



# Külmik

## Kasutusjuhend

BRB26\*0\*/BRB26\*1\*/BRB30\*0\*/BRB30\*1\*

SEB

Sisseehitatud seade

# SAMSUNG

# Sisukord

<b>Ohutusteave</b>	<b>3</b>
Mida peate teadma ohutusjuhiste kohta	3
Oluliselt ohutussümbolid ning ettevaatusabinõud	5
Olulised ohutuseabinõud	6
Nõuanded transportimise ning asukohavaliku jaoks	9
Olulised nõuanded paigaldamiseks	10
Ettevaatusabinõud paigaldamisel	13
Olulised nõuanded kasutamiseks	14
Ettevaatusabinõud kasutamisel	18
Ettevaatusabinõud puhastamisel	21
Olulised nõuanded kõrvaldamiseks	23
Täiendavad nõuanded õigesti kasutamiseks	24
Juhised elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kohta	25
<b>Paigaldamine</b>	<b>26</b>
Külmiku ülevaade	26
Üksikasjalikud paigaldusjuhised	27
<b>Kasutamine</b>	<b>38</b>
Seadme paneel	38
Säilitusteave	42
<b>Hooldus</b>	<b>44</b>
Käsitsemine ja hooldus	44
Puhastamine	46
Asendamine	46
<b>Törkeotsing</b>	<b>47</b>
Üldine	47
Kas kuulete külmikust ebatavalisi helisid?	49
<b>Lisa</b>	<b>51</b>
Ohutussuunised	51
Paigaldamise juhend	51
Temperatuuri juhend	52
Teave mudeli ja varuosade tellimise kohta	55

# Ohutusteave

Enne uue Samsungi külmiku kasutamist lugege käesolev kasutusjuhend põhjalikult läbi, et teaksite, kuidas uue seadme funktsioone ohutult ja tõhusalt kasutada.

## Mida peate teadma ohutusjuhiste kohta

- Selles juhendis leiduvad hoiatused ning olulised ohutusalased juhised ei kata kõiki esineda võivad tingimusi ning olukordi.  
Teie ülesandeks on kasutada külmiku paigaldamisel, hooldamisel ning kasutamisel tervet mõistust, olla ettevaatlik ning hoolikas.
- Kuna järgmised kasutusjuhised hõlmavad erinevaid mudeleid, võivad teie külmiku näitajad erineda käesolevas juhendis esitatutest ning kõik hoiatusmärgid ei pruugi asjakohased olla. Kui teil on küsimusi või probleeme, pöörduge oma lähima teeninduskeskuse poole või otsige abi ning teavet internetist, aadressilt [www.samsung.com](http://www.samsung.com).
- Külmutusainena kasutatakse R-600a või R-134a.  
Kontrollige seadme tagaküljel olevalt kompressori sildilt või külmikus olevalt nimiandmete sildilt, millist külmutusainet teie seadmes kasutatakse. Kui see külmik sisaldab tuleohtlikku gaasi (külmaaine R-600a), võtke külmiku ohutu kõrvaldamise kohta teabe saamiseks ühendust kohaliku omavalitsusega.
- Külmutusvedeliku torustiku lekkimisel tekkiva tuleohtliku gaasi ja õhu segu tekkimise vältimine sõltub seadme asukoharuumi suuruselt ja kasutatava külmutusvedeliku hulgast.
- Seda seadet võivad hooldada ainult volitatud hooldustöötajad.

## Ohutusteave

---

- Ärge lülitage väliste kahjustustega külmikut sisse. Kahtluse korral konsulteerige oma edasimüüjaga. Ruumi valikul tuleks arvestada 1 m<sup>3</sup> ruumi iga 8 grammi seadmes leiduva R-600a külmaaine kohta. Konkreetnes külmikus sisalduva külmutusvedeliku hulk on avaldatud külmiku tüübiplaadil.
- Torudest lekkiv külmutusvedelik võib süttida või põhjustada silmavigastusi. Kui külmutusvedelik lekib torust, vältige lahtisi leeke, viige tuleohtlikud esemed tootest eemale ning õhutage kohe ruumi.
  - Vastasel juhul võib tagajärjeks olla tulekahju või plahvatus.
- Toidu saastumise vältimiseks järgige järgmisi juhiseid.
  - Ukse pikaajaline avamine võib põhjustada seadme kambrite temperatuuri märkimisväärset tõusu.
  - Puhastage regulaarselt toiduga kokku puutuda võivaid pindu ja juurdepääsetavaid äravoolusüsteeme.
  - Puhastage veepaagid, kui neid ei ole 48 tunni jooksul kasutatud. Loputage veevarustusega ühendatud veesüsteemi, kui vett ei ole viie päeva jooksul võetud.
  - Hoidke külmkapis toorest liha ja kala sobivates mahutites nii, et need ei puutuks kokku teiste toiduainetega ega tilguks nende peale.
  - Kahetärnilised sügavkülmkambrid sobivad eelkülmutatud toidu hoidmiseks, jäätise hoidmiseks või valmistamiseks ning jääkuubikute valmistamiseks.
  - Ühe-, kahe- ja kolmetärnilised kambrid ei sobi värsket toidu külmutamiseks.

- 
- Kui külmutusseade jäetakse pikaks ajaks tühjaks, lülitage see välja, sulatage üles, puhastage, kuivatage ja hallituse tekkimise vältimiseks jätke uks lahti.

## **Oluliselt ohutussümbolid ning ettevaatusabinõud**

---

Järgige kõiki selles kasutusjuhendis toodud ohutusjuhiseid. Selles kasutusjuhendis kasutatakse järgmisi ohutussümboleid.

### **⚠ HOIATUS**

Ohud ja ohtlikud teguviisid, mis võivad põhjustada tõsiseid tervisekahjustusi, varalist kahju ja/või surma.

### **⚠ ETTEVAATUST!**

Ohud ning ohtlikud teguviisid, mis võivad põhjustada tõsiseid tervisekahjustusi ja/või varalist kahju.

### **📄 MÄRKUS**

Kasulik teave, mis aitab kasutajatel külmikust aru saada või seda otstarbekalt kasutada.

Need hoiatusmärgid aitavad teil enda ning teiste vigastamist vältida.

Järgige neid tähelepanelikult.

Hoidke juhendit pärast läbilugemist hilisemaks kasutamiseks kindlas kohas.

# Ohutusteave

---

## Olulised ohutusabinõud

---



Hoiatus; tuleoht / tuleohtlikud materjalid

### HOIATUS

- Seadme paigutamisel veenduge, et toitejuhe ei oleks kuskil vahel kinni ega kahjustada saanud.
- Ärge paigutage seadme taha mitut teisaldatavat pistikupesa või toiteallikat.
- Tagage õhu juurdepääs seadme korpuses või armatuuris olevatele ventilatsioonivahenditele.
- Kasutage sulatamise kiirendamiseks vaid tootja poolt soovitatud mehaanilisi seadmeid või meetodeid.
- Ärge vigastage külmutusvedeliku torustikku.
- Ärge kasutage seadme toidusäilituskambrites elektriseadmeid, mis ei ole tootja soovitatud tüüpi.
  
- Seade ei ole mõeldud kasutamiseks väheste füüsiliste, mootorsete või vaimsete võimete ja samuti väheste kogemuste ja teadmistega inimestele (sealhulgas lastele), kui nende ohutuse eest vastutav isik ei jälgi neid või ei ole neid seadme kasutamise osas juhendanud.

- Seda seadet võivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast ning inimesed, kel on vähenenud füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed, või väheste kogemuste ning teadmistega isikud, kui neile on antud juhiseid toote turvalise kasutamise kohta ja nad saavad aru kaasnevatest ohtudest. See seade ei ole mõeldud lastele mängimiseks. Lapsed ei tohi seadet ilma täiskasvanu juhendamisetähta puhastada ja hooldada. 3-8-aastastel lastel on lubatud külmutusseadmeid täita ja tühjendada.
- Kui toitejuhe on kahjustatud, peab tootja, hooldustöötaja või muu samaväärse kvalifikatsiooniga isik selle ohu vältimiseks välja vahetama.
- Pistikupesa peab olema kergesti ligipääsetav, et seadet saaks hädaolukorras vooluvõrgust kiiresti lahti ühendada.
  - See peab asuma väljaspool seadme tagaosa.
- Ärge hoidke seadmes plahvatusohtlikke aineid, näiteks tuleohtliku propellandiga aerosoolmahuteid.
- Kui seade on varustatud LED-lampidega, ärge eemaldage lampide katteid või LED-lampe ise.
  - Pöörduge Samsungi teeninduskeskusse.
  - Kasutage ainult tootja või hooldusteenuse pakkujate poolt pakutavaid LED-lampe.
- Kui külmiku sisemine või väline LED-lamp on läbi põlenud, võtke ühendust lähima teeninduskeskusega.
- Kõige tõhusamaks energia kasutamiseks hoidke kõik sisetarvikud, nt korvid, sahtlid ja riiulid asendis, nagu tootja need tarnis.
- Toote parima energiatõhususe saavutamiseks jätke kõik riiulid, sahtlid ja korvid oma algsesse asendisse.

# Ohutusteave

---

## Kuidas energiakulu minimeerida

- Paigaldage külmik jahedasse kuiva ruumi, millel on piisav ventilatsioon.
- Kindlustage, et külmik oleks kaitstud otsese päikesekiirguse eest ning ärge paigaldage külmikut kunagi soojusallika (näiteks radiaatori) vahetusse lähedusse.
  - Energiatõhususe tagamiseks on soovitatav ventilatsiooniavasid ja võresid mitte blokeerida.
  - Laske soojal toidul enne külmikusse panemist jahtuda.
  - Pange külmutatud toiduained külmikusse sulama. Seeläbi saate kasutada ära külmutatud toiduainete madalaid temperatuure külmikus oleva toidu jahutamiseks.
  - Ärge hoidke ust toiduainete külmikusse panemisel ja väljavõtmisel liiga kaua lahti.
  - Mida vähem külmiku ust lahti hoitakse, seda vähem jääb külmikus moodustub.
  - Puhastage külmiku tagakülge regulaarselt. Tolm suurendab energiakulu.
  - Ärge seadke temperatuuri vajalikust külmemaks.
  - Tagage külmiku põhja ja tagakülje puhul piisav ruum õhu väljalaskeks. Ärge katke õhusavasid kinni.
  - Jätke paigaldamisel liikumisruumi paremale, vasakule, taha ja üles. See aitab energiakulu vähendada ja teie elektriarved väiksemana hoida.
- Valige 560 mm sügavusega süvend. Väiksema sügavusega süvend suurendab energiakulu.

Nimetatud seade on mõeldud kasutamiseks kodumajapidamistes ja sarnastes kohtades, nt

- poodide, kontorite ja muude töökeskkondade personali köögi ruumides;
- taludes ning hotellides, motellides ja muudes elamutüüpi keskkondades klientide poolt;
- kodumajutustüüpi keskkondades;
- toitlustamise ja sarnastes mittejaemüügi rakendustes.

## Nõuanded transportimise ning asukohavaliku jaoks

### HOIATUS

- Seadme transportimisel ja paigaldamisel tuleb hoolitseda selle eest, et ükski külmutusahela osa ei saaks kahjustada.
  - Torustikust lekkiv külmutusvahend võib süttida või silmi kahjustada. Kui avastate lekke, vältige lahtisi leeke või muid süttimist põhjustavaid tegureid ning õhutage seadme asukohaks olevat ruumi mitme minuti vältel.
  - Seade sisaldab väikest kogust isobutaanipõhist külmaainet (R-600a), mis on looduslikult leiduv keskkonnale ohutu, kuid kergesti süttiv gaas. Seadme transportimisel ja paigaldamisel tuleb hoolitseda selle eest, et ükski külmutusahela osa ei saaks kahjustada.

# Ohutusteave

---

## Olulised nõuanded paigaldamiseks

---

### HOIATUS

- Ärge paigaldage külmikut niiskesse kohta või asukohta, kus see võib veega kokku puutuda.
  - Voolu all olevate osade kahjustunud isolatsioon võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.
- Ärge paigaldage külmikut otsese päikesevalguse kätte ega ahjustest, küttesüsteemidest või muudest seadmetest kiirguva kuumuse mõjualasse.
- Ärge ühendage mitut seadet sama harupistikuga. Külmik peab olema alati ühendatud eraldi seinakontakti, mille nimipinge vastab külmiku tüübiplaadil näidatule.
  - See tagab parima töö ning ennetab ka maja elektrijuhtmestiku ülekoormamist, mis võib juhtmete ülekuumenemise tõttu tuleohtu tekitada.
- Ärge ühendage pistikut seinakontakti, mis ei ole kindlalt fikseeritud.
  - Vastasel juhul eksisteerib tulekahju või elektrilöögi oht.
- Ärge kasutage toitejuhett, mille otstes või mujal leidub pragusid või hõõrdumisjälgi.
- Ärge painutage toitejuhett ülemäära ega asetage sellele raskeid esemeid.
- Ärge tõmmake toitejuhett või painutage seda liigselt.
- Ärge väänake või siduge toitejuhett sõlme.
- Ärge riputage toitejuhett metallist esemele, paigutage toitejuhtmele raskeid esemeid, sisestage toitejuhett esemete vahele või suruge toitejuhett külmiku taga asuvasse ruumi.

- Külmiiku liigutamisel vältige hoolikalt selle toitejuhtmest üle veeretamist või juhtme vigastamist.
  - See võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.
- Ärge kunagi eemaldage külmiikut vooluvõrgust seda juhtmest tõmmates. Hoidke alati tugevalt pistikust ning tõmmake see seinakontaktist otsesuunas välja.
  - Juhtme vigastamine võib põhjustada lühise, tulekahju ja/või elektrilöögi.
- Ärge kasutage külmiiku lähedal aerosoole.
  - Aerosoolide kasutamine külmiiku lähedal võib põhjustada plahvatuse või tulekahju.
- Ärge paigaldage nimetatud külmiikut kütteseadme või kergsüttiva materjale lähedale.
- Ärge paigaldage seda seadet asukohta, kus võib esineda gaasilekkeid.
  - See võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.
- Külmiik tuleb enne kasutamist vastavalt juhistele korrektselt sobivasse asukohta paigaldada.
- Ühendage pistik õiges asendis pistikupesasse, nii et juhe ripub allapoole.
  - Kui ühendate pistiku tagurpidi, võib juhe katki minna ning põhjustada tulekahju või elektrilöögi.
- Veenduge, et külmiiku tagumine paneel ei muljuks ega vigastaks pistikut.
- Hoidke pakkematerjalid pärast toote lahtipakkimist laste käeulatuses väljas.
  - Lapsed võivad nende pähe tõmbamise tagajärjel lämbuda.

- Ärge paigaldage seda seadet niiskesse, õlisesse või tolmusesse asukohta ega asukohta, mis on otsese päikesevalguse või vee (vihmapiiskade) mõjualas.
  - Voolu all olevate osade kahjustunud isolatsioon võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.
- Kui külmikus on tolmu või vett, eemaldage toitejuhe pistikupesast ning võtke ühendust Samsung Electronicsi teeninduskeskusega.
  - Vastasel juhul esineb tulekahju oht.
- Ärge seiske seadme peal või asetage sinna esemeid (nt pesu, süüdatud küünlad, süüdatud sigaretid, nõud, kemikaalid, metallesemed jne).
  - See võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju, toote häireid või kehvastust.
- Eemaldage kõik kaitsekiled enne toote esmakordset ühendamist toitevõrku.
- Tuleb jälgida, et lapsed ei mängiks lukustusrõngastega, mida kasutatakse ukse reguleerimiseks, või veetoru klambritega.
  - Lapsed võivad lukustusrõnga või veetoru klambri allaneelamise tagajärjel lämbuda. Hoidke lukustusrõngad ja veetoru klambrit lastele kättesaamatus kohas.
- Külmik tuleb ohutult maandada.
  - Veenduge, et olete külmiku maandanud enne, kui püüate seadme mis tahes osa uurida või parandada. Voolulekked võivad põhjustada tõsist elektrilööki.

- Ärge kunagi kasutage elektri maandamiseks gaasitorusid, telefoniliine ega muid potentsiaalselt äikese poolt tabatavaid objekte.
  - Voolulekete või nendest tekitatud elektrilöövide vältimiseks peate külmiku maandama.
  - See võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju, plahvatused või toote häireid.
- Ühendage pistik kindlalt seinakontakti. Ärge kasutage vigastatud toitepistikut, vigastatud toitejuhet või lahtist seinakontakti.
  - See võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.
- Külmiku kaitse tuleb vahetada kvalifitseeritud tehniku või teenindustevõtte poolt.
  - Vastasel juhul võite saada elektrilöögi või kehavigastuse.
- See seade on sisseehitatud mudel, mis vajab juhitavat ventilatsiooni. Plahvatusohu vältimiseks tagage kindlasti ruumis ventilatsioon.
- Külmiku kaitse tuleb vahetada kvalifitseeritud tehniku või teenindustevõtte poolt. Vastasel juhul võite saada elektrilöögi või kehavigastuse.

## Ettevaatusabinõud paigaldamisel

### **ETTEVAATUST!**

- Paigaldage külmik tasasele pinnale ning jätke selle ümber piisavalt ruumi.
  - Kui külmik pole tasakaalus, võib jahutamistõhusus ja kasutusiga väheneda.

## Ohutusteave

---

- Pärast paigaldamist ja sisselülitamist laske seadmel enne toiduainete lisamist kaks kuni kolm tundi seista.
- Soovitame tungival, et külmiku paigaldaks kvalifitseeritud tehnik või teenindustevõtte.
  - Selle nõuande mittejärgimine võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju, plahvatuse, toote häireid või kehavigastusi.

### Olulised nõuanded kasutamiseks

---

#### HOIATUS

- Ärge sisestage toitejuhet seinakontakti märgade kätega.
  - Selle tagajärjeks võib olla elektrilöök.
- Ärge hoidke külmiku peal esemeid.
  - Ukse sulgemisel või avamisel võivad need esemed kukkuda ning põhjustada kehavigastusi ja/või materiaalset kahju.
- Ärge pange käsi, jalgu või metallist esemeid (näiteks söögipulkasid jne) külmiku alla või taha.
  - See võib põhjustada elektrilöögi või kehavigastusi.
  - Teravad servad võivad kehavigastusi põhjustada.
- Ärge puudutage märgade kätega sügavkülmiku siseseinu või sügavkülmikus hoitavaid tooteid.
  - See võib põhjustada külmakahjustusi.
- Ärge asetage külmikule veega täidetud esemeid.
  - Nende ümberminemise korral võib tekkida tulekahju või elektrilöögi oht.

- Ärge hoidke lenduvaid või tuleohtlikke esemeid või aineid (benseeni, vedeldit, propaani, alkoholi, eetrit, vedelat propaani ja muid selliseid aineid) külmikus.
  - See külmik on mõeldud ainult toiduainetele.
  - See võib põhjustada tulekahju või plahvatuse.
- Lastel peab olema järelevalvaja, kes tagab, et seadmega ei mängita.
  - Hoidke näpud kõikvõimalikest vahedest väljas. Uste ja ruumi vahelised vahekaugused on jäetud meelega väikesteks. Olge laste läheduses uste avamisel ettevaatlik.
- Ärge pange oma või laste sõrmi uste vahele.
  - Hoidke sõrmed vasakust ja paremast uksevahest eemal. Olge uste avamisel ettevaatlik, kui sõrmed on uste vahel.
- Ärge lubage lastel ukse või ukse korvide küljes rippuda. Nad võivad saada tõsisid vigastusi.
- Ärge laske lastel külmikusse siseneda. Nad võivad sinna kinni jääda.
- Ärge pange oma käsi seadme all olevasse tühimikku.
  - Teravad servad võivad kehavigastusi põhjustada.
- Ärge hoidke külmikus farmaatsiatooteid, teaduslikke materjale või muid temperatuuri suhtes tundlikke tooteid.
  - Tooteid, mis vajavad täpset temperatuurirežiimi, ei tohiks külmikus hoida.
- Kui tunnete ravimite või suitsu lõhna, eemaldage toitejuhe pistikupesast ning võtke ühendust Samsung Electronicsi teeninduskeskusega.

- Kui külmikus on tolmu või vett, eemaldage toitejuhe pistikupesast ning võtke ühendust Samsung Electronicsi teeninduskeskusega.
  - Vastasel juhul esineb tulekahju oht.
- Ärge lubage lastel sahtlile astuda.
  - Sahtel võib puruneda ning lapsed võivad libastuda.
- Ärge jätke järelvalveta külmiku uksi lahti ega lubage lastel külmikusse siseneda.
- Ärge laske väikelastel või lastel külmiku sahtlisse pugeda.
  - Ukse sulgumisel võib see põhjustada lämbumissurma või kehavigastusi.
- Ärge pange külmikusse liiga palju toitu.
  - Ukse avamisel võib mõni ese välja kukkuda ning tekitada kehavigastusi või materiaalselt kahju.
- Ärge pihustage külmiku pinnale lenduvaid materjale nagu putukamürke.
  - Esiteks, need on inimestele kahjulikud, ja teiseks, need võivad põhjustada elektrilöögi, tulekahju või külmiku rikkeid.
- Ärge kasutage või pange temperatuuri suhtes tundlikke aineid nagu tuleohtlikke spreisid, tuleohtlikke esemeid, kuiva jääd, ravimeid või kemikaale külmikusse või selle lähedusse.
- Ärge kasutage külmiku sisemuse kuivatamiseks fööni. Ärge asetage halva lõhna eemaldamiseks külmikusse süüdatud küünalt.
  - See võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

- Ärge seiske seadme peal või asetage sinna esemeid (nt pesu, süüdatud küünlad, süüdatud sigaretid, nõud, kemikaalid, metallesemed jne). See võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju, toote häireid või kehavigastusi. Ärge asetage seadmele veega täidetud esemeid.
  - Nende ümberminemise korral võib tekkida tulekahju või elektrilöögi oht.
- Ärge kunagi vaadake UV LED-lampi pika perioodi vältel.
  - Selle tulemus võib olla ultraviolettkiirtest tingitud silmade väsimus.
- Ärge pange riulit tagurpidi. Sellisel juhul riuli piiraja ei tööta.
  - See võib põhjustada kehavigastusi, kuna klaasriiulid võivad kukkuda.
- Kui avastate lekke, siis vältige lahtisi leeke või muid süttimist tekitada võivaid tegureid ning õhutage seadme asukoharuumi mitme minuti vältel.
  - Külmikut ega toitejuhet ei tohi puudutada.
  - Ärge kasutage ventileerimiseks tiivikut.
  - Säte võib põhjustada plahvatuse või tulekahju.
- Pudelikule tuleks nende väljakukkumise vältimiseks paigutada tihedalt üksteise kõrvale.
- See külmik on mõeldud ainult toidu säilitamiseks koduses keskkonnas.
- Ärge üritage külmikut ise parandada, lahti võtta või täiustada.
  - Volitamata modifitseerimine võib põhjustada ohutusprobleeme. Volitamata modifitseerimise parandamiseks esitame arve osade ja tehtud töö eest.

- Ärge kasutage muid kaitsmeid (näiteks vasest, terastraadist jne) peale standardkaitsete.
- Kui külmik vajab parandamist või uuesti paigaldamist, võtke ühendust lähima teeninduskeskusega.
  - Selle nõuande mittejärgimine võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju, toote häireid või kehavigastusi.
- Kui külmikust tuleb põlemislõhna või suitsu, eemaldage külmiku pistik koheselt pistikupesast ning võtke ühendust Samsung Electronicsi teeninduskeskusega.
  - Vastasel juhul võib esineda elektrilöögi või tulekahju oht.
- Tõmmake toitejuhe pistikupesast välja enne külmiku siselampide vahetamist.
  - Vastasel juhul esineb elektrilöögi oht.
- Kui teil on raskusi mitte-LED-lambi vahetamisega, võtke ühendust Samsungi teeninduskeskusega.
- Ühendage pistik kindlalt seinakontakti.
- Ärge kasutage vigastatud toitejuhet või lahtist seinakontakti.
  - See võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

## Ettevaatusabinõud kasutamisel

### **ETTEVAATUST!**

- Ärge külmutage sulatatud toitu uuesti.
  - Külmutatud ja sulatatud toidul tekivad kahjulikud bakterid kiiremini kui värskel toidul.
  - Teine sulatamine lagundab veelgi rohkem rakke, leotades niiskust välja ja muutes toote terviklikkust.

- Ärge sulatage liha toatemperatuuril.
  - Ohutus sõltub sellest, kas toorainet käsitleti õigesti.
- Ärge asetage klaasi või pudeleid või karboniseeritud jooke sügavkülmikusse.
  - Mahuti võib külmuda ja puruneda, see võib põhjustada vigastusi.
- Kasutage ainult külmikuga kaasas olevat jäävalmistajat.
- Toote parima töö tagamiseks:
  - ärge asetage toitu liiga lähedale õhuavadele külmiku tagaosas, kuna see võib takistada õhu vaba liikumist külmikus;
  - pakendage toit korralikult või pange see enne külmikusse asetamist õhukindlatesse karpidesse;
  - palun jälgige külmutatud toodete maksimaalset säilitusaega.
  - Kui olete eemal vähem kui kolm nädalat, pole külmikut vaja vooluvõrgust lahti ühendada. Kui aga lahkute kauemaks kui kolmeks nädalaks, võtke välja kogu toit ja jääkorvist jää, ühendage külmik vooluvõrgust lahti, sulgege veeventiil, pühkige liigne niiskus siseseintelt ning jätke ukсед lahti, et vältida lõhnade ja hallituse teket.
- Garantiiteenus ja modifikatsioonid.
  - Kolmandate isikute tehtud antud seadmele muudatused või modifikatsioonid ei ole kaetud Samsungi garantiiteenusega, samuti ei ole Samsung vastutav ohutusega seotud probleemide eest, mis tulenevad kolmandate isikute tehtud modifikatsioonidest.

- Ärge blokeerige külmiku õhuavasid.
  - Kui õhuavad on blokeeritud (eriti plastikkotiga), võib külmik üle jahutada.
- Pühkige külmiku seest ära üleliigne niiskus ning jätke ukсед lahti.
  - Vastasel juhul võib külmikusse tekkida halb lõhn ja hallitus.
- Kui ühendate külmiku vooluvõrgust lahti, peaksite enne selle uuesti vooluvõrku ühendamist vähemalt viis minutit ootama.
- Kui vesi on sattunud külmikusse, eemaldage toitejuhe pistikupesast ning võtke ühendust Samsung Electronicsi teeninduskeskusega.
- Ärge avaldage mis tahes klaasi pinnale tugevat survet või liigset jõudu.
  - Purunenud klaas võib põhjustada kehavigastusi ja/või varalist kahju.
- Olge ettevaatlik, et teie sõrmed ei jääks elementide vahele.
- Kui külmik ujutatakse üle, võtke ühendust lähima teeninduskeskusega.
  - Vastasel juhul eksisteerib tulekahju või elektrilöögi oht.
- Ärge hoidke taimeõli külmkapi ukseahthlites. Õli võib tahkuda, mistõttu selle maitse võib muutuda vastikuks ja seda võib olla keeruline kasutada. Lisaks võib avatud anum lekkida ja lekkinud õli võib tekitada ukseahthlisse pragusid. Pärast õlianuma avamist on soovitatav hoida seda jahedas ja varjulises kohas, nt kapis või sahvris.
  - Taimeõli näited: oliiviõli, maisiõli, viinamarjaseemneõli jne.

---

## Ettevaatusabinõud puhastamisel

---

### **ETTEVAATUST!**

- Ärge pihustage vett otse külmiku sise- või välispinnale.
  - Tulekahju või elektrilöögi oht.
- Ärge kasutage külmiku sisemuse kuivatamiseks fööni.
- Ärge asetage külmikusse süüdatud küünalt halva lõhna eemaldamiseks.
  - See võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.
- Ärge pihustage puhastusvahendeid otse ekraanipaneelile.
  - Ekraanil olevad trükitud tähed võivad maha kuluda.
- Kui seadmesse on sattunud mis tahes võõraine, nt vesi, eemaldage pistik pistikupesast ning võtke ühendust lähima teeninduskeskusega.
  - Vastasel juhul võib tagajärjeks olla elektrilöök või tulekahju.
- Kasutage toitepistiku harudelt mis tahes võõrkehade või tolmu eemaldamiseks puhast ja kuiva lappi. Ärge kasutage pistiku puhastamiseks märga või niisket lappi.
  - Vastasel juhul esineb tulekahju või elektrilöögi oht.
- Ärge puhastage seadet, pihustades sellele vett.
- Ärge kasutage puhastamiseks benseeni, vedeldit, Cloroxit ega kloriide.
  - Need võivad kahjustada seadme pinda ning põhjustada tulekahju.
- Enne seadme puhastamist või hooldamist eemaldage see pistikupesast.
  - Vastasel juhul võib tagajärjeks olla elektrilöök või tulekahju.

- Kasutage külmiku puhastamiseks puhast käsna või pehmet lappi ning lahja puhastusvahendi ja sooja vee lahust.
- Ärge kasutage välispindadel (uksed ja korpus), plastosadel ega ukse- või sisemistel tihenditel abrasiivseid ega tugevatoimelisi puhastusvahendeid, nagu aknapuhastusvahendid, küürimisvahendid, kergsüttivad vedelikud, soolhapped, puhastusvahad, kontsentreeritud puhastusvahendid, valgendid või naftasaadusi sisaldavad puhastusvahendid.
  - Need võivad tekitada materjalile kriimustusi või kahjustada seda.
- Ärge puhastage klaasriiuleid ega -katteid sooja veega, kui need on külmad. Klaasriiulid ja -katted võivad puruneda, kui need puutuvad kokku järskude temperatuurimuutustega või lähevad millegi vastu või kukuvad maha.

---

## Olulised nõuanded kõrvaldamiseks

---

### HOIATUS

- Kõrvaldage selle külmiku pakkematerjal keskkonnasõbralikul viisil.
- Veenduge enne külmiku kasutuselt kõrvaldamist, et ükski külmiku tagaküljel olevatest torudest ei oleks vigastatud.
- Selle külmiku kasutuselt kõrvaldamisel eemaldage ukсед/uksetihendid ning ukseulgurid, et välistada väikelaste või loomade sügavkülmikusse lõksu jäämist. Lastel peab olema järelevaataja, kes tagab, et seadmega ei mängita. Külmikusse lõksu jäämisel võib laps saada kehavigastusi või surnuks lämbuda.
  - Külmikusse lõksu jäämisel võib laps saada kehavigastusi ja surnuks lämbuda.
- Isolatsioonis kasutatakse tsüklopentaani. Isolatsioonimaterjalis sisalduvad gaasid tuleb utiliseerida erimeetodiga. Lisateabe saamiseks külmiku keskkonnasõbraliku utiliseerimise kohta võtke ühendust vastava asutusega.
- Hoidke pakkematerjal laste käeulatuses väljas, kuna pakend võib osutada lastele ohtlikuks.
  - Lapsed võivad koti pähe tõmbamise tagajärjel lämbuda.

# Ohutusteave

## Täiendavad nõuanded õigesti kasutamiseks

- Elektrikatkestuse korral helistage oma elektriteenuse pakkujale ja küsige, kui kaua katkestus kestab.
  - Enamik volukatkestusi, mis parandatakse tunni või kahe jooksul, ei mõjuta teie külmikus valitsevat temperatuuri. Peaksite siiski volukatkestuse ajal võimaluse korral vältima külmiku uste avamist.
  - Kui volukatkestus kestab üle 24 tunni, eemaldage ning visake ära sügavkülmutatud toit.
- Külmik ei pruugi ühtlaselt töötada (külmutatud sisu võib üles sulada või temperatuur võib külmutatud toiduainete kambri liiga kõrgeks tõusta), kui see on pikemat aega seadmele ette nähtud temperatuurivahemikust külmemas keskkonnas.
- Teatud toiduainete külmutamine võib nende omaduste tõttu säilitamist halvasti mõjutada.
- Külmik on jäätumisvaba ja seega puudub vajadus külmiku käsitsi sulatamiseks. See teostatakse automaatselt.
- Temperatuuri tõus sulatamise ajal vastab ISO nõuetele. Kui soovite ennetada külmutatud toidu temperatuuri tõusu seadme sulatamisel, mähkige külmutatud toit mitme ajalehekihi sisse.
- Ärge sügavkülmutage uuesti täielikult sulanud toiduaineid.
- Kahe tarniga sektsiooni(de)s või kahe tarniga märgistatud kambri(te)s (✘) on temperatuur veidi kõrgem sügavkülmiku teistest kambritest.  
Kahetärnilis(t)e osa(de) või kambri(te) asukoht (asukohad) sõltub (sõltuvad) tootest, seega vt tarnitud osade juhiseid ja/või tingimusi.

---

## Juhised elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kohta

---



Õige viis toote kasutuselt kõrvaldamiseks (elektriliste ja elektrooniliste seadmete jäätmed)

(Kehtib riikides, kus jäätmed kogutakse sorteeritult)

Selline tähistus tootel või selle tarvikutel või dokumentidel näitab, et toodet ega selle elektroonilisi tarvikuid (nt laadija, peakomplekt, USB-kaabel) ei tohi kasutusaja lõppemisel käidelda koos muude olmejäätmetega. Selleks et vältida jäätmete kontrollimatu käitlemisega seotud võimaliku kahju tekitamist keskkonnale või inimeste tervisele ning edendada materiaalsete vahendite säästvat taaskasutust, eraldage need esemed muudest jäätmetest ja suunake need vastutustundlikult taasringlusse.

Kodukasutajad saavad teavet nende esemete keskkonnoahutu taaskasutamise kohta kas toote müüjalt või keskkonnaametist.

Firmad peaksid võtma ühendust tarnijaga ning kontrollima ostulepingu tingimusi ja sätteid. Toodet ega selle elektroonilisi tarvikuid ei tohi panna muude hävitamiseks mõeldud kaubandusjäätmete hulka.

Teavet Samsungi keskkonnoahoiu ja tootega seotud kohustuste kohta (nt REACH, WEEE, patareid) leiate meie jätkusuutlikkuse veebilehelt [www.samsung.com](http://www.samsung.com)

(Ainult Euroopa riikides ja Ühendkuningriigis müüdavate toodete puhul.)

# Paigaldamine

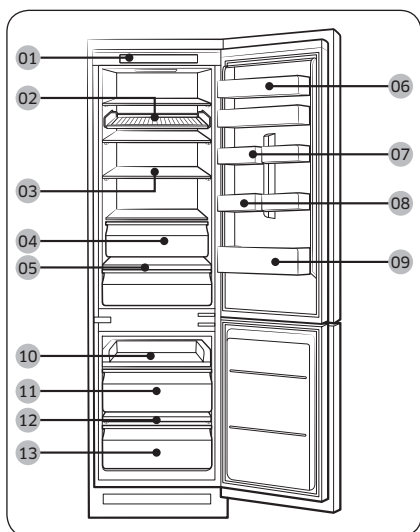
Enne külmiku kasutamist järgige toodud juhiseid hoolikalt, et tagada selle nõuetekohane paigaldamine ja vältida õnnetusjuhtumeid.

## ⚠ HOIATUS

- Kasutage külmikut ainult sihtotstarbeliselt ja selles kasutusjuhendis kirjeldatud viisil.
- Mis tahes hooldust peab teostama kvalifitseeritud tehnik.
- Kõrvaldage toote pakkematerjal kohalike eeskirjade järgi.
- Elektrilöögi vältimiseks ühendage külmik enne hooldamist või osade vahetamist vooluvõrgust lahti.

## Külmiku ülevaade

Külmiku tegelik välimus ja elementide nimekiri võivad erineda sõltuvalt mudelist ja riigist.



- 01 Juhtpaneel
- 02 Veiniriiul \*
- 03 Külmikuriiul \*
- 04 Külmikusahtel \*
- 05 Kõögiviljariiul \*
- 06 Ülemine kaitse \*
- 07 Väike hoidik
- 08 Munarest \*
- 09 Külmiku ukse sahtel
- 10 Liugriiul
- 11 Sügavkülmiku keskmine sahtel
- 12 Sügavkülmiku riiul\*
- 13 Sügavkülmiku alumine sahtel

\* ainult teatud mudelitel

## 📖 MÄRKUS

- Parima energiatõhususe saavutamiseks veenduge, et kõik riiulid, sahtlid ja korvid oleks nende algsetel kohtadel.
- Ainult sügavkülmiku riiuliga mudelitel:
  - suurte toidukoguste kiiresti külmutamiseks kasutage sügavkülmikut, eemaldades esmalt sügavkülmiku alumise sahtli.
  - lisaruumi saamiseks võite eemaldada liugriiuli (5) ja kaks sügavkülmiku sahtlit (6, 11) selle all, kuid jätke sügavkülmiku alumise sahtli peal olev sügavkülmiku riiul alles. Need ei mõjuta seadme soojus- ega mehaanilisi omadusi. Märgitud sügavkülmutatud toidu sektsiooni mahutavus on arvatud tingimustel, kus riiul ja sügavkülmiku sahtlid on eemaldatud.

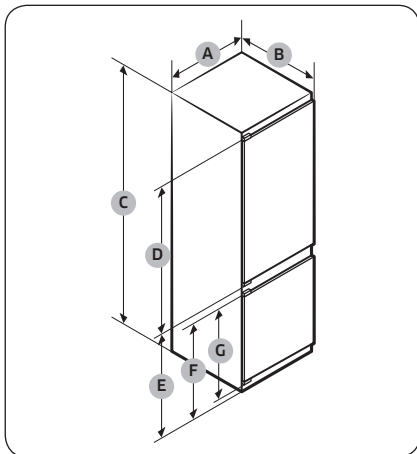
## Üksikasjalikud paigaldusjuhised

### ETAPP 1 Koha valimine

#### Paigalduskoha nõuded

- Tugev, tasane pind ilma vaiba või põrandakatteta, mis võib ventilatsiooni takistada.
- Asub otsesest päikesevalgusest eemal.
- Piisavalt ruumi ukse avamiseks ja sulgemiseks.
- Asub soojusallikast eemal.
- Piisavalt ruumi hooldus- ja parandustöödeks.
- Temperatuurivahemik: 10 °C kuni 43 °C.

#### Toote mõõtmed



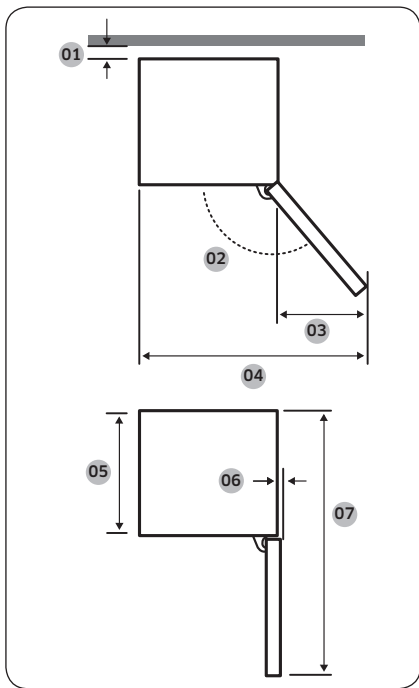
	BRB26°0' / BRB26°1'	BRB30°0' / BRB30°1'
A	540 ±2	540 ±2
B	550 ±2	550 ±2
C	1775 ±2	1935 ±2
D	987	1147
E	735	735
F	671	671
G	621	621

(ühik: mm)

Paigaldamine

# Paigaldamine

Toote üldmõõtmed



Mudel	BRB26*0* BRB30*0* LIIKUV	BRB26*1* BRB30*1* FIKSEERITUD
01 *	10 (min) / 30 (soovitatud)	
02	95° (soovitatud)	115° (soovitatud)
03	218	180
04	758	700
05	510	510
06	1	5
07	1055	1055

\* 01: kapist toote tagaküljeni.

(ühik: mm)

## ☰ MÄRKUS

- Märgitud energiatarve põhinev tingimustel, kus kapi ja toote tagaküljel on 10 mm vahe. Toode töötab korralikult isegi alla 10 mm vahe puhul, kuid see suurendab veidi energiatarvet.
- Soovitame kasutada kappi paksusega 18 mm, mille hingede paksus on alla 20 mm.

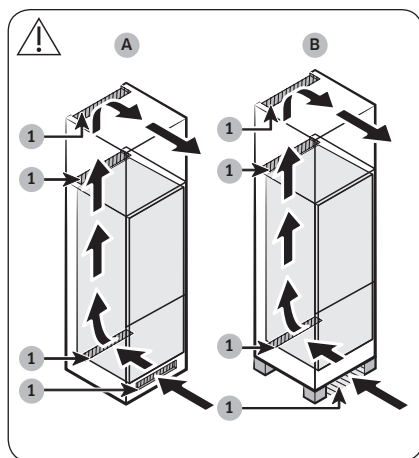
## ☰ MÄRKUS

- Ülalolevas tabelis toodud mõõtmed võivad olenevalt mõõtmissiisist erineda.
- Sisesehitatud paigalduse korral vt paigaldusjuhendit.

## Kapi ventilatsioonüsteem

Nagu joonisel näidatud, ringleb külmikusse sisenev õhk mööda kapi ventilatsioonikanalit (vt noolte suunda). Kapi peab olema vähemalt 200 cm<sup>2</sup> (l x k: 500 x 40 mm) ruumi nii õhu sissevõtu- kui ka väljalaskeava jaoks. Lisaks peab kapi olema tagumine ventilaator, millel on vähemalt 200 cm<sup>2</sup> (l x k: 500 x 40 mm) vaba ruumi kapi taga alaosas.

Õhu sissevõtuava

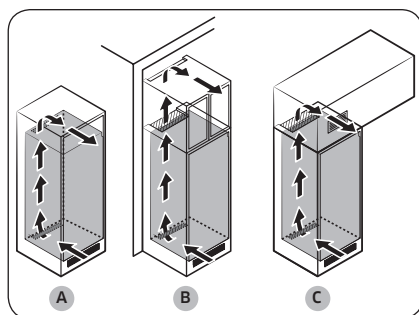


1	200 cm <sup>2</sup>
---	---------------------

Õhu sissevõtuava peab asuma olenevalt kapi tüübist ühes näidetes toodud või sarnases kohas.

- A. Kapis olev ventilatsiooniava.
- B. Jalgadega kapp.

Õhu väljalaskeava



Õhu väljalaskeava peab asuma olenevalt kapi tüübist ühes näidetes toodud või sarnases kohas.

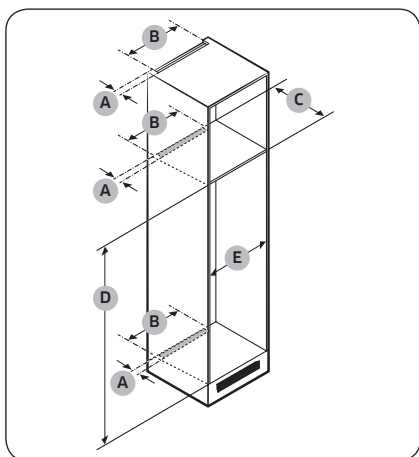
- A. Kohe külmiku kohal koos valikulise ventilatsioonivõrega.
- B. Kapi lae lähedal.
- C. Külmiku kohal koos eraldi sisseehitatud ventilaatoriga.

### ⚠ ETTEVAATUST!

Olenemata kapi disainist ei tohi ükski paigaldis ventilatsioonüsteemi blokeerida.

# Paigaldamine

## Kapi mõõtmed



### ⚠ ETTEVAATUST!

Kui kapi on uks, siis veenduge selle kaldu vajumise või eest ära kukkumise vältimiseks, et see pole raske.

Kapiuks	Paksus (mm)	Kaal (mm)
Külmiku pool	Min 16 Max 19	Max 18
Sügavkülmiku pool		Max 12

Kõik toote rikked, mis on tingitud alljärgnevast, ei kuulu garantii alla.

1. Valed paigaldustingimused või vale kapi suurus.
2. Defektne kapp.
3. Paigaldaja või kasutaja tehtud vead.

Paigaldamine

## Liikumisruum

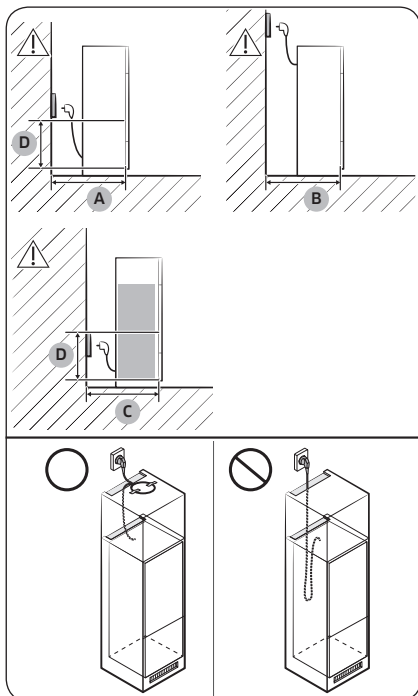
Vt allpool toodud pilte ja tabelit paigaldamiseks vajaliku ruumi jaoks.

Mudel		A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)	E (mm)	Märkus
BRB26°0' LIIKUV	Min	40	500	560	1778	560	
	Soovitatav			580	1780	562	
	Max			-	1782	568	
BRB26°1' FIKSEERITUD	Min	40	500	560	1778	555	Hing: 17 mm
	Soovitatav			580	1780	562	
	Max			-	1782	568	
BRB30°0' LIIKUV	Min	40	500	560	1938	560	
	Soovitatav			580	1940	562	
	Max			-	1942	568	
BRB30°1' FIKSEERITUD	Min	40	500	560	1938	555	Hing: 17 mm
	Soovitatav			580	1940	562	
	Max			-	1942	568	

### 📖 MÄRKUS

- Kui kapi laius ületab 568 mm, võib tihend (külmiku ja kapi vahel) tulla lahti.
- Kui kapp on kõrgem kui maksimaalne mõõt (1782 mm), peate kasutama vahe kinnikatmiseks muid viimistlusmaterjale.

## Pistikupesa asukoha ja vajaliku ruumi arvestamine



A	Min 590
B	Min 560
C	Min 580
D	240

(ühik: mm)

### MÄRKUS

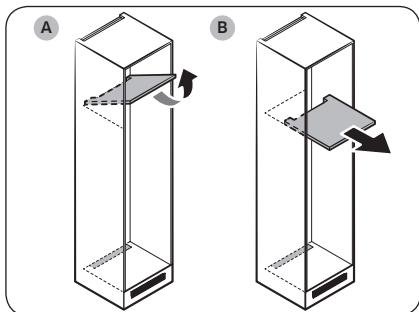
Kui paigaldate külmiku 560 mm sügavusega kappi, siis veenduge, et toitekaabel oleks paigutatud külmiku küljele, enne kui kaabli pistikupessa ühendate. Kui toitekaabel asub külmiku taga, võib see vähendada energiatõhusust.

Paigaldamine

# Paigaldamine

## Kapi tüüp

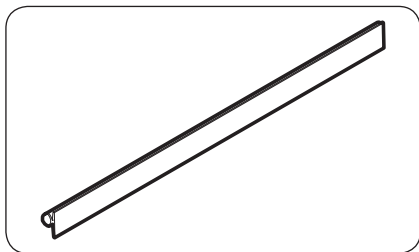
Soovitav on kasutada ühte järgmistest kapi tüüpidest.



### MÄRKUS

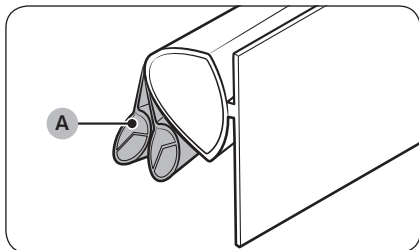
Kui kasutate ühte neist kapi tüüpidest, ei pea te defektse peamise trükkplaadi hooldamiseks põhiseadet kapist eemaldama. Kui kasutate muud tüüpi kappi, peate enne hooldust põhiseadme kapist eemaldama.

- A. Ülesklapitav
- B. Väljaliikuv



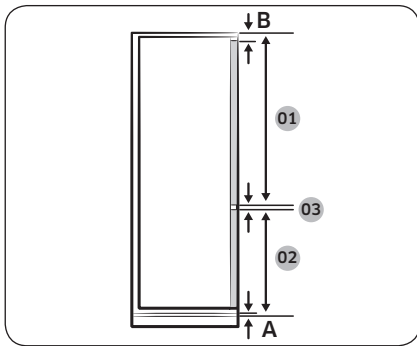
### MÄRKUS

- Mittesoovitatud suurusega kapi kasutamisel võib külmiku ja kapi vahel olev tihend pärast külmiku kappi paigaldamist lahti tulla.



### MÄRKUS

- Kui mudelitele BRB26\*1\*, BRB30\*1\* (FIKSEERITUD TÜÜP) mõeldud tihend pole õigesti sisestatud, eraldage ja eemaldage tihendi kaks lisaharu (A) ükshaaval ja proovige uuesti.



### MÄRKUS

Kapi, mille jaoks on vaja 3 mm vahet (03), paigaldamiseks vt allpool kapi viitetabelit.

Mudel	BRB2600* LIIKUV	BRB2601* FIKSEERITUD
01	Min 1041 + B Max 1102 + B	Min 1063 + B Max 1076 + B
02	Min 670 + A Max 731 + A	Min 696 + A Max 709 + A
03	3 mm (külmiiku ja sügavkülmiiku ukse vahe)	

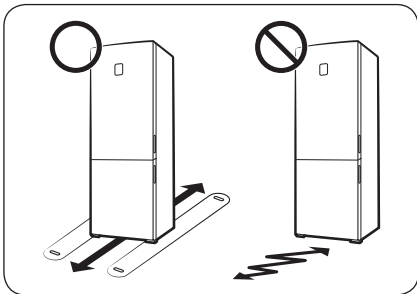
Mudel	BRB30*0* LIIKUV	BRB30*1* FIKSEERITUD
01	Min 1204 + B Max 1262 + B	Min 1223 + B Max 1236 + B
02	Min 670 + A Max 731 + A	Min 696 + A Max 709 + A
03	3 mm (külmiiku ja sügavkülmiiku ukse vahe)	

- A. Esipaneeli alumine serv ventilatsiooniva kohal
- B. esipaneeli etteulatuv osa

Paigaldamine

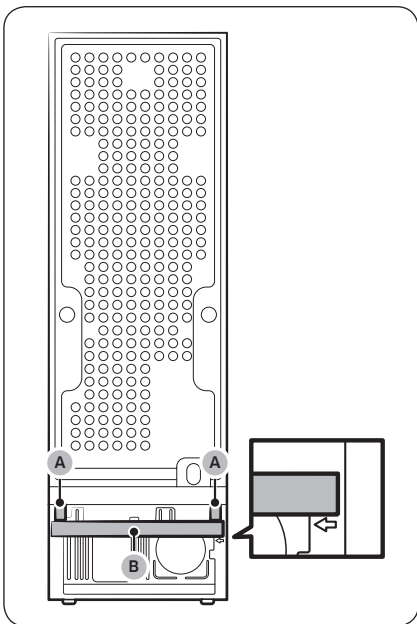
# Paigaldamine

## ETAPP 2 Põrand



- Põrand, millele külmik paigaldatakse, peab kandma täiesti täis külmikut.
- Põranda kaitsmiseks pange külmiku iga jala alla suur papitükk.
- Kui külmik on lõplikus asendis, ärge liigutage seda, kui põranda kaitsmine pole just vajalik. Vajaduse korral kasutage liikumisteel paksu paberit või kangatükki, näiteks vana vaipa.

## ETAPP 3 Vahemaad (ainult teatud mudelitel)



Kinnitage komplektis olevad vahehoidikud (A) ja käsn (B) joonisel näidatud viisil, et saavutada optimaalne energiakasutus.

### ⚠ ETTEVAATUST!

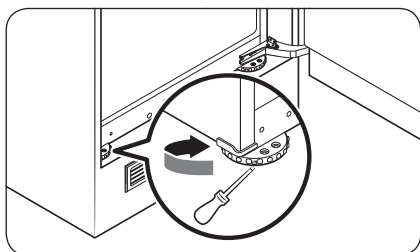
Kui külmik ei ole kapi ääres, võite vahehoidikuid lõigata, et külmik oleks kapi ääres, kui optimaalset energiakasutust ei saa tagada.

## ETAPP 4 Reguleerimisjalgade reguleerimine

### ⚠ ETTEVAATUST!

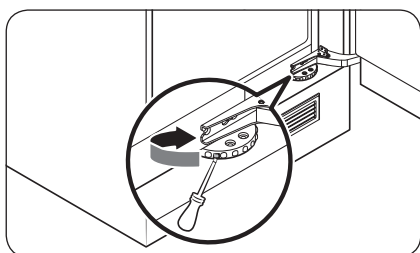
- Külmik tuleb loodida tasasel ja tugeval põrandal. Selle nõude eiramine võib põhjustada kahjustusi külmikule või kehavigastusi.
- Loodimiseks peab külmik olema tühi. Veenduge, et külmikus ei oleks toitu.

Külmiku saab loodi seada eesmiste jalgade abil, millel on kõrguse reguleerimiseks spetsiaalne kruvi (regulaator). Kasutage reguleerimiseks lamepeakrUVikeerajat.



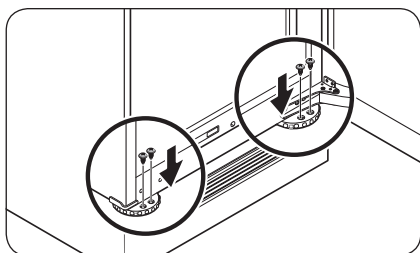
### Vasaku poole kõrguse reguleerimine

Sisestage lamepeakrUVikeeraja vasakpoolse esijala regulaatorisse. Tõstmiseks keerake regulaatorit päripäeva, langetamiseks vastupäeva.



### Parema poole kõrguse reguleerimine

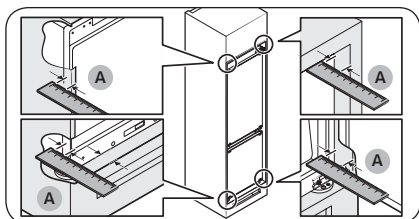
Sisestage lamepeakrUVikeeraja parempoolse esijala regulaatorisse. Tõstmiseks keerake regulaatorit päripäeva, langetamiseks vastupäeva.



### 📖 MÄRKUS

Jätke külmiku ja kapi või süvendi vahele kindlasti 41 mm vahe (A: nii liikuva hinge kui ka fikseeritud hinge puhul). Seejärel kinnitage eesmised jalad kruvidega.

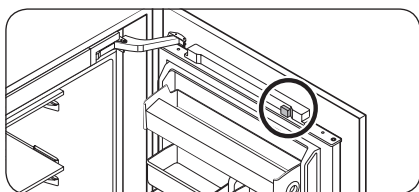
# Paigaldamine



## ETAPP 5 Algsed seadistused

Järgmiste etappide sooritamise järel peaks külmik olema täielikult kasutusvalmis.

1. Eemaldage igalt riiulinurgalt polüetüleenvahust detail, mis on mõeldud külmiku kaitsmiseks transportimise ajal.
2. Avage uks ning kontrollige, kas lamp hakkab põlema.
3. Eemaldage ukse ülaosas asuvalt magnetilt PE-vaht.



4. Määrake kõige külmem temperatuur ja oodake umbes üks tund. Siis on sügavkülmikus külm temperatuur ja mootor töötab sujuvalt.
5. Oodake kuni külmikus saavutatakse määratud temperatuur. Nüüd on külmik kasutamiseks valmis.

### MÄRKUS

Külmiku sisselülitumisel kõlab helisignaali. Helisignaali väljalülitamiseks vajutage nuppu Freezer (Sügavkülmik) või Fridge (Külmik).



---

## ETAPP 6 Temperatuurialarm (ainult teatud mudelitel)

---

### Tüüp 1

- Kui sügavkülmik on liiga soe, hakkab külmiku temperatuurikuval vilkuma „-“ ja kõlab alarm. See võib juhtuda, kui sügavkülmik on pärast elektrikatkestust liiga soojaks muutunud.
- Kui see juhtub, vajutage nuppu **Freezer (Sügavkülmik)** või **Fridge (Külmik)**. Olenevalt kumb soojem temperatuur kuvatakse 5 sekundiks. Seejärel kuvatakse tegelik temperatuur. Alarmi inaktiveerimiseks vajutage nuppu **Door Alarm (Uksealarm)**.

### Tüüp 2

- Kui sügavkülmik on liiga soe, hakkab külmiku temperatuurikuva vilkuma ja kõlab alarm. See võib juhtuda, kui sügavkülmik on pärast elektrikatkestust liiga soojaks muutunud. Alarmi inaktiveerimiseks vajutage nuppu **Freezer (Sügavkülmik)** või **Fridge (Külmik)**.

## ETAPP 7 Viimane kontroll

---

Kui paigaldamine on lõppenud, veenduge, et:

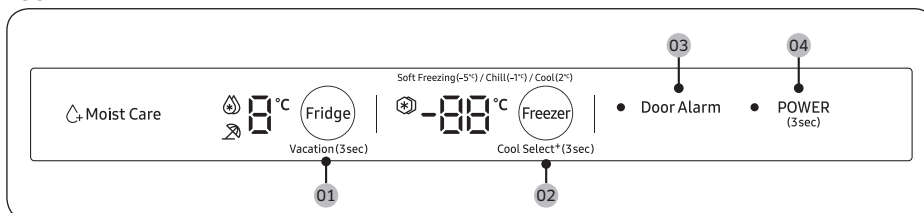
- külmik oleks ühendatud toitevõrku ning nõuetekohaselt maandatud;
- külmik oleks paigaldatud tasasele pinnale ning asuks seinast või kapist mõistlikul kaugusel;
- külmik oleks loodis ega kõiguks;
- uks avaneks ja sulguks takistusteta, lamp süttiks automaatselt ukse avamisel.



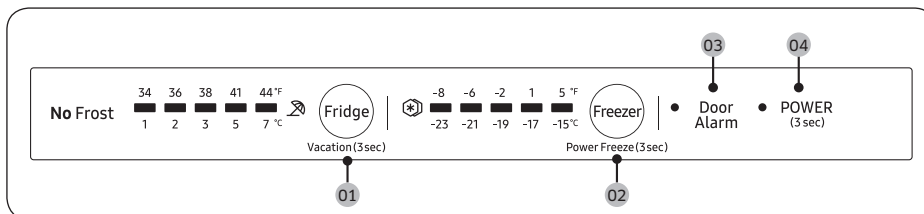
# Kasutamine

## Seadme paneel

### TÜÜP 1



### TÜÜP 2



**01** Fridge (Külmik) / Vacation (Puhkus)

**02** Freezer (Sügavkülmik) /  
Power Freeze (Kiirkülmutus) /  
Cool Select+ (Jahutuse valik+) \*

**03** Door Alarm (Uksealarm)

**04** POWER (TOIDE)

\* ainult teatud mudelitel

#### MÄRKUS






Ukse avamisel lülituvad kõik LED-märgutuled korraka sisse ja ukse sulgemisel lülituvad välja.

## 01 Külmik / Puhkus (3 s)

Fridge (Külmik)	<p>Külmiku temperatuuri reguleerimiseks vajutage nuppu <b>Fridge (Külmik)</b> vastava temperatuuri valimiseks.</p> <p>Saate muuta temperatuuri vahemikus 1 °C ja 7 °C (vaiketemperatuur: 3 °C).</p> <p><b>Kiirjahutus (tüüp 1)</b></p> <p>Funktsioon Kiirjahutus kiirendab jahutamisprotsessi maksimaalsele kiirusele. Külmik töötab kaks ja pool tundi täiskiirusel ning seejärel taastub eelnev temperatuur.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Funktsiooni Kiirjahutus aktiveerimiseks valige temperatuur 1 °C ja seejärel vajutage nuppu <b>Fridge (Külmik)</b>, et valida Kiirjahutus. Vastav näidik (🌀) süttib ja külmik kiirendab jahutamisprotsessi.</li><li>• Funktsiooni Kiirjahutus inaktiveerimiseks vajutage uuesti nuppu <b>Fridge (Külmik)</b>. Seejärel seatakse külmiku temperatuur tagasi väärtusele 7 °C.</li></ul> <p><b>📌 MÄRKUS</b></p> <p>Funktsiooni Kiirjahutus kasutamine suurendab energiatarbimist. Lülitage see kindlasti välja ja taastage eelmine temperatuur, kui te ei soovi seda kasutada.</p>
Vacation (Puhkus)	<ul style="list-style-type: none"><li>• Kui lähete puhkusele või ärireisile või teil pole vaja külmikut pikka aega kasutada, kasutage režiimi Puhkus. Külmiku temperatuur on madalam kui 17 °C, ent sügavkülmik töötab edasi, nagu on eelnevalt määratud.</li><li>• Funktsiooni Puhkus aktiveerimiseks või inaktiveerimiseks hoidke nuppu <b>Fridge (Külmik)</b> 3 sekundit all.</li></ul> <p><b>📌 MÄRKUS</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Enne puhkuse režiimi kasutamist eemaldage külmikust kindlasti kõik toiduained.</li><li>• Režiim Puhkus keelatakse, kui reguleerite temperatuuri.</li></ul>

# Kasutamine

## 02 Sügavkülmik / Kiirkülmutus (3 s) / Jahutuse valik+ (3 s)

Freezer (Sügavkülmik)	<p>Nuppu <b>Freezer (Sügavkülmik)</b> saab kasutada sügavkülmiku temperatuuri määramiseks.</p> <p>Saadaolevad temperatuurid on vahemikus -15 °C kuni -23 °C (vaikimisi -19 °C).</p> <p> <b>MÄRKUS</b></p> <p>Režiimis Jahutuse valik+ ei saa temperatuuri muuta.</p>
Power Freeze (Kiirkülmutus)	<p>Funktsioon Kiirkülmutus kiirendab külmutamisprotsessi maksimaalsele kiirusele. Sügavkülmik töötab täisvõimsusel 50 tundi ning seejärel taastub eelnev temperatuur. Suurte toiduainekoguste külmutamiseks aktiveerige funktsioon Kiirkülmutus vähemalt 20 tundi enne toiduainete asetamist sügavkülmikusse.</p> <p><b>Tüüp 1</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Funktsiooni Kiirkülmutus aktiveerimiseks valige temperatuur -23 °C ja seejärel vajutage nuppu <b>Freezer (Sügavkülmik)</b>, et valida Kiirkülmutus. Vastav näidik  süttib ja külmik kiirendab külmutamisprotsessi.</li><li>• Kui funktsiooni Kiirkülmutus protsess on lõppenud, kustub vastav näidik ja sügavkülmiku eelnev temperatuur taastub.</li><li>• Funktsiooni Kiirkülmutus inaktiveerimiseks vajutage uuesti nuppu <b>Freezer (Sügavkülmik)</b>. Sügavkülmiku eelnev temperatuur taastub.</li></ul> <p><b>Tüüp 2</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Funktsiooni Kiirkülmutus aktiveerimiseks hoidke nuppu <b>Freezer (Sügavkülmik)</b> 3 sekundit all, et valida Kiirkülmutus. Vastav näidik  süttib ja külmik kiirendab külmutamisprotsessi.</li><li>• Funktsiooni Kiirkülmutus inaktiveerimiseks hoidke nuppu <b>Freezer (Sügavkülmik)</b> 3 sekundit all. Sügavkülmiku eelnev temperatuur taastub ja näidik kustub.</li></ul> <p> <b>MÄRKUS</b></p> <p>Funktsiooni Kiirkülmutus kasutamine suurendab energiatarvet. Veenduge, et lülitaksite selle välja, et eelnev temperatuur taastuks, kui te ei soovi seda kasutada.</p>
Cool Select+ (Jahutuse valik+) (Tüüp 1)	<p>Iga kord, kui hoiate nuppu <b>Cool Select+ (Jahutuse valik+)</b> 3 sekundit all, vahetub töörežiim järgmises järjekorras.</p> <p>Freeze (Külmuda) → Soft Freezing (Kerge külmutamine) (-5 °C) → Chill (Tugev jahutus) (-1 °C) → Cool (Jahutus) (2 °C)</p> <p> <b>ETTEVAATUST!</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Kui valite režiimi Sügavkülmik asemel režiimi Jahutuse valik+, võib säilitatavast toidust vedelikke lekkida.</li><li>• Ärge säilitage liha või kala pikka aega režiimil Jahutuse valik+. Säilitatava toidu valede temperatuuriseadete tõttu võib toit külmuda või rikneda.</li><li>• Kui külmiku toide taastub pärast pikaajalist väljalülitatud olekut, võidakse režiimi Jahutuse valik+ seaded tehase vaikeseadetele lähtestada. Kontrollige režiimi Jahutuse valik+ seadeid enne külmiku kasutamist.</li></ul>

---

### 03 Uksealarm

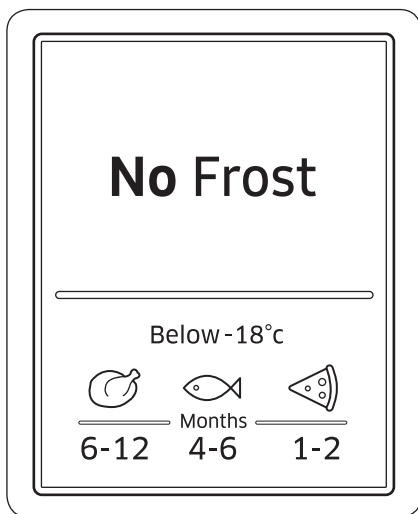
Door Alarm (Uksealarm)	Saate määrata meeldetuletuseks alarmi. Kui uks on jäänud lahti kauemaks kui 2 minutit, kõlab alarm ja alarminäidik hakkab vilkuma. Saate alarmi sisse ja välja lülitada, vajutades nuppu <b>Door Alarm (Uksealarm)</b> .
---------------------------	---

### 04 Toide (3 s)

POWER (TOIDE)	Külmiku sisselülitamiseks hoidke nuppu <b>POWER (TOIDE)</b> 3 sekundit all. Külmik ja sügavkülmik lülituvad mõlemad sisse ning vastavad lambid samuti. Kui hoiate nuppu <b>POWER (TOIDE)</b> uuesti 3 sekundit all, lülituvad külmik ja sügavkülmik välja ning lambid samuti.
---------------	--

# Kasutamine

## Säilitusteave



Selle joonise alumises osas toodud numbrid näitavad säilitusteavet nende kohal olevate toiduainete kohta. Kala säilib näiteks 4-6 kuud.

### Toidu külmutamine

1. Pakkige toit õhukindlalt, kasutades sobivat pakkematerjali.
2. Tihendage pakend.
3. Märgistage pakend sisu ja kuupäeva sildiga.

### Pakkematerjalid

- Toidu pakendamiseks sobilikud materjalid on plastkile, polüetüleenist puhutud kile, alumiiniumfoolium ja külmutuskarbid.
- Toidu pakendamiseks ei sobi järgmised materjalid: pakkepaber, küpsetuspaber, tsellofaan, toiduainetele mõeldud prügikotid ja kasutatud ostukotid.

### Tihendusmaterjalid

Kummipaelad, plastklambrid, nõör, külmakindel kleplint vms materjal. Kotte ja polüetüleenist puhutud kilet saab tihendada kiletihendiga.

---

## Külmutatud toidu säilitusaeg

Säilitusaeg erineb olenevalt toiduaine tüübist ja säilitustemperatuurist. Järgmised säilitusandmed põhinevad temperatuuril -18 °C (0 °F).

- Värske linnuliha (terve kana), värske liha (lõigud, praetükid): kuni 12 kuud
- Kala (lahja kala, keedetud kala), värsked krevetid, karbid, kalmaarid: kuni 6 kuud
- Pitsa, vorstid: kuni 2 kuud

### MÄRKUS

Lisateabe saamiseks külastage FDA veebisaiti (<http://www.fda.gov/>).

## Sulatamine

Külmutatud toidu sulatamiseks on järgmised võimalused.

- Loomulikul teel toatemperatuuril
- Loomulikul teel külmikus
- Elektriahjus, küttega või kütteta
- Mikrolaineahjus

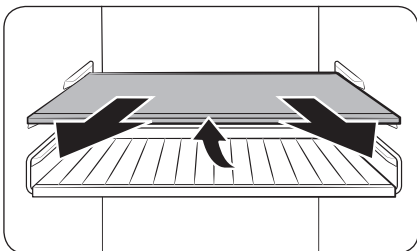
### MÄRKUS

- Ärge külmutage sulatatud toitu uuesti. Mõni toiduosa ei pruugi täielikult külmuda.
- Ärge säilitage külmutatud toitu maksimaalsest säilitusajast kauem.

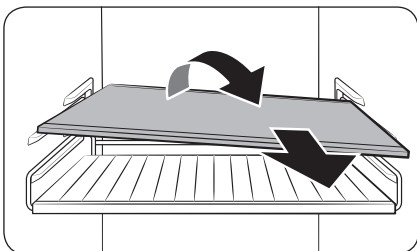
# Hooldus

## Käsitsemine ja hooldus

### Riiulid (külmik/sügavkülmik) / veiniriiul (ainult teatud mudelitel)



1. Tõmmake riiul (või veiniriiul) veidi väljapoole. Seejärel tõstke tagumist serva ja tõmmake välja.

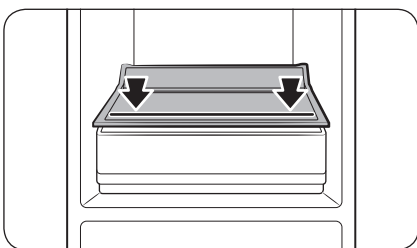


2. Keerake riiul (või veiniriiul) eemaldamiseks diagonaalasendisse.

#### ⚠ ETTEVAATUST!

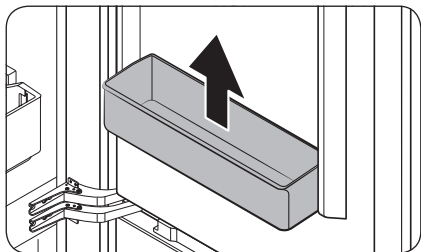
- Riiul tuleb õigesti sisestada. Ärge sisestage seda tagurpidi.
- Klaasnõud võivad klaasriiulite pinda kriimustada.
- Ärge sisestage riiulit veiniriiuli asukohale. See võib külmikut kahjustada. (ainult teatud mudelitel)

### Köögiviljariiul (ainult teatud mudelitel)



- Kui teie mudelil on kõigest üks sahtel külmikus, on teie köögiviljariiuli ülaosale prinditud joon. Kui te hoiustate köögiviljariiulis toiduaineid, pange need prinditud jooneni.

### Külmiku uksehahtel / väike hoidik

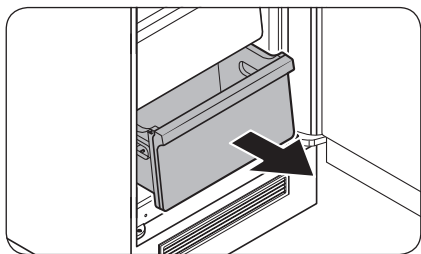


Hoidke uksehahtlist kahe käega kinni ja tõstke seda üles, et see eemaldada.

#### ⚠ **ETTEVAATUST!**

Õnnetuste ennetamiseks tühjendage uksehahtlid enne nende eemaldamist.

### Külmiku sahtel / sügavkülmiku sahtel



Tõstke sahtli esiotsa veidi ja libistage see välja.

# Hooldus

## Puhastamine

### Sisemus ja välispind

#### ⚠ HOIATUS

- Ärge kasutage puhastamiseks benseeni, vedelidit või kodu/auto puhastusvahendit, näiteks Clorox™-it. Need võivad kahjustada külmiku pinda ning põhjustada tulekahju.
- Ärge pihustage külmikule vett. See võib põhjustada elektrilöögi.

Eemaldage pistiku klemmidelt ja kontaktpunktidel regulaarselt kõik võõrained, nt tolm või vesi, kasutades kuiva lappi.

1. Ühendage toitejuhe lahti.
2. Kasutage külmiku sisemuse ja välispinna puhastamiseks niisutatud pehmet kiuvaba lappi või majapidamispaberit.
3. Pärast puhastamist kuivatage hoolikalt, kasutades kuiva lappi või majapidamispaberit.
4. Ühendage toitejuhe.

## Asendamine

### LED-lambid

Külmiku lampide vahetamiseks võtke ühendust Samsungi teeninduskeskusega.

#### ⚠ HOIATUS

- Lampe ei tohi ise vahetada. Ärge proovige ise lampi vahetada. See võib põhjustada elektrilöögi.

### Valgusti (valgusallikas)

Toode sisaldab energiatõhususe klassi <G> Valgusallikat.

Valgustid ja/või juhtseadised ei ole kasutaja poolt hooldatavad. Toote valgustite ja/või juhtseadiste vahetamiseks võtke ühendust Samsungi teeninduskeskusega.

Üksikasjalikud suunised teie toote valgustite või juhtseadiste asendamise kohta leiate Samsungi veebisaidilt (<http://www.samsung.com>), avades jaotise Support > Support Home ja sisestades mudeli nime.

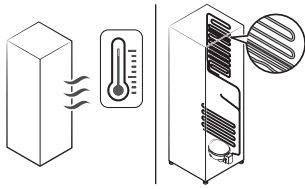
Valgustite ja/või juhtseadiste demonteerimise kohta üksikasjalike suuniste jaoks järgige lihtsalt ülalkirjeldatud viisil kättesaadavaid asendusjuhiseid.

# Tõrkeotsing

Enne teenindusse helistamist vaadake üle alltoodud punktid. Kõigi teeninduskõnede eest, mis puudutavad tavaolukordi (mitte veaolukordi), tuleb kasutajatel tasu maksta.

## Üldine

### Temperatuur

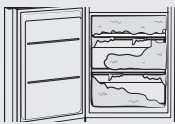
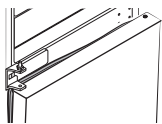
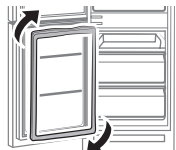
Probleem	Võimalikud põhjused	Lahendus
Külmik/sügavkülmik ei tööta. Külmiku/sügavkülmiku temperatuur on kõrge.	<ul style="list-style-type: none"><li>Toitejuhe pole korralikult ühendatud.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Ühendage toitejuhe korralikult.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>Temperatuuri juhtseadis pole õigesti määratud.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Reguleerige temperatuur madalamale väärtusele.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>Külmik asub küttekeha lähedal või otsese päikesevalguse käes.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Hoidke külmikut eemal otsesest päikesevalgusest või küttekehast.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>Külmiku külgedel/taga pole piisavalt vaba ruumi.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Tagage vähemalt 7 mm vaba ruumi kapi tagaseinast ja küljeseintest.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>Puhkuserežiim on aktiveeritud.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Inaktiveerige puhkuserežiim.</li></ul>
Külmiku/sügavkülmiku temperatuur on liiga madal.	<ul style="list-style-type: none"><li>Külmik on liiga täis. Toit blokeerib külmiku ventilatsiooniavasid.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Ärge pange külmikut liiga täis. Veenduge, et toit ei blokeeriks ventilatsiooniavasid.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>Temperatuuri juhtseadis pole õigesti määratud.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Reguleerige temperatuur kõrgemale väärtusele.</li></ul>
Sisesein on kuum.	<ul style="list-style-type: none"><li>Külmiku siseseinas on kuumuskindel torustik.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Kondensatsiooni tekkimise vältimiseks on külmiku esinurkades kuumuskindlad torud. Ümbritseva temperatuuri tõusmisel ei pruugi seade tõhusalt töötada. Tegu pole süsteemi rikkega.</li></ul> 

# Tõrkeotsing

## Lõhn

Probleem	Võimalikud põhjused	Lahendus
Külmikus on tavatu lõhn.	• Roiskunud toit.	• Puhastage külmik ja eemaldage kõlbmatu toit.
	• Tugeva lõhnaga toit.	• Veenduge, et tugeva lõhnaga toiduained oleksid õhukindlalt pakitud.

## Härmitis

Probleem	Võimalikud põhjused	Lahendus
Ventilaatorite ümber on tekkinud härmitis.	• Toit blokeerib ventilatsiooniavasid.	• Veenduge, et toit ei blokeeriks ventilatsiooniavasid.
Siseseintele on tekkinud härmitis.	• Uks pole korralikult suletud.	• Veenduge, et toit ei takistaks ukse sulgemist. Puhastage uksetihend.
Puu- või köögiviljad on külmunud.	• Puu- või köögivilju säilitatakse värskete toiduainete tsoonis / kokatsoonis.	• Värskete toiduainete tsoon / kokatsoon on mõeldud ainult liha/ kala jaoks.
Üleliigne jää sügavkülmikus. 	• Uks ei sulgu korralikult, sest uksetihendit ei vahetatud koos uksepooluse vahetamisega. 	• Eemaldage uksetihend, pöörake seda 180° ja kinnitage see siis taas uksele. 

## Kondensatsioon

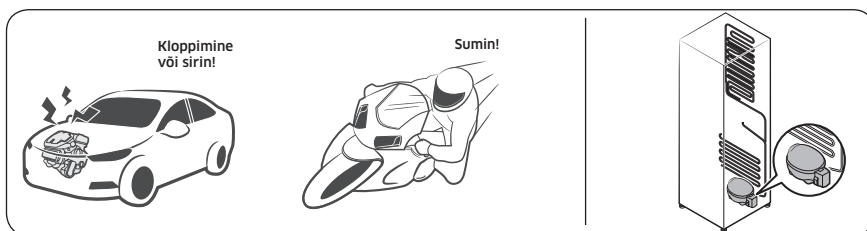
Probleem	Võimalikud põhjused	Lahendus
Siseseintele tekib kondensatsioon.	• Kui uks jäetakse lahti, pääseb niiskus külmikusse.	• Eemaldage niiskus ja ärge avage ust pikaks ajaks.
	• Suure niiskussisaldusega toit.	• Veenduge, et toit oleks õhukindlalt pakitud.

## Kas kuulete külmikust ebatavalisi helisid?

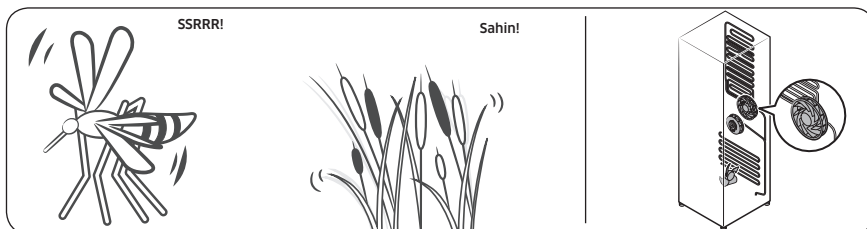
Enne teenindusse helistamist vaadake üle alltoodud punktid. Kõigi teeninduskõnede eest, mis puudutavad tavalisi helisid, tuleb kasutajatel tasu maksta.

### Need helid on normaalsed.

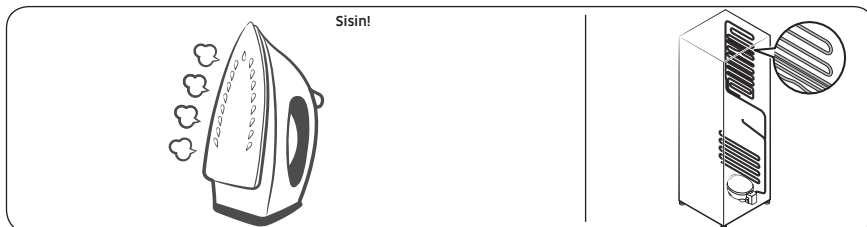
- Toimingu alustamisel või lõpetamisel võib külmik tekitada automootori käivitamisele sarnaseid helisid. Töö stabiliseerumisel need helid vaibuvad.



- Neid helisid võib olla kuulda ventilaatori töötamise ajal. Kui külmik jõuab määratud temperatuurini, pole ventilaatori heli kuulda.

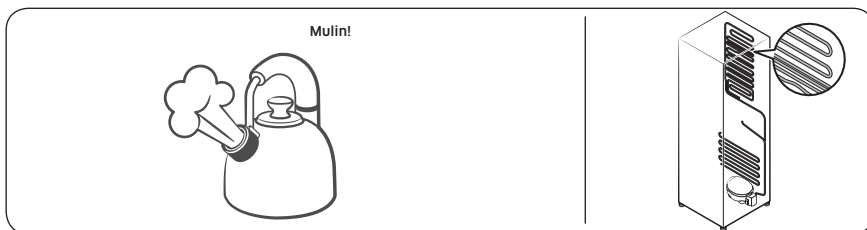


- Sulatustsükli ajal võib vesi tilkuda sulatusseadmele, põhjustades sisisevat heli.

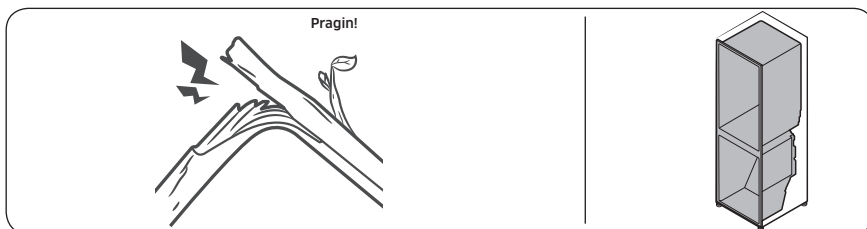


# Tõrkeotsing

- Kui külmik jahutab või külmutab, liigub külmutusgaas läbi hermeetiliste torude, tekitades mullitavat heli.



- Külmiku temperatuuri tõusmisel või langemisel tõmbuvad plastosad kokku ja laienevad, tekitades kopsivat heli. Selline müra tekib sulatustsükli ajal või siis, kui elektroonilised osad töötavad.



- Jäävalmistajaga mudelite puhul Kui veeventiil avaneb jäävalmistaja täitmiseks, võib kostuda sumisevat heli.
- Külmiku ukse avamisel ja sulgemisel võib rõhu võrdsustumise tõttu kostuda lõõtsuvat heli.

# Lisa

## Ohutussuunised

- Kõige tõhusamaks energia kasutamiseks hoidke kõik sisetarvikud, nagu korvid, sahtlid ja riiulid, tootja poolt tarnitud asendis.

## Paigaldamise juhend

### Kliimaklassiga külmutusseadmete jaoks

Sõltuvalt kliimaklassist on see külmutusseade mõeldud kasutamiseks ümbritseva õhu temperatuurivahemikus vastavalt järgmisele tabelile.

Kliimaklass on leitav andmesildilt. Toode ei pruugi korralikult töötada temperatuuridel, mis jäävad väljapoole teatud vahemikku.

Kliimaklassi leiata oma külmkapi sees olevalt sildilt

### Tõhus temperatuurivahemik

Külmik on mõeldud kasutamiseks temperatuuridel, mis on määratud temperatuuriklassiga.

Klass	Sümbol	Toatemperatuuri vahemik (°C)	
		IEC 62552 (ISO 15502)	ISO 8561
Laiendatud mõõdukas	SN	+10 kuni +32	+10 kuni +32
Mõõdukas	N	+16 kuni +32	+16 kuni +32
Subtroopiline	ST	+16 kuni +38	+18 kuni +38
Troopiline	T	+16 kuni +43	+18 kuni +43

### MÄRKUS

Külmiku jahutusvõimet ja energia tarbimist võivad mõjutada ümbritsev temperatuur, ukse avamissagedus ja külmiku asukoht. Soovitame reguleerida temperatuur vastavalt vajadusele.

# Lisa

## Temperatuuri juhend

### Soovitatav temperatuur

Toidu säilitamiseks optimaalne temperatuuriseadistus

- Külmik: 3 °C
- Sügavkülmik: -19 °C

#### MÄRKUS

Iga osa optimaalne temperatuuriseadistus sõltub ümbritsevast temperatuurist. Ülaloodud optimaalne temperatuur põhineb ümbritseval temperatuuril 25 °C.

### Kiirjahutus

Funktsioon Kiirjahutus kiirendab jahutamisprotsessi maksimaalsele kiirusele. Külmik töötab kaks ja pool tundi täiskiirusel ning seejärel taastub eelnev temperatuur.

### Kiirkülmutus

Funktsioon Kiirkülmutus kiirendab külmutamisprotsessi maksimaalsele kiirusele. Sügavkülmik töötab täisvõimsusel 50 tundi ning seejärel taastub eelnev temperatuur. Suurte toiduainekoguste külmutamiseks aktiveerige funktsioon Kiirkülmutus vähemalt 20 tundi enne toiduainete asetamist sügavkülmikusse.

#### MÄRKUS

Selle funktsiooni kasutamisel suureneb külmi energiakulu. Lülitage see välja, kui te seda ei vaja ja taastage külmi esialgne temperatuuriseadistus.

### Kuidas hoida toitu nii, et tagada parim säilimine (ainult teatud mudelitel)

Katke toidud, et säilitada niiskust ja vältida teiste toitude lõhnade külgejäamist. Suur potitais toitu, nt supp või hautis, tuleks enne külmutamist jagada väiksemateks portsjoniteks ja panna madalatesse anumatesse. Suur lihatükk või terve lind tuleks enne külmutamist jagada väiksemateks osadeks või asetada madalatesse anumatesse.

### Toitude paigutamine

Riiulid	Riiuleid saab erinevate pakendite mahutamiseks reguleerida.
Spetsiaalsed sahtlid (ainult teatud mudelitel)	Kinnised köögiviljasahtlid tagavad puu- ja köögiviljade säilitamiseks optimaalse keskkonna. Köögiviljad vajavad kõrgemat, aga puuviljad madalamat niiskustaset. Köögiviljasahtlid on varustatud juhtseadmetega, millega saab niiskustaset kontrollida. (*Sõltuvalt mudelist ja valikutest) Reguleeritava temperatuuriga lihasahtel pikendab liha ja juustu säilivusaaga.
Ukse sees hoiustamine	Ärge hoidke ukse sees kergesti riknevaid toiduaineid. Mune tuleks säilitada karbis riiulil. Uksesahtlite temperatuur kõigub rohkem kui kapis. Hoidke ust võimalikult palju suletuna.
Sügavkülmkamber	Sügavkülmikis saate säilitada külmutatud toiduaineid, valmistada jääkuubikuid ja külmutada värsked toiduaineid.

## MÄRKUS

Külmutage ainult värsket, kahjustamata toitu. Hoidke külmutatavat toitu eraldi juba külmunud toidust. Toidu maitse kaotamise või kuivamise vältimiseks asetage see õhukindlatesse anumatesse.

### Külmiku ja sügavkülmiku säilitustabel

Värskuse kestvus sõltub temperatuurist ja kokkupuutest niiskusega. Kuna säilivuskuupäevad ei taga toote ohutut kasutamist, vaadake allolevat tabelit ja järgige toodud näpunäiteid.

#### Piimatooted

Toode	Külmik	Sügavkülmik
Piim	1 nädal	1 kuu
Või	2 nädalat	12 kuud
Jäätis	-	2-3 nädalat
Naturaalne juust	1 kuu	4-6 kuud
Toorjuust	2 nädalat	Ei ole soovitatav
Jogurt	1 kuu	-

#### Liha

Toode	Külmik	Sügavkülmik
Toored praetükid, lõigud	3-4 päeva	2-3 kuud
Toores hakkliha, tükid hautise jaoks	1-2 päeva	3-4 kuud
Peekon	7 päeva	1 kuu
Sea-, veise- ja kalkunilihast toorvorst	1-2 päeva	1-2 kuud

#### Linnuliha / Munad

Toode	Külmik	Sügavkülmik
Toores linnuliha	2 päeva	6-8 kuud
Linnulihasalat	1 päev	-
Toored koorega munad	2-4 nädalat	Ei ole soovitatav

# Lisa

## Kala / Mereannid

Toode	Külmik	Sügavkülmik
Toores kala	1-2 päeva	3-6 kuud
Küpsetatud kala	3-4 päeva	1 kuu
Kalasalat	1 päev	Ei ole soovitatav
Kuivatatud või marineeritud kala	3-4 nädalat	-

## Puuviljad

Toode	Külmik	Sügavkülmik
Õunad	1 kuu	-
Virsikud	2-3 nädalat	-
Ananass	1 nädal	-
Muud värsked puuviljad	3-5 päeva	9-12 kuud

## Köögiviljad

Toode	Külmik	Sügavkülmik
Spargel	2-3 päeva	-
Brokoli, rooskapsad, rohelised herved, seened	3-5 päeva	-
Kapsas, lillkapsas, seller, kurk, lehtsalat	1 nädal	-
Porgandid, peedid, redised	2 nädalat	-

---

## Teave mudeli ja varuosade tellimise kohta

---

### Mudeli teave

Mudeli kohta EPRELis registreeritud teabe vaatamiseks tehke järgmist.

1. Minge veebisaidile <https://eprel.ec.europa.eu>
2. Vaadake toote energiamärgiselt mudeli identifikaatorit ja sisestage see otsinguväljale
3. Kuvatakse mudeli energiamärgise teave

### Varuosade teave

- Vähim ajavahemik, mille jooksul on seadme remondiks vajalikud varuosad saadaval
  - 7 aastat: termostaadid, temperatuuriandurid, trükkplaadid ja valgusallikad, uksehingid, uksehinged, kandikud, korvid (karbid või sahtlid)
  - 10 aastat: uksetihendid
- Tootja pakutava külmutusseadme garantii minimaalne kestus 24 kuud.
- Asjakohane teave varuosade tellimiseks otse või muude tootja, importija või volitatud esindaja pakutud kanalite kaudu
- Professionaalse remonditeabe leiate veebilehelt <http://samsung.com/support>. Kasutaja hooldusjuhendi leiate veebisaidilt <http://samsung.com/support>.

## Võtke ühendust SAMSUNG WORLD WIDE

Kui Teil on küsimusi või kommentaare Samsungi toodete kohta, siis pöörduge palun SAMSUNGI klienditoe poole.

Riik	Teeninduskeskus	Veebileht
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



DA68-04341L-02

A black and white artistic photograph of water splashing, with several large, clear ice cubes suspended in mid-air. The water droplets and bubbles are captured in sharp focus, creating a dynamic and refreshing visual. The background is plain white, making the water and ice stand out prominently.

# Šaldytuvas

## Naudotojo vadovas

BRB26\*0\*/BRB26\*1\*/BRB30\*0\*/BRB30\*1\*

SEB

Įmontuojamas prietaisas

# SAMSUNG

# Turinys

<b>Saugos informacija</b>	<b>3</b>
Ką turėtumėte žinoti apie saugos instrukcijas	3
Svarbūs saugos ženklai ir atsargumo priemonės	5
Svarbūs saugos nurodymai	6
Griežto įspėjimo ženklai, naudojami gabenant ir eksploatavimo vietoje	9
Svarbiausi montavimo įspėjimai	10
Instaliavimo perspėjimo ženklai	13
Svarbiausi naudojimo įspėjimai	14
Naudojimo įspėjimai	18
Valymo įspėjimai	20
Svarbiausi utilizavimo įspėjimai	22
Papildomi patarimai, kaip saugiai naudotis šaldytuvu	22
Nurodymai dėl EEJA	24
<b>Montavimas</b>	<b>25</b>
Šaldytuvo apžvalga	25
Nuosekli montavimo eiga	26
<b>Veikimas</b>	<b>37</b>
Funkcijų skydelis	37
Maisto saugojimo informacija	41
<b>Priežiūra</b>	<b>43</b>
Naudojimas ir priežiūra	43
Valymas	45
Keitimas	45
<b>Gedimų paieška ir šalinimas</b>	<b>46</b>
Bendroji informacija	46
Ar šaldytuvus skleidžia keistus garsus?	48
<b>Priedas</b>	<b>50</b>
Saugos instrukcija	50
Įrengimo instrukcija	50
Temperatūros instrukcija	51
Informacija apie modelį ir atsarginių dalių užsakymą	54

# Saugos informacija

Prieš naudodami šaldytuvą „Samsung“ atidžiai perskaitykite šį naudotojo vadovą, kad būtų užtikrinta, jog žinote, kaip valdyti savo naujojo prietaiso savybes ir funkcijas saugiai ir veiksmingai.

## Ką turėtumėte žinoti apie saugos instrukcijas

- Įspėjimai ir svarbios saugumo instrukcijos šiame vadove neapima visų galimų sąlygų ir situacijų. Montuodami, techniškai prižiūredami ir eksploatuodami šį prietaisą turite vadovautis bendrąja nuovoka.
- Šios naudojimo instrukcijos apima įvairius modelius, todėl įsigyto šaldytuvo charakteristikos gali šiek tiek skirtis nuo aprašytų šiame vadove ir gali būti taikomi ne visi įspėjamieji ženklai. Jei kyla klausimų arba neaiškumų, kreipkitės į artimiausią techninės priežiūros centrą arba atsakymų ieškokite svetainėje [www.samsung.com](http://www.samsung.com).
- R-600a arba R-134a naudojamas kaip šaldomoji medžiaga. Patikrinkite prietaiso galinėje dalyje esančią kompresoriaus etiketę arba šaldytuvo viduje esančią techninių parametru etiketę, kad sužinotumėte, kokia šaldomoji medžiaga naudojama jūsų prietaise. Jei šiame gaminyje yra degiųjų dujų (šaldomoji medžiaga R-600a), kad saugiai pašalintumėte šį gaminį, kreipkitės į vietos įstaigas.
- Kad įvykus nuotėkiui iš šaldomosios medžiagos kontūro nesusidarytų degaus oro ir dujų mišinio, reikia užtikrinti pakankamą patalpos dydžio ir prietaise naudojamos šaldomosios medžiagos kiekio santykį.
- Atlikti šio prietaiso techninės priežiūros darbus neįgalotiems meistrams yra pavojinga.

## Saugos informacija

- Nemėginkite jungti prietaiso, jei pastebėjote gedimo požymių. Jei kyla abejonų, kreipkitės į pardavėją. 8 g šaldomosios medžiagos R-600a patalpos dydis turi būti 1 m<sup>3</sup>.  
Šaldomosios medžiagos kiekis nurodytas identifikavimo lentelėje, esančioje prietaiso viduje.
- Iš vamzdelių ištekėjusi šaldomoji medžiaga gali užsiliepsnoti ar pažeisti akis. Jei iš vamzdelių teka šaldomoji medžiaga, venkite atviros ugnies, nuo prietaiso patraukite visus degius objektus ir nedelsdami išvėdinkite patalpą.
  - Antraip galimas gaisras arba sprogdimas.
- Laikykitės šių nurodymų, kad neužterštumėte maisto:
  - Palikus dureles atidarytas ilgesnį laiką, prietaiso skyriuose gali labai pakilti temperatūra.
  - Reguliariai valykite paviršius, kurie liečiasi su maistu, ir pasiekiamas drenažo sistemas.
  - Išvalykite vandens rezervuarus, jei jie nebuvo naudojami 48 val.; praplaukite vandens sistemą, prijungtą prie vandens tiekimo šaltinio, jei vanduo nebuvo išleistas 5 dienas.
  - Žalią mėsą ir žuvį laikykite tinkamoje taroje šaldytuve, kad nesiliestų su kitais maisto produktais arba ant jų nelašėtų.
  - Dviejų žvaigždučių užšaldytų maisto produktų laikymo kameros tinka iš anksto užšaldytiems maisto produktams laikyti, ledams laikyti arba gaminti ir ledų kubeliams gaminti.

- Vienos, dviejų ir trijų žvaigždučių kameros netinka šviežiam maistui užšaldyti.
- Jei šaldymo prietaisas paliekamas tuščias ilgesnį laiką, jį išjunkite, atitirpinkite, išvalykite ir išdžiovinkite, o dureles palikite atidarytas, kad nesusidarytų pelėsis.

## Svarbūs saugos ženklai ir atsargumo priemonės

Laikykitės visų šiame vadove pateiktų saugos instrukcijų. Šiame vadove naudojami šie saugos ženklai.

### **ĮSPĖJIMAS**

Pavojai arba nesaugi eksploatacija gali baigtis sunkiomis traumomis ar net mirtimi arba sugadinti turtą.

### **DĖMESIO**

Pavojai arba nesaugi eksploatacija gali baigtis sunkiomis traumomis ir / arba gali būti sugadintas turtas.

### **PASTABA**

Naudinga informacija, kuri padės naudotojui geriau suprasti, kaip naudotis šaldytuvu ir jo funkcijomis.

Šie įspėjamieji ženklai apsaugo nuo traumų jus ir kitus asmenis.

Atidžiai jais vadovaukitės.

Kai perskaitysite, šį vadovą, o ypač šį skyrių, laikykite ateičiai, nes vėliau gali prireikti paskaityti.

# Saugos informacija

---

## Svarbūs saugos nurodymai

---



Įspėjimas. Gaisro pavojus / degiosios medžiagos

### ⚠️ ĮSPĖJIMAS

- Statydami prietaisą į vietą, atkreipkite dėmesį, kad maitinimo laidas neįstrigtų ir nebūtų apgadintas.
- Nejunkite už prietaiso ilgintuvų su keliais lizdais ar nešiojamųjų maitinimo šaltinių.
- Neuždenkite buitiniame prietaise esančių arba pastate įmontuotų ventiliacijos angų.
- Atšildymo procesui paspartinti nenaudokite mechaninių prietaisų ar kitų priemonių, kurių nenurodė gamintojas.
- Nepažeiskite šaldomosios medžiagos kontūro.
- Buitinio prietaiso maisto saugojimo skyriuose nenaudokite elektrinių prietaisų, nebent juos rekomenduoję gamintojas.
- Šis prietaisas nėra skirtas naudoti asmenims (įskaitant vaikus), turintiems ribotų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų, neturintiems patirties ir žinių, kaip naudotis, išskyrus atvejus, kai jie prižiūrimi arba už šį prietaisą atsakingas asmuo suteikė jiems saugos informacijos.

- Naudoti šį prietaisą vaikai nuo 8 metų amžiaus ir asmenys, turintys ribotų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų arba neturintys patirties ar žinių, gali tik prižiūrėti arba tik tuo atveju, jeigu jiems buvo paaiškinta, kaip saugiai naudoti prietaisą, ir jie suprato gresiančius pavojus. Draudžiama vaikams žaisti su prietaisu. Draudžiama neprižiūrimiems vaikams atlikti valymo ir priežiūros darbus. Vaikai nuo 3 iki 8 metų gali sudėti maistą į šaldymo prietaisus ir jį išimti.
- Jei pažeistas maitinimo laidas, jį, kad nesugadintų siurblio, turi pakeisti gamintojas, gamintojo priežiūros atstovas ar panašios kvalifikacijos asmuo.
- Elektros lizdas turi būti lengvai pasiekiamas, kad pavojaus atveju prietaisą būtų galima greitai atjungti nuo maitinimo.
  - Jis turi būti kitoje vietoje nei prietaiso galinė dalis.
- Nelaikykite šiame prietaise sprogiųjų medžiagų, tokių kaip aerzolių flakonai su degiuoju propelentu.
- Jei prietaise įsuktos šviesos diodų lemputės, nemėginkite išmontuoti lempučių gaubtų ir šviesos diodų lempučių patys.
  - Kreipkitės į „Samsung“ techninės priežiūros centrą.
  - Naudokite gamintojo ar techninės priežiūros specialisto tiekiamas šviesos diodų lemputes.
- Jei perdegė vidinio ar išorinio apšvietimo diodas, prašome kreiptis į artimiausią techninės priežiūros centrą.
- Energija bus vartojama efektyviai, jei visus vidaus elementus, pavyzdžiui, krepšius, stalčius, lentynas, laikysite gamintojo nurodytoje vietoje.
- Kad naudojant šį gaminį būtų sutaupoma kuo daugiau energijos, visas lentynas, stalčius ir krepšelius palikite jiems skirtose vietose.

# Saugos informacija

---

## Kaip sumažinti energijos sąnaudas

- Prietaisą sumontuokite vėsioje, sausoje ir pakankamai vėdinamoje patalpoje.
- Žiūrėkite, kad ant jo negalėtų patekti tiesioginė saulės šviesa, ir nestatykite jo šalia tiesioginių šilumos šaltinių (pavyzdžiui, radiatorių).
  - Neuždenkite nė vienos oro angos arba grotelių, kad nesumažėtų energijos vartojimo efektyvumas.
  - Nedėkite į prietaisą karšto maisto – palaukite, kol jis atvės.
  - Užšaldytus maisto produktus atšildykite šaldytuve. Žemos temperatūros užšaldyti maisto produktai gali atvėsinti šaldytuve esančius maisto produktus.
  - Dėdami į prietaisą maisto produktus arba išimdami iš jo ilgai nelaikykite atvertų durelių.
  - Kuo trumpiau laikysite atidarytas dureles, tuo mažiau ledo susidarys šaldiklyje.
  - Reguliariai valykite šaldytuvo galinę dalį. Dėl dulkių didėja energijos sąnaudos.
  - Nenustatykite žemesnės temperatūros, nei būtina.
  - Užtikrinkite, kad prie šaldytuvo pagrindo ir galinės sienelės būtų pakankamai vietos orui išeiti. Neuždenkite oro ventiliacijos angų.
  - Montuodami palikite vietos dešinėje, kairėje, gale ir viršuje. Taip sumažės elektros energijos sąnaudos ir už elektrą mokėsite mažiau.
- Rinkitės 560 mm gylio ertmę. Jei ertmės gylis bus mažesnis, padidės elektros energijos sąnaudos.

Šis prietaisas skirtas naudoti buityje ir panašioje aplinkoje, pavyzdžiui:

- parduotuvių, biurų ir kitų darbuotojų darbuotojų virtuvėse;
- ūkiuose, viešbučių ar motelių klientų patalpose ir panašiose gyvenamosios paskirties vietose;
- nakvynės ir pusryčių paslaugas teikiančiose įstaigose;
- viešojo maitinimo ir panašių ne gyvenamosios paskirties objektų patalpose.

## Griežto įspėjimo ženklai, naudojami gabenant ir eksploatavimo vietoje

### ĮSPĖJIMAS

- Gabenant ir montuojant prietaisą būtina užtikrinti, kad būtų nepažeistos šaldomosios medžiagos kontūro dalys.
  - Iš vamzdelio ištekėjusi šaldomoji medžiaga gali užsiliepsnoti ar pažeisti akis. Jei pastebėjote nuotėkį, nenaudokite atviros liepsnos ar potencialių ugnies šaltinių ir keletą minučių vėdinkite kambarį, kuriame pastatytas prietaisas.
  - Šio prietaiso sudėtyje yra nedidelis šaldomosios medžiagos izobutano (R-600a) kiekis; šios gamtinės dujos nekenkia aplinkai, tačiau yra degios. Gabenant ir montuojant prietaisą būtina užtikrinti, kad būtų nepažeistos šaldomosios medžiagos kontūro dalys.

# Saugos informacija

## Svarbiausi montavimo įspėjimai

### ĮSPĖJIMAS

- Nemontuokite šaldytuvo drėgnoje vietoje ar ten, kur ant jo galėtų patekti vandens.
  - Dėl pažeistos elektros detalių izoliacijos gali kilti elektros smūgio ar gaisro pavojus.
- Nestatykite šaldytuvo tiesioginėje saulės šviesoje arba prie šilumos šaltinių, patalpos šildytuvų ar kitų prietaisų.
- Nejunkite kelių prietaisų į vieną šakotuvą. Šaldytuvai turi būti įjungtas į atskirą elektros lizdą, kurio įtampa atitinka įtampą, nurodytą šaldytuvo techninių duomenų lentelėje.
  - Taip užtikrinamas didžiausias veiksmingumas ir neperkraunamos namo elektros grandinės, kurios dėl perkaitusių laidų galėtų kelti gaisro pavojų.
- Jei elektros lizdas sienoje netvirtai laikosi, nekiškite į jį maitinimo kištuko.
  - Kyla elektros smūgio ar gaisro pavojus.
- Nenaudokite elektros laido, jei jis įtrūkęs ar nusidėvėjęs per visą ilgį arba kuriame nors gale.
- Nelenkite maitinimo laido ir nedėkite ant jo sunkių daiktų.
- Netraukite ir smarkiai nelenkite maitinimo laido.
- Nesusukite ir neriškite maitinimo laido.
- Nekabinkite maitinimo laido ant metalinių daiktų, nedėkite ant jo sunkių daiktų, nesprauskite jo tarp daiktų ir neužkiškite jo už prietaiso.
- Perkeldami šaldytuvą būkite atsargūs, kad jo nenuverstumėte arba nepažeistumėte elektros laido.
  - Gali kilti elektros smūgio ar gaisro pavojus.

- Niekada nebandykite ištraukti šaldytuvo kištuko laikydami už maitinimo laido. Visada suimkite kištuką ir traukite jį tiesiai iš kištukinio sieninio lizdo.
  - Pažeistas laidas gali sukelti trumpąjį grandinės jungimą, gaisrą ir (arba) elektros iškrovą.
- Prie šaldytuvo nenaudokite purškiklių.
  - Prie šaldytuvo naudojami purškikliai gali sukelti sprogimą arba gaisrą.
- Nemontuokite šio prietaiso šalia šildytuvo ar degios medžiagos.
- Nemontuokite prietaiso ten, kur gali nutekėti dujų.
  - Gali kilti elektros smūgio ar gaisro pavojus.
- Prieš pradėdant naudoti, šaldytuvą būtina tinkamai pastatyti ir sumontuoti pagal šiame vadove pateiktus nurodymus.
- Prijunkite maitinimo kištuką tinkamai, kad laidas eitų žemyn.
  - Jei kištuką į lizdą kišate laidu aukšty, laidas gali būti nukirstas ir sukelti gaisrą arba elektros smūgį.
- Žiūrėkite, kad maitinimo kištuko nesuspaustumėte ir nepažeistumėte užpakaline šaldytuvo dalimi.
- Padėkite visas pakavimo medžiagas vaikams nepasiekiamoje vietoje.
  - Vaikui, užsimovusiam ant galvos pakuotės medžiagas, kyla mirtinas pavojus uždusti.
- Nemontuokite šio prietaiso drėgnoje, tepaluotoje ar dulkėtoje vietoje arba ten, kur patenka tiesioginės saulės šviesos ar vandens (lietaus lašų).
  - Dėl pažeistos elektros detalių izoliacijos gali kilti elektros smūgio ar gaisro pavojus.

## Saugos informacija

---

- Jei šaldytuve yra dulkių ar vandens, ištraukite maitinimo kištuką ir kreipkitės į „Samsung Electronics“ techninės priežiūros centrą.
  - Priešingu atveju kyla gaisro pavojus.
- Nelipkite ant prietaiso ir nedėkite ant jo jokių daiktų (pavyzdžiui, skalbinių, uždegtų žvakių, neužgesintų cigarečių, indų, cheminių medžiagų, metalinių daiktų ir pan.).
  - Taip išvengsite elektros smūgio, gaisro, gaminio gedimų ar traumų.
- Prieš pirmą kartą jungdami gaminį į elektros tinklą, turite pašalinti nuo jo visą apsauginę plastikinę plėvelę.
- Būtina prižiūrėti vaikus, kad jie nežaistų su tvirtinimo žiedais, skirtais durims sureguliuoti, arba vandens vamzdžių kabėmis.
  - Vaikui, nurijusiam tvirtinimo žiedą arba vandens vamzdžių kabę, kyla mirtinas pavojus uždusti. Tvirtinimo žiedus ir vandens vamzdžių kabes laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Šaldytuvą būtina saugiai įžeminti.
  - Prieš bandydami apžiūrėti arba remontuoti bet kurią prietaiso dalį, visada įsitikinkite, kad šaldytuvą įžeminote. Srovės nuotėkis gali sukelti sunkų elektros smūgį.
- Elektros įžeminimo reikmėms jokių būdu nenaudokite dujų vamzdžio, telefono linijų ar kitų galimų žaibolaidžių.
  - Šaldytuvą reikia įžeminti, kad ant laidžių jo dalių neatsirastų įtampos arba kad nekiltų pavojaus patirti elektros smūgį susidarius srovės nuotėkiui iš šaldytuvo.

- Antraip gali kilti elektros smūgio, gaisro, sprogimo ar gaminio gedimų pavojus.
- Tvirtai įkiškite maitinimo kištuką į elektros lizdą. Nenaudokite pažeistų maitinimo kištukų, pažeistų maitinimo laidų ar nepritvirtintų elektros lizdų.
  - Gali kilti elektros smūgio ar gaisro pavojus.
- Šaldytuvo saugiklius privalo keisti kvalifikuotas specialistas arba techninės priežiūros darbus atliekanti bendrovė.
  - Taip išvengsite elektros smūgio ar traumų.
- Tai yra įmontuojamas prietaiso modelis, kuriam būtinas vėdinimas. Užtikrinkite pakankamai vietos vėdinimui, nes taip išvengsite sprogimo rizikos.
- Šaldytuvo saugiklius privalo keisti kvalifikuotas specialistas arba techninės priežiūros darbus atliekanti bendrovė. Taip išvengsite elektros smūgio ar traumų.

## Instaliavimo perspėjimo ženklai

### DĖMESIO

- Apie šaldytuvą palikite pakankamai vietos ir montuokite jį ant plokščio paviršiaus.
  - Jei šaldytuvas stovi ne horizontaliai, aušinimo galia ir veikimo patikimumas gali būti riboti.
- Prieš dėdami maisto produktus, sumontuotą ir įjungtą prietaisą palikite pastovėti nuo dviejų iki trijų valandų.
- Primygtinai rekomenduojame, kad šaldytuvą montuotų kvalifikuotas specialistas arba priežiūros bendrovė.
  - Antraip galimas elektros smūgis, gaisras, sproginimas, gedimas ar trauma.

# Saugos informacija

---

## Svarbiausi naudojimo įspėjimai

---

### ĮSPĖJIMAS

- Nejunkite maitinimo kištuko į lizdą sienoje drėgnomis rankomis.
  - Galite patirti elektros smūgį.
- Nedėkite jokių daiktų ant prietaiso viršaus.
  - Atidarant ar uždarant duris iš šaldiklio gali iškristi įvairių maisto produktų, galinčių sukelti traumą ir (arba) padaryti materialinės žalos.
- Nekiškite rankų, kojų ar metalinių daiktų (pavyzdžiui, valgomųjų lazdelių) į šaldytuvo apačioje arba užpakalinėje dalyje esančias ertmes.
  - Galite patirti elektros smūgį arba susižeisti.
  - Galite susižeisti į bet kurias aštrias briaunas.
- Nelieskite šaldiklio sienelių ar šaldiklyje laikomų produktų drėgnomis rankomis.
  - Galite nušalti rankas.
- Ant šaldytuvo nedėkite vandens pripildytos taros.
  - Jei jis išsilies, kils gaisro arba elektros smūgio pavojus.
- Nelaikykite lakiųjų ar degiųjų medžiagų (benzeno, skiediklių, propano dujų, alkoholio, eterio, suskystintųjų dujų ir panašių produktų) ar daiktų šaldytuve.
  - Šis šaldytuvus skirtas tik maistui laikyti.
  - Gali kilti gaisras arba sprogitimas.
- Būtina prižiūrėti vaikus, kad jie nežaistų su šiuo prietaisu.
  - Saugokite pirštus nuo siaurų plyšių. Tarpai tarp durų ir korpuso turi būti siauri. Būkite atsargūs, kai atidarote duris šalia būnant vaikams.

- Nekiškite savo arba vaikų pirštų tarp durų.
  - Nekiškite pirštų į tarpelius tarp durų kairėje ir dešinėje pusėse. Jei jūsų pirštai yra tarp durų, būkite atsargūs atidarydami duris.
- Neleiskite vaikams kabintis ant durų ar duryse esančių talpyklų. Jie gali sunkiai susižeisti.
- Neleiskite vaikams liesti į šaldytuvą. Jie gali užstrigti.
- Nekiškite rankų po įrenginiu.
  - Galite susižeisti į bet kurias aštrias briaunas.
- Nelaikykite šaldytuve jokių farmacinių produktų, mokslinių tyrimų medžiagų ar kitų žemai temperatūrai jautrių produktų.
  - Šaldytuve negalima laikyti produktų, kuriems taikomi griežti temperatūros reikalavimai.
- Užuođę vaistų ar dūmų kvapą, nedelsdami ištraukite maitinimo laido kištuką iš lizdo ir kreipkitės į „Samsung Electronics“ techninės priežiūros centrą.
- Jei šaldytuve yra dulkių ar vandens, ištraukite maitinimo kištuką ir kreipkitės į „Samsung Electronics“ techninės priežiūros centrą.
  - Priešingu atveju kyla gaisro pavojus.
- Neleiskite vaikams lipti ant stalčiaus.
  - Stalčius gali sulūžti ir jie gali paslysti.
- Jei paliekate šaldytuvą be priežiūros, uždarykite duris ir neleiskite lipti į šaldytuvą vaikams.
- Neleiskite kūdikiams ar vaikams lipti į stalčių.
  - Įstrigę jie gali uždusti arba susižeisti.
- Šaldytuvo neperkraudkite maistu.
  - Kai atidarote dureles, iš šaldytuvo vidaus gali iškristi maisto ir sužeisti jus ir (arba) būti pažeistas pats.

## Saugos informacija

---

- Nepurškite lakiųjų medžiagų, pavyzdžiui, insekticidų, ant prietaiso.
  - Jos ne tik kenkia žmonėms, bet ir gali sukelti elektros smūgį, gaisrą ir gali sugadinti gaminį.
- Nenaudokite ir nedėkite šalia šaldytuvo arba į jį medžiagų, kurias veikia temperatūra, tokių kaip degiosios dujos, degūs daiktai, sausasis ledas, vaistai ar cheminės medžiagos.
- Nedžiovinkite šaldytuvo vidaus plaukų džiovintuvu. Nedėkite uždegtos žvakės į šaldytuvą blogam kvapui panaikinti.
  - Gali kilti elektros smūgio ar gaisro pavojus.
- Nelipkite ant prietaiso ir nedėkite ant jo jokių daiktų (pavyzdžiui, skalbinių, uždegtų žvakių, neužgesintų cigarečių, indų, cheminių medžiagų, metalinių daiktų ir pan.). Taip išvengsite elektros smūgio, gaisro, gaminio gedimų ar traumų. Ant prietaiso nedėkite vandens pripildytos taros.
  - Jei jis išsilies, kils gaisro arba elektros smūgio pavojus.
- Niekada ilgai nežiūrėkite tiesiai į UV LED lempą.
  - Akys gali pavargti veikiant ultravioletiniams spinduliams.
- Nedėkite lentynos dugnu aukštyn. Gali nesuveikti lentynos stabdiklis.
  - Iškritus stiklinei lentynai galima susižeisti.
- Aptikę dujų nuotėkį, venkite atviros liepsnos arba uždegimo šaltinių ir kelias minutes vėdinkite kambarį, kuriame stovi prietaisas.
  - Nelieskite prietaiso ar maitinimo laido.
  - Nenaudokite ventiliatoriaus.

- Kibirkštis gali sukelti sprogamą ar gaisrą.
- Butelius laikykite vieną šalia kito taip, kad jie neiškristų.
- Šis prietaisas skirtas maistui laikyti namų aplinkoje.
- Nemėginkite taisyti, išmontuoti ar keisti šaldytuvo konstrukcijos patys.
  - Modifikavus be leidimo, galima pakenkti saugumui. Jei prireiktų panaikinti neleistino modifikavimo pasekmes, pareikalausime sumokėti visą kainą už dalis ir darbą.
- Nenaudokite jokių kitų saugiklių (varinės ar plieninės vielutės ir pan.), išskyrus standartinius.
- Jeigu jūsų šaldytuvą reikia remontuoti arba permontuoti, kreipkitės į artimiausią techninės priežiūros centrą.
  - Taip išvengsite elektros smūgio, gaisro, gaminio gedimų ar traumų.
- Jeigu šaldytuvus skleidžia degėsių kvapą arba dūmus, nedelsdami atjunkite jį nuo elektros tinklų ir kreipkitės į savo „Samsung Electronics“ techninės priežiūros centrą.
  - Taip išvengsite elektros smūgio ar gaisro pavojų.
- Prieš keisdami šaldytuvo vidinio apšvietimo lemputes ištraukite maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo.
  - Antraip kils elektros smūgio pavojus.
- Jeigu jums sudėtinga pakeisti ne šviesos diodų lemputę, kreipkitės į „Samsung“ techninės priežiūros centrą.
- Tvirtai įkiškite maitinimo kištuką į elektros lizdą.
- Nenaudokite pažeistų maitinimo kištukų, pažeistų maitinimo laidų ar nepritvirtintų elektros lizdų.
  - Gali kilti elektros smūgio ar gaisro pavojus.

# Saugos informacija

---

## Naudojimo įspėjimai

---

### DĖMESIO

- Atitirpinto maisto pakartotinai neužšaldykite.
  - Užšaldytame ir atitirpintame maiste kenksmingos bakterijos dauginasi greičiau nei šviežiame.
  - Maistą atitirpinus antrą kartą, suirs dar daugiau ląstelių, todėl išsiskirs drėgmė ir pakis produkto vientisumas.
- Neatitirpinkite mėsos kambario temperatūroje.
  - Ar žalią produktą vartoti saugu, priklausys nuo to, ar jis buvo tinkamai užšaldytas.
- Nestatykite stiklinių ar butelių arba gazuotų gėrimų į šaldiklį.
  - Indas gali užšalti arba suskilti, dėl to galima susižeisti.
- Naudokite tik su šaldytuvu gautą ledo gaminimo įrenginį.
- Gaminio veiksmingumas bus didžiausias, jei:
  - Nedėsite maisto produktų per arti oro angų, esančių užpakalinėje prietaiso sienelėje, nes jie gali trukdyti oro apytakai šaldytuve.
  - Prieš dėdami į šaldytuvą, maisto produktus tinkamai suvyniosite arba sudėsite į orui nelaidžius indus.
  - Paisykite ilgiausios maisto produktų laikymo trukmės ir šaldytų produktų galiojimo datų.

- Nereikia atjungti šaldytuvo nuo maitinimo šaltinio, jei būsite išvažiavę trumpiau nei tris savaites. Tačiau, jei būsite išvažiavę ilgiau nei tris savaites, išimkite visus maisto produktus ir ledą iš ledo krepšelio, atjunkite šaldytuvą nuo elektros tinklo, uždarykite vandens vožtuvą, nuvalykite drėgmę nuo vidinių sienelių ir palikite dureles atidarytas, kad viduje neatsirastų kvapų ir pelėsių.
- Techninės priežiūros centro garantija ir modifikavimas.
  - Jei šį surinktą prietaisą kaip nors pakeičia ar modifikuoja trečioji šalis, „Samsung“ garantija netaikoma ir „Samsung“ neprisiima atsakomybės už nesaugumą ar žalą, kylančią dėl trečiosios šalies atliktų modifikacijų.
- Neužblokuokite oro sklaidytuvų šaldytuvo viduje.
  - Jei oro sklaidytuvai užkemšami, ypač plastikiniu maišeliu, temperatūra šaldytuve gali nukristi per daug.
- Išvalykite viduje susikaupusį vandenį ir palikite duris atidarytas.
  - Antraip gali atsirasti blogas kvapas ar pelėsis.
- Jei šaldytuvus buvo atjungtas nuo kištukinio maitinimo lizdo, turite palaukti mažiausiai penkias minutes, ir tik tada vėl galima prijungti prie maitinimo.
- Jei šaldytuvus užpiltas vandeniu, ištraukite kištuką iš maitinimo tinklo ir kreipkitės į „Samsung Electronics“ techninės priežiūros tarnybą.
- Nedaužykite jokių stiklinių paviršių ir nenaudokite per didelės jėgos.
  - Trūkus stiklui galite susižeisti ir (arba) apgadinti daiktus.
- Saugokitės, kad neprisipaustumėte pirštų.

## Saugos informacija

---

- Jeigu šaldytuve atsiranda skysčio, kreipkitės į artimiausią techninės priežiūros centrą.
  - Kyla elektros smūgio ar gaisro pavojus.
- Nelaikykite augalinio aliejaus šaldytuvo durelių dėžutėse. Aliejus gali sukietėti, turės blogą skonį ir bus netinkamas vartoti. Be to, iš atidarytos talpyklos aliejus gali ištekėti ir dėl to gali įtrūkti durelėse esančios dėžutės. Atidarius aliejaus talpyklą, geriausia ją laikyti vėsioje ir nuo saulės šviesos apsaugotoje vietoje, pvz., spintelėje arba maisto sandėliuke.
  - Augalinio aliejaus pavyzdžiai: alyvuogių aliejus, kukurūzų aliejus, vynuogių sėklų aliejus ir t. t.

## Valymo įspėjimai

---

### DĖMESIO

- Nepurškite vandens tiesiai į šaldytuvo vidų arba ant jo iš išorės.
  - Kyla gaisro ir elektros smūgio pavojus.
- Nedžiovinkite šaldytuvo vidaus plaukų džiovintuvu.
- Nedėkite uždegtos žvakės į šaldytuvą blogam kvapui panaikinti.
  - Gali kilti elektros smūgio ar gaisro pavojus.
- Nepurškite valiklių tiesiai ant ekrano.
  - Gali nusilupti išspausdintos ekrano raidės.
- Jei į prietaisą pateko pašalinių medžiagų, pavyzdžiui, vandens, ištraukite maitinimo tinklo kištuką ir kreipkitės į techninės priežiūros centrą.
  - Taip išvengsite elektros smūgio ar gaisro.

- Bet kokioms pašalinėms medžiagoms ar dulkėms nuo maitinimo kištuko metalinių dalių šalinti naudokite švarią, sausą šluostę. Valydami kištuką nenaudokite šlapios arba drėgnos šluostės.
  - Gali kilti gaisro ar elektros smūgio pavojus.
- Nevalykite prietaiso, tiesiai ant jo purkšdami vandenį.
- Valydami nenaudokite benzono, skiediklio, „Clorox“ ar chlorido.
  - Jie gali pažeisti paviršius ir buitinė technika gali užsidegti.
- Prieš valydami ar atlikdami techninės priežiūros darbus, atjunkite prietaisą nuo elektros lizdo.
  - Taip išvengsite elektros smūgio ar gaisro.
- Šaldytuvui valyti naudokite šiltame vandenyje pamirkytą švarią kempinę arba minkštą šluostę ir švelnų ploviklį.
- Išoriniams paviršiams (durelėms ir korpusui), plastikinėms dalims, durų ir vidiniams tarpikliams valyti nenaudokite abrazyvinių ar stiprių valymo priemonių, pvz., langų purškiklių, šveičiamųjų priemonių, degių skysčių, druskos rūgšties, valomojo vaško, koncentruotų valiklių, baliklių arba valiklių, kurių sudėtyje yra naftos produktų.
  - Jie gali subraižyti ar sugadinti medžiagą.
- Neplaukite stiklinių lentynų ar dangčių šiltu vandeniu tuomet, kai jie yra šalti. Dėl staigaus temperatūros pokyčio ar fizinio poveikio, pvz., trinktelėjimo ar numetimo, stiklinės lentynos ar dangčiai gali sudužti.

# Saugos informacija

---

## Svarbiausi utilizavimo įspėjimai

---

### ĮSPĖJIMAS

- Šio gaminio pakavimo medžiagas šalinkite nekenkdami aplinkai.
- Prieš šalindami šaldytuvą įsitikinkite, ar nepažeisti prietaiso užpakalinėje dalyje esantys vamzdeliai.
- Jei ketinate šį šaldytuvą šalinti, nuimkite duris, durų sandariklius ir durų užraktus, kad viduje neužsidarytų maži vaikai arba gyvūnai. Būtina prižiūrėti vaikus, kad jie nežaistų su šiuo prietaisu. Viduje įstrigęs vaikas gali susižeisti ar uždusti.
  - Viduje įstrigęs vaikas gali susižeisti ar uždusti.
- Izoliacijai naudojamas ciklopentanas. Izoliacinėje medžiagoje esančios dujos turi būti šalinamos pagal specialią tvarką. Dėl šio produkto šalinimo nekenkiant aplinkai kreipkitės į vietines įstaigas.
- Visos pakavimo medžiagos turi būti nepasiekiamos vaikams, nes jos yra pavojingos.
  - Vaikas, užsidėjęs maišelį ant galvos, gali uždusti.

## Papildomi patarimai, kaip saugiai naudotis šaldytuvu

---

- Jei dingtų maitinimo įtampa, skambinkite į vietinę elektros tinklų bendrovę, kad sužinotumėte, kiek laiko truks elektros tiekimo gedimas.
  - Dauguma elektros tinklų gedimų, pašalinamų per valandą ar dvi, temperatūros šaldytuve nepaveikia. Vis dėlto tada, kai nėra elektros, duris darinėkite rečiau.

- Jei maitinimo nėra ilgiau kaip 24 valandas, reikia išimti arba pašalinti visus šaldytus maisto produktus.
- Prietaisas gali veikti netolygiai (šaldyti produktai gali atitirpti arba temperatūra gali būti per aukšta), jei jis labai ilgai laikomas vietoje, kurioje aplinkos oro temperatūra nuolat yra žemesnė už šaldymo prietaiso gamintojo numatytą temperatūrą.
- Kai kurių užšaldytų maisto produktų laikymas gali turėti neigiamos įtakos jų ypatybėms.
- Prietaise nesiformuoja šerkšnas, todėl jo nereikia įprastai atšildyti. Tai daroma automatiškai.
- Atšildymo metu pakilusi temperatūra neviršija ISO reikalavimų. Norėdami apsaugoti nuo šaldyto maisto staigaus temperatūros šuolio atšildant prietaisą, šaldytą maistą suvyniokite į keletą laikraščio sluoksnių.
- Pakartotinai nešaldykite maisto, kuris jau atitirpęs.
- Dviejų žvaigždučių simboliu (\*\*) pažymėto (-ų) skyriaus (-ių) arba poskyrio (-ių) temperatūra yra šiek tiek aukštesnė negu kito (-ų) šaldiklio poskyrio (-ių).  
Dviem žvaigždutėmis pažymėtas (-i) skyrius (-iai) ar poskyris (-iai) įvairiuose gaminiuose gali skirtis. Skaitykite instrukcijas ir (arba) „Samsung“ pristatymo sąlygas.

# Saugos informacija

## Nurodymai dėl EEĮA



Tinkamas šio gaminio išmetimas (elektros ir elektroninės įrangos atliekos)  
(Valstybėse, kuriose yra atskiros surinkimo sistemos)

Šis ženklas, pateiktas ant gaminio, jo priedų ar dokumentacijoje, nurodo, kad gaminio ir jo elektroninių priedų (pvz., įkroviklio, ausinių, USB kabelio) negalima išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis gaminio naudojimo laikui pasibaigus. Kad būtų išvengta galimos nekontroliuojamo atliekų išmetimo žalos aplinkai arba žmonių sveikatai ir skatinamas aplinką tausojantis antrinių žaliavų panaudojimas, atskirkite šiuos elementus nuo kitų rūšių atliekų ir atiduokite perdirbti.

Informacijos kur ir kaip pristatyti šiuos elementus saugiai perdirbti, privatūs vartotojai turėtų kreiptis į parduotuvę, kurioje šį gaminį pirko, arba į vietos valdžios institucijas. Verslo vartotojai turėtų kreiptis į savo tiekėją ir peržiūrėti pirkimo sutarties sąlygas. Tvarkant atliekas, šio gaminio ir jo elektroninių priedų negalima maišyti su kitomis pramoninėmis atliekomis.

Daugiau informacijos apie „Samsung“ įsipareigojimus, susijusius su aplinkos apsauga, ir gaminių reglamentavimo prievoles, pvz, pagal reglamentą dėl cheminių medžiagų įvertinimo, autorizacijos ir apribojimų (REACH), EEĮA arba akumuliatorių reglamentus, rasite mūsų tvarumo puslapyje, esančiame svetainėje [www.samsung.com](http://www.samsung.com)

(Tik gaminiams, parduodamiems Europos šalyse ir JK)

# Montavimas

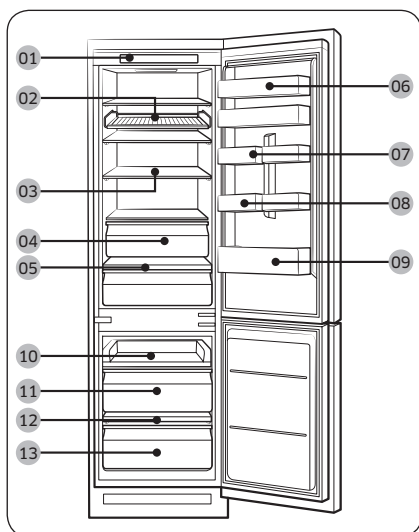
Jei norite tinkamai sumontuoti šį šaldytuvą prieš pradėdami naudoti, kruopščiai laikykitės šių nurodymų.

## ⚠️ ĮSPĖJIMAS

- Naudokite šį šaldytuvą tik pagal paskirtį, kaip aprašyta šiame vadove.
- Bet kokius priežiūros darbus turi atlikti kvalifikuotas specialistas.
- Gaminio pakuotės medžiagas šalinkite laikydamiesi vietos reikalavimų.
- Kad neištiktų elektros smūgis, prieš atlikdami priežiūros procedūras ar keisdami dalis ištraukite kištuką iš elektros tinklo lizdo.

## Šaldytuvo apžvalga

Tikras vaizdas ir tiekiamos sudedamosios dalys gali skirtis pagal modelį ir šalį.



- 01 Valdymo skydas
- 02 Lentyna vynui \*
- 03 Šaldytuvo lentyna \*
- 04 Šaldytuvo stalčius \*
- 05 Daržovių lentyna \*
- 06 Viršutinė apsauginė lentynėlė \*
- 07 Apsauginis rėmelis įvairiems produktams
- 08 Kiaušinių dėklas \*
- 09 Šaldytuvo apsauginis rėmelis
- 10 Slankioji lentyna
- 11 Vidurinis šaldiklio stalčius
- 12 Šaldiklio lentyna \*
- 13 Apatinis šaldiklio stalčius

\* Tik tuose modeliuose, kuriuose numatyta

## 📖 PASTABA

- Geriausiam energinio vartojimo efektyvumui palaikyti, užtikrinkite, kad visos lentynos, stalčiai ir krepšiai būtų savo originalioje padėtyje.
- Tik modeliams su šaldiklio lentyna:
  - Norėdami greitai užšaldyti didelį maisto kiekį, dėkite jį į šaldiklį, išėmę apatinį šaldiklio stalčių.
  - Daugiau vietos užsitikrinsite išėmę slankiąją lentyną (5) ir po ja esančius du šaldiklio stalčius (6, 11), bet neišimkite šaldiklio lentynos apatiniame šaldiklio stalčiuje. Tai neturės įtakos šiluminėms ir mechaninėms charakteristikoms. Nurodyta šaldymo maisto laikymo skyrėms talpa apskaičiuojama išėmus lentyną ir šaldiklio stalčius.

# Montavimas

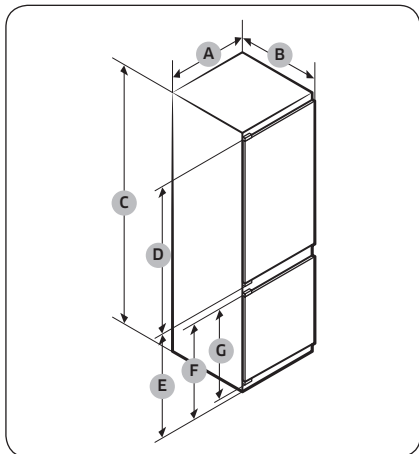
## Nuosekli montavimo eiga

### 1 ŽINGSNIS Vietos pasirinkimas

Vietos reikalavimai:

- Tvirtas, lygus paviršius be kiliminės dangos ar grindų dangos, kuri galėtų kliudyti ventilacijai
- Atokiai nuo tiesioginės saulės šviesos
- Pakankamai vietos durims atidaryti ir uždaryti
- Atokiai nuo šilumos šaltinių
- Yra vietos techninės priežiūros ir remonto darbams atlikti
- Temperatūros diapazonas: 10-43 °C

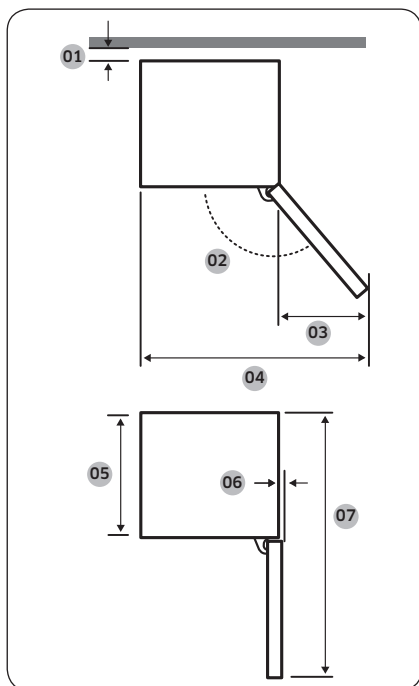
Gaminio matmenys



	BRB26°0' / BRB26°1'	BRB30°0' / BRB30°1'
A	540±2	540±2
B	550±2	550±2
C	1775±2	1935±2
D	987	1147
E	735	735
F	671	671
G	621	621

(mato vnt.: mm)

## Bendrieji gaminio matmenys



Modelis	BRB26*0* BRB30*0* SLANKUSIS TIPAS	BRB26*1* BRB30*1* FIKSUOTAS TIPAS
01 *	10 (min.) / 30 (rekomenduojama)	
02	95° (rekomenduojama)	115° (rekomenduojama)
03	218	180
04	758	700
05	510	510
06	1	5
07	1055	1055

\* 01: nuo korpuso iki galinės gaminio dalies.  
(mato vnt.: mm)

### PASTABA

- Nurodytos energijos sąnaudos galioja esant 10 mm tarpui nuo korpuso iki galinės gaminio dalies. Gaminys veiks tinkamai, net jei tarpas bus mažesnis nei 10 mm, tačiau sunaudos šiek tiek daugiau energijos.
- Patartina naudoti 18 mm storio korpusą, kurio vyrių storis yra mažiau nei 20 mm.

### PASTABA

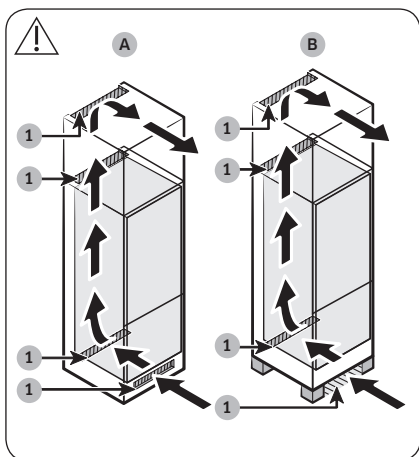
- Priklausomai nuo matavimo būdo, matavimai lentelėje aukščiau gali skirtis.
- Matmenų įmontuojamam prietaisui ieškokite montavimo vadove.

# Montavimas

## Korpuso vėdinimo sistema

Į šaldytuvą patenkantis oras korpuse cirkuliuoja rodyklių kryptimi, kaip parodyta paveikslėlyje. Korpusui turi būti numatytas 200 cm<sup>2</sup> (P x A: 500 mm x 40 mm) plotas oro įėjimui ir oro išėjimui. Korpuso galiniam vėdinimui taip pat reikia užtikrinti bent 200 cm<sup>2</sup> (P x A: 500 mm x 40 mm) plotą galinėje apatinėje dalyje.

## Oro įėjimas

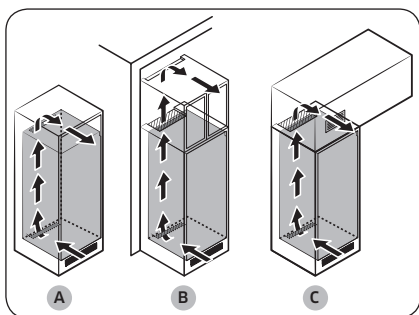


1	200 cm <sup>2</sup>
---	---------------------

Oro įėjimas turi būti užtikrintas pagal vieną iš pateiktų pavyzdžių arba panašiai, atsižvelgiant į jūsų korpuso tipą.

- A. Korpuse esanti vėdinimo anga.
- B. Korpusas su kojėlėmis.

## Oro išėjimas



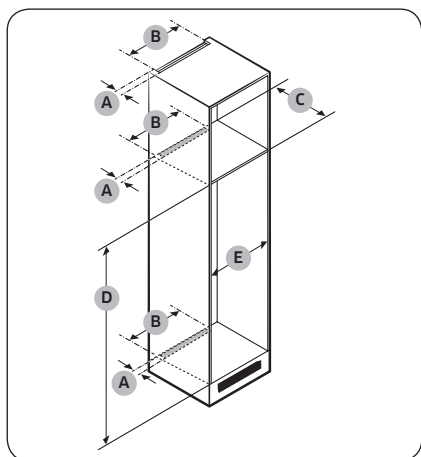
Oro išėjimas turi būti užtikrintas pagal vieną iš pateiktų pavyzdžių arba panašiai, atsižvelgiant į jūsų korpuso tipą.

- A. Iškart virš šaldytuvo su pasirinkamomis vėdinimo grotelėmis
- B. Prie korpuso viršutinės dalies
- C. Virš šaldytuvo, su atskirai montuojama anga

### ⚠ DĖMESIO

Nepaisant korpuso dizaino, jokie kiti prietaisai ar daiktai negali blokuoti oro vėdinimo sistemos.

## Korpuso matmenys



### ⚠ DĖMESIO

Jei korpusas yra su durimis, jos neturi būti per sunkios, kad korpusas nepakryptų ir nenukristų.

Korpuso durelės	Storis (mm)	Svoris (kg)
Šaldytuvo pusėje	Min. 16 Maks. 19	Maks. 18
Šaldiklio pusėje		Maks. 12

Garantija nėra taikoma, jei gaminy susgedo dėl toliau nurodytų priežasčių.

1. Netinkamos montavimo sąlygos ar netinkamas korpuso dydis
2. Korpusas su defektais
3. Montuotojo arba vartotojo klaidos

## Tarpai

Erdvei taikomi reikalavimai nurodyti toliau pateiktame paveikslėlyje ir lentelėse.

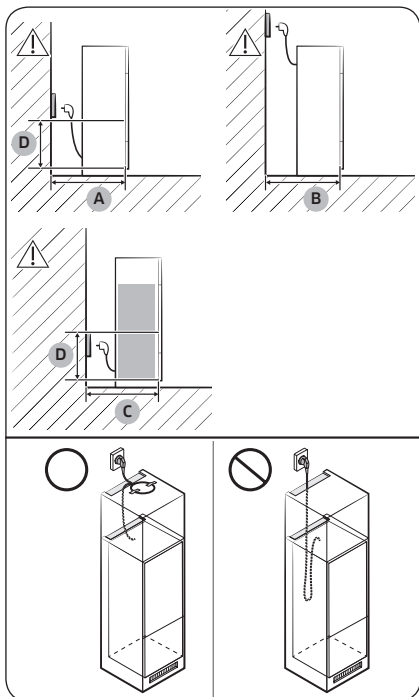
Modelis		A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)	E (mm)	Pastaba
BRB26*0* SLANKUSIS TIPAS	Min.	40	500	560	1778	560	
	Rekomenduojama			580	1780	562	
	Maks.			-	1782	568	
BRB26*1* FIKSUOTAS TIPAS	Min.	40	500	560	1778	555	Vyris: 17 mm
	Rekomenduojama			580	1780	562	
	Maks.			-	1782	568	
BRB30*0* SLANKUSIS TIPAS	Min.	40	500	560	1938	560	
	Rekomenduojama			580	1940	562	
	Maks.			-	1942	568	
BRB30*1* FIKSUOTAS TIPAS	Min.	40	500	560	1938	555	Vyris: 17 mm
	Rekomenduojama			580	1940	562	
	Maks.			-	1942	568	

### 📖 PASTABA

- Jei korpuso plotis yra didesnis nei 568 mm, tarpiklis (tarp šaldytuvo ir korpuso) gali atsilaisvinti.
- Jei korpusas viršija didžiausią aukštį (1782 mm), tarpui užpildyti turėtumėte naudoti kitokias medžiagas.

# Montavimas

Lizdo vietos parinkimas ir reikiamos vietos užtikrinimas



A	Min. 590
B	Min. 560
C	Min. 580
D	240

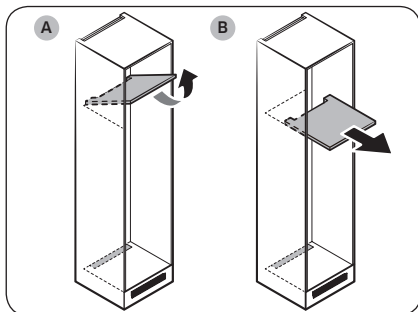
(mato vnt.: mm)

## PASTABA

Jei montuosite šaldytuvą 560 mm gylio korpuse, prieš jungdami laidą į maitinimo lizdą, įsitikinkite, kad laidas yra iš šaldytuvo šono. Jei maitinimo laidas bus už šaldytuvo, tai gali sumažinti energijos vartojimo efektyvumą.

## Korpuso tipas

Rekomenduojama naudoti vieną iš šių korpuso tipų:

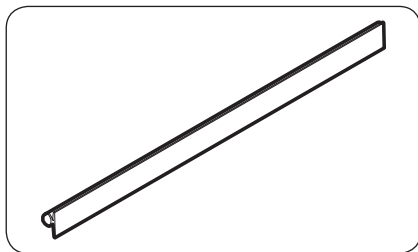


### PASTABA

Jei naudojamas vienas iš tokių korpuso tipų, sugedus spausdintai schemai, nebūtina išimti pagrindinio bloko. Jei naudojamas kitokio tipo korpusas, šiuo tikslu būtina išimti pagrindinį bloką.

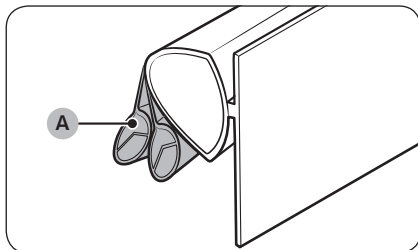
A. Verčiamasis tipas

B. Slankusis tipas



### PASTABA

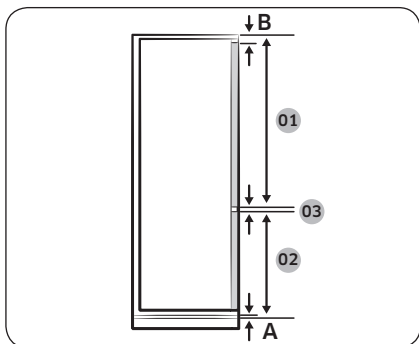
- Jei naudojamas netinkamo dydžio korpusas, įstačius šaldytuvą į korpusą gali atsilaisvinti tarp šaldytuvo ir korpuso esantis tarpiklis.



### PASTABA

- Jei BRB26\*1\*, BRB30\*1\* (FIKSUOTO TIPO) modeliams numatytas tarpiklis įstatomas netinkamai, padalinkite ir atskirkite po vieną 2 papildomas tarpiklio atšakas (A), tuomet bandykite dar kartą.

# Montavimas



## PASTABA

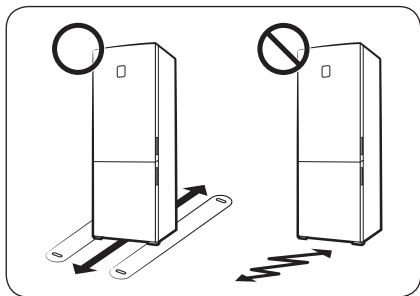
Montuodami korpusą su 3 mm tarpu (03), atsižvelkite į lentelėje pateikiamus duomenis.

Modelis	BRB2600* SLANKUSIS TIPAS	BRB2601* FIKSUOTAS TIPAS
01	Min. 1041+B Maks. 1102+B	Min. 1063+B Maks. 1076+B
02	Min. 670+A Maks. 731+A	Min. 696+A Maks. 709+A
03	3 mm (tarpas tarp šaldytuvo ir šaldiklio durelių)	

Modelis	BRB30*0* SLANKUSIS TIPAS	BRB30*1* FIKSUOTAS TIPAS
01	Min. 1204+B Maks. 1262+B	Min. 1223+B Maks. 1236+B
02	Min. 670+A Maks. 731+A	Min. 696+A Maks. 709+A
03	3 mm (tarpas tarp šaldytuvo ir šaldiklio durelių)	

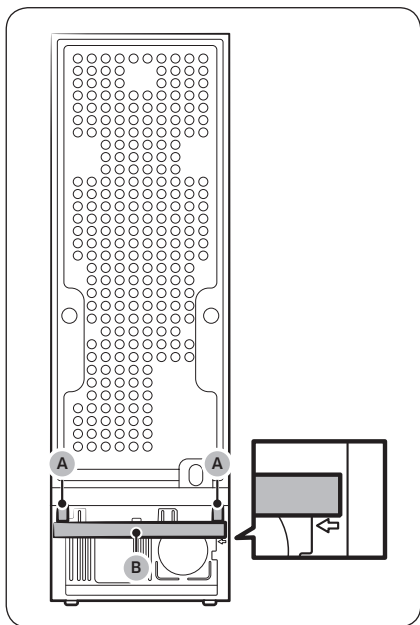
- A. Apatinis priekinės plokštės kraštas virš oro vėdinimo
- B. Priekinės plokštės iškyša

## 2 ŽINGSNIS Grindų danga



- Paviršius, ant kurio montuojamas šaldytuvas, turi atlaikyti maksimaliai pakrautą šaldytuvą.
- Kad apsaugotumėte grindis, po kiekviena šaldytuvo kojele padėkite po didelį kartono lakštą.
- Kai šaldytuvas jau galutinai pastatytas, nejudinkite jo, jeigu tai nėra būtina grindims apsaugoti. Jeigu reikia, judėjimo kelią iškllokite storu popierumi arba užtiesalu, pavyzdžiui, senu kilimu.

## 3 ŽINGSNIS Atstumai (tik atitinkamuose modeliuose)



Pritvirtinkite pateiktus skyriklius (A) ir kempinėlą (B), kaip pavaizduota paveikslėlyje, kad būtų užtikrintas optimalus energijos vartojimo efektyvumas.

### ⚠ DĖMESIO

Jei šaldytuvas nėra viename lygyje su korpusu, galite nupjauti skyriklius, kad jis būtų viename lygyje su korpusu, tačiau optimalaus energijos vartojimo efektyvumo garantuoti negalima.

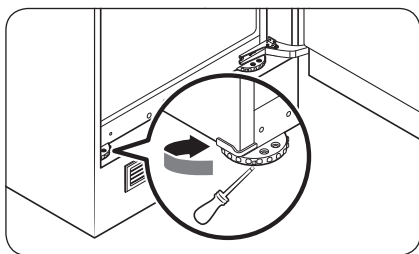
# Montavimas

## 4 ŽINGSNIS Atraminių kojelių reguliavimas

### ⚠ DĖMESIO

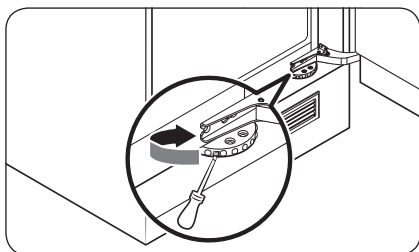
- Šaldytuvas turi stovėti ant lygaus ir tvirto paviršiaus. Priešingu atveju galima susižaloti arba sugadinti šaldytuvą.
- Išlygiuoti reikia tuščią šaldytuvą. Įsitinkite, kad jame nėra maisto produktų.

Šaldytuvą galima išlygiuoti sukant priekines kojeles specialiu išlyginimo varžtu. Naudokite plokščią atsuktuvą.



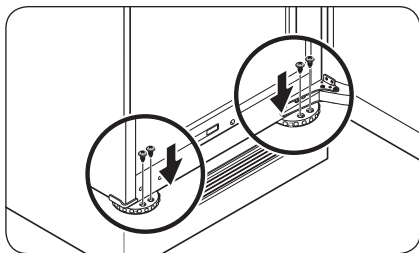
### Norėdami koreguoti aukštį iš kairės pusės:

Įstatykite plokščiąjį atsuktuvą į išlyginimo įtaisą priekinėje kairėje kojelėje. Norėdami pakelti, sukite išlyginimo įtaisą pagal laikrodžio rodyklę; norėdami nuleisti, sukite jį prieš laikrodžio rodyklę.



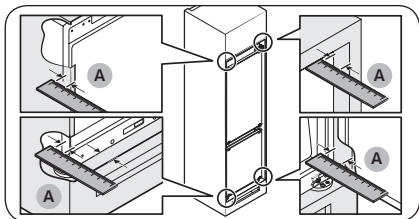
### Norėdami koreguoti aukštį iš dešinės pusės:

Įstatykite plokščiąjį atsuktuvą į išlyginimo įtaisą priekinėje dešinėje kojelėje. Norėdami pakelti, sukite išlyginimo įtaisą pagal laikrodžio rodyklę; norėdami nuleisti, sukite jį prieš laikrodžio rodyklę.



### 📖 PASTABA

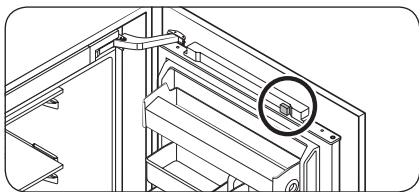
Užtikrinkite 41 mm (A: slankiojo ir fiksuoto vyrių atveju) tarpą tarp šaldytuvo ir spintos arba nišos. Tuomet varžtais įtvirtinkite priekines kojeles.



## 5 ŽINGSNIS Pradinės nuostatos

Kai baigsite šiuos žingsnius, šaldytuvas turėtų būti visiškai paruoštas naudoti.

1. Nuimkite PE putų lakštus, esančius kiekviename lentynos kampe. Jie yra pritvirtinami, kad apsaugotų šaldytuvą gabenant.
2. Atidarykite duris ir patikrinkite, ar užsidegė vidinės lempučių.
3. Nuimkite PE putą nuo magnetuko viršutinėje durelių dalyje.



4. Nustatykite šalčiausią temperatūrą ir palaukite apie valandą. Šaldiklis lengvai pašals ir variklis dirbs sklandžiai.
5. Palaukite, kol šaldytuve bus pasiekta nustatyta temperatūra. Dabar šaldytuvas paruoštas naudoti.

### PASTABA

Ijungę šaldytuvo maitinimą, girdėsite signalą. Kad išjungtumėte signalą, paspauskite „Freezer“ (šaldiklis) arba „Fridge“ (šaldytuvas).



# Montavimas

---

## 6 ŽINGSNIS Įspėjamasis temperatūros signalas (tik atitinkamuose modeliuose)

---

### 1 tipas

- Jei šaldiklio skyriuje yra per šilta, šaldytuvo temperatūros ekrane mirksės „-“, taip pat girdėsite garsinį signalą. Taip gali atsitikti, jei šaldiklyje yra pernelyg šilta dėl to, kad dingo elektra.
- Tokiu atveju paspauskite „Freezer“ (šaldiklis) arba „Fridge“ (šaldytuvas). 5 sekundes bus rodoma temperatūra to skyriaus, kuris yra šiltesnis. Tuomet bus parodyta tikroji temperatūra. Norėdami išjungti signalą, paspauskite mygtuką „Door Alarm“ (durų signalas).

### 2 tipas

- Jei šaldiklio skyriuje yra per šilta, mirksės šaldytuvo temperatūros indikatorius, taip pat girdėsite garsinį signalą. Taip gali atsitikti, jei šaldiklyje yra pernelyg šilta dėl to, kad dingo elektra. Norėdami išjungti signalą, paspauskite „Freezer“ (šaldiklis) arba „Fridge“ (šaldytuvas).

## 7 ŽINGSNIS Galutinis patikrinimas

---

Baigę montuoti, įsitikinkite, kad:

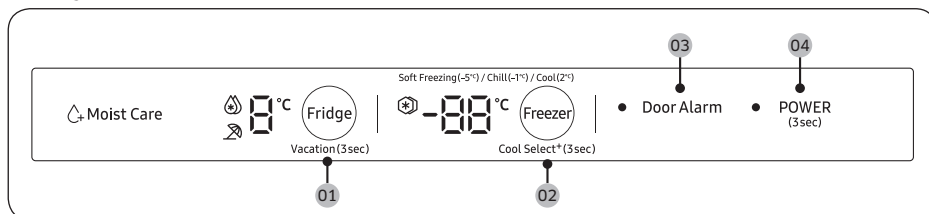
- Šaldytuvas įjungtas į maitinimo lizdą ir yra tinkamai įžemintas.
- Šaldytuvas sumontuotas ant plokščio, lygaus paviršiaus, išlaikius tinkamą tarpą nuo sienos arba korpuso.
- Šaldytuvas sulygiuotas ir tvirtai stovi ant baldo.
- Durys atsidaro ir užsidaro laisvai ir atidarius duris užsidega vidinio apšvietimo lemputės.



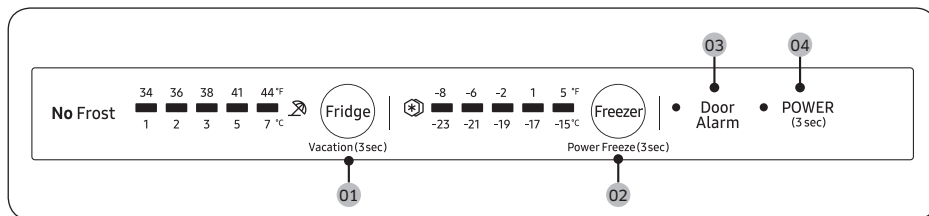
# Veikimas

## Funkcijų skydelis

### 1 TIPAS



### 2 TIPAS



01 „Fridge“ (šaldytuvas) / „Vacation“ (atostogos)

02 „Freezer“ (šaldiklis) / „Power Freeze“ (spartusis šaldymas) / „Cool Select+“ (šaldymo parinktis) \*

03 „Door Alarm“ (durų signalas)

04 „POWER“ (MAITINIMAS)

\* Tik tuose modeliuose, kuriuose numatyta

#### PASTABA



Visi LED indikatoriai užsidega vienu metu atidarius dureles ir išsijungia jas uždarius.

# Veikimas

## 01 Šaldytuvas / Atostogos (3 sek.)

„Fridge“ (šaldytuvas)	<p>Norėdami sureguliuoti šaldytuvo temperatūrą, spauskite mygtuką „Fridge“ (šaldytuvas) ir pasirinkite atitinkamą temperatūrą.</p> <p>Temperatūrą galima reguliuoti nuo 1 iki 7 °C (numatytoji: 3 °C).</p> <p><b>sustiprintas šaldymas (1 tipas)</b></p> <p>Režimu sustiprintas šaldymas vėsinimo procesas pagreitinamas iki maksimalaus ventiliatoriaus greičio. Šaldytuvas veikia visu pajėgumu dvi su puse valandos, paskui grįžtama prie įprastos temperatūros.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>Norėdami įjungti sustiprintas šaldymas, pasirinkite 1 °C temperatūrą, tuomet paspauskite „Fridge“ (šaldytuvas), kad pasirinktumėte sustiprintas šaldymas. Užsidega atitinkamas indikatorius (🔥) ir šaldytuve paspartinamas šaldymo procesas.</li><li>Norėdami išjungti sustiprintas šaldymas, dar kartą paspauskite „Fridge“ (šaldytuvas). Tuomet šaldytuve vėl bus nustatyta 7 °C temperatūra.</li></ul> <p><b>PASTABA</b></p> <p>Naudojant funkciją sustiprintas šaldymas padidėja suvartojamos energijos kiekis. Jeigu neketinate naudotis šia funkcija, išjunkite ją ir grąžinkite ankstesnės temperatūros nuostatą.</p>
„Vacation“ (atostogos)	<ul style="list-style-type: none"><li>Režimą atostogos naudokite jei ketinate vykti atostogų ar į komandiruotę arba jei neketinate naudotis šaldytuvu ilgesnį laiko tarpą. Šaldytuve bus palaikoma mažesnė nei 17 °C temperatūra, bet šaldiklis toliau veiks pagal ankstesnes nuostatas.</li><li>Norėdami įjungti arba išjungti režimą atostogos, paspauskite ir 3 sekundes palaikykite mygtuką „Fridge“ (šaldytuvas).</li></ul> <p><b>PASTABA</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>Prieš jungdami atostogų režimą, būtinai išimkite visą maistą iš šaldytuvo skyriaus.</li><li>Režimas atostogos bus išjungtas, jei pradėsite reguliuoti temperatūrą.</li></ul>

02 Šaldiklis / Spartusis šaldymas (3 Sek.) / Šaldymo parinktis+ (3 Sek.)

<p>„Freezer“ (šaldiklis)</p>	<p>Mygtuku „Freezer“ (šaldiklis) galima nustatyti šaldiklio temperatūrą. Galima temperatūra nuo -15 iki -23 °C (numatytoji: -19 °C).</p> <p> <b>PASTABA</b> Režimu šaldymo parinktis+ temperatūros lkeisti negalima.</p>
<p>„Power Freeze“ (spartusis šaldymas)</p>	<p>Naudojant funkciją spartusis šaldymas užšaldymo procesas pagreitinamas iki maksimalaus ventiliatoriaus greičio. Šaldiklis veikia visu pajėgumu 50 valandų, o paskui grįžtama prie įprastos temperatūros. Jei norite užšaldyti didelį maisto kiekį, funkciją spartusis šaldymas įjunkite likus mažiausiai 20 valandų iki to laiko, kai dėsite maistą į šaldiklį.</p> <p><b>1 tipas</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Norėdami įjungti spartusis šaldymas, pasirinkite -23 °C temperatūrą, tuomet paspauskite „Freezer“ (šaldiklis), kad pasirinktumėte spartusis šaldymas. Užsidegs atitinkamas indikatorius (❄️), šaldytuvus paspartins užšaldymo procesą.</li> <li>spartusis šaldymas procesui pasibaigus, atitinkamas indikatorius išsijungs, o paskui grįžtama prie įprastos šaldiklio temperatūros.</li> <li>Norėdami išjungti spartusis šaldymas, dar kartą paspauskite „Freezer“ (šaldiklis). Šaldiklis grįžta prie ankstesnės temperatūros nuostatos.</li> </ul> <p><b>2 tipas</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Norėdami įjungti spartusis šaldymas, paspauskite ir 3 sekundes palaikykite paspaudę mygtuką „Freezer“ (šaldiklis), kad galėtumėte pasirinkti spartusis šaldymas. Užsidegs atitinkamas indikatorius (❄️), šaldytuvus paspartins užšaldymo procesą.</li> <li>Norėdami išjungti spartusis šaldymas, dar kartą paspauskite ir 3 sekundes palaikykite paspaudę mygtuką „Freezer“ (šaldiklis). Šaldiklis grįš prie ankstesnės temperatūros nuostatos, o indikatorius išsijungs.</li> </ul> <p> <b>PASTABA</b> Naudojant funkciją spartusis šaldymas padidėja suvartojamos energijos kiekis. Jeigu neketinate naudotis šia funkcija, išjunkite ją ir sugražinkite ankstesnės temperatūros nuostatą.</p>

Veikimas

# Veikimas

<p>„Cool Select+“ (šaldymo parinktis+) (1 tipas)</p>	<p>Kiekvieną kartą, kai paspausite ir 3 sekundes palaikysite paspaudę „Cool Select+“ (šaldymo parinktis+), veikimo režimas bus perjungiamas tokia tvarka: „Freeze“ (užšaldymas) → „Soft Freezing“ (švelnusis šaldymas) (-5 °C) → „Chill“ (vėsinimas) (-1 °C) → „Cool“ (šaldymas) (2 °C)</p> <p><b>⚠ DĖMESIO</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Jei vietoj režimo šaldiklis pasirinksite šaldymo parinktis+, iš maisto gali pradėti tekėti sultys ar kiti skysčiai.</li><li>• Nelaikykite mėsos ar žuvies ilgesnį laiką režimu šaldymo parinktis+. Dėl maistui netinkamų temperatūros nuostatų maistas gali užšalti arba sugesti.</li><li>• Jei ilgesnį laiką neveikęs šaldytuvas vėl pradeda veikti, gali būti atstatytos šaldymo parinktis+ numatytosios nuostatos. Prieš naudodami šaldytuvą, patikrinkite šaldymo parinktis+ nuostatas.</li></ul>
--	---

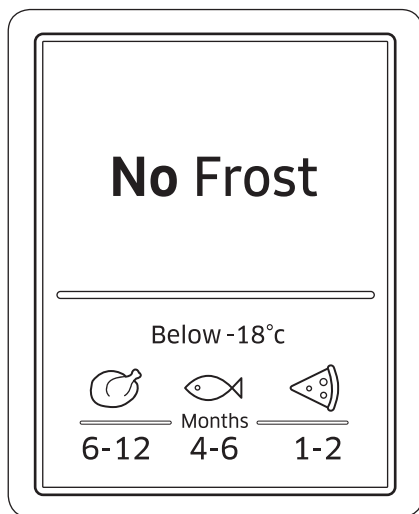
## 03 Durų signalas

<p>„Door Alarm“ (durų signalas)</p>	<p>Galite nustatyti priminimo signalą. Jei durelės paliekamos atidarytos ilgiau nei 2 minutes, pradės mirksėti signalo indikatorius ir pasigirs garsinis signalas. Galite įjungti arba išjungti signalą, paspausdami „Door Alarm“ (durų signalas).</p>
-------------------------------------	--

## 04 Maitinimas (3 sek.)

<p>„POWER“ (MAITINIMAS)</p>	<p>Norėdami įjungti šaldytuvą, paspauskite ir 3 sekundes palaikykite paspaudę „POWER“ (MAITINIMAS). Bus įjungtas ir šaldytuvas, ir šaldiklis, taip pat užsidegs atitinkamos lemputės. Jei dar kartą paspausite ir 3 sekundes palaikysite paspaudę „POWER“ (MAITINIMAS), šaldytuvas ir šaldiklis išsijungs, taip pat užges lemputės.</p>
---------------------------------	---

## Maisto saugojimo informacija



Apatinėje šios lentelės eilutėje pateikti skaičiai nurodo virš jų esančio maisto saugojimo laikotarpį. Pavyzdžiui, 4-6 mėnesiai žuvims.

### Maisto produktų užšaldymas

1. Suvyniokite maistą į atitinkamą orui nelaidžią medžiagą.
2. Sandariai uždarykite įvynioklį.
3. Ant įvynioklio nurodykite turinį ir datą.

### Vyniojamosios medžiagos

- Maistui įvynioti tinkamos medžiagos: plastikinė plėvelė, išpučiamoji polietileno plėvelė, aliuminio folija ir šaldiklyje pritaikytos naudoti skardinės dėžutės.
- Maistui įvynioti netinkamos medžiagos: vyniojamasis popierius, sviestinis popierius, celofanas, šiukšlių maišai ir panaudoti pirkiniių maišeliai.

### Sandarinamosios medžiagos

Guminės juostos, plastikinės sąvaržos, virvė, šalčiui atspari lipnioji juostelė ir pan. Maišelius ir išpučiamąsias polietileno plėveles galima sandarinti naudojant plėvelių sandariklį.

# Veikimas

---

## Užšaldyto maisto laikymo trukmė

Maisto saugojimo trukmė priklauso nuo maisto produkto rūšies ir laikymo temperatūros. Esant -18 °C (0 °F) temperatūros nuostatai:

- Šviežia paukštiena (visas viščiukas), šviežia mėsa (kepsniai, mėsos gabalai): iki 12 mėnesių
- Žuvis (neriebios žuvis, pagamintos žuvis), šviežios krevetės, geldutės, kalmaras: iki 6 mėnesių
- Pica, dešrelės: iki 2 mėnesių

### PASTABA

Daugiau informacijos rasite FDA svetainėje (<http://www.fda.gov/>).

## Atitirpinimas

Užšaldytą maistą galima atitirpinti taip:

- Natūraliai, kambario temperatūroje
- Natūraliai, šaldytuve
- Elektrinėje orkaitėje su karšto oro ventiliatoriumi arba be jo
- Mikrobangų krosnelėje

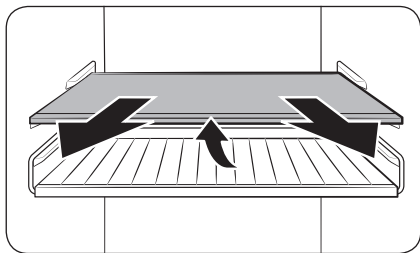
### PASTABA

- Atitirpinto maisto pakartotinai neužšaldykite. Kai kurios maisto dalys gali visiškai neužšalti.
- Užšaldytų produktų nesaugokite ilgiau nei nurodytas maksimalus saugojimo terminas.

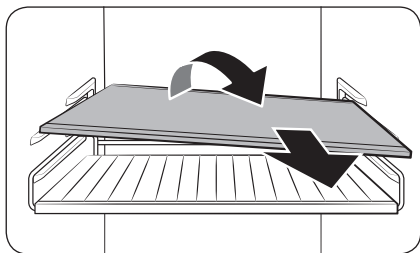
# Priežiūra

## Naudojimas ir priežiūra

### Lentynos (šaldytuvus / šaldiklis) / lentyna vynui (tik atitinkamuose modeliuose)



1. Šiek tiek ištraukite lentyną (arba lentyną vynui). Po to, šiek tiek pakelkite galinę pusę ir ištraukite.

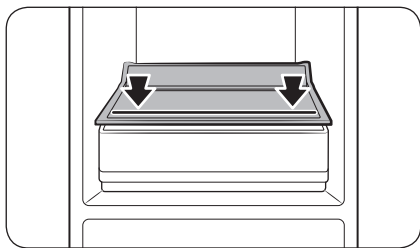


2. Pasukite lentyną (arba lentyną vynui) įstrižai, kad ją išimtumėte.

#### ⚠ DĖMESIO

- Lentyną reikia įstatyti teisingai. Nedėkite jos apverstos.
- Stiklinės dėžės gali subraižyti stiklinių lentynų paviršius.
- Lentynos nedėkite ten, kur turi būti lentyna vynui. Šaldytuvus gali sugesti. (tik atitinkamuose modeliuose)

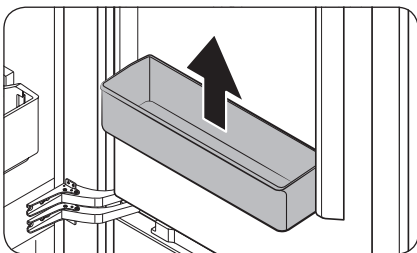
### Daržovių lentyna (tik atitinkamuose modeliuose)



- Jei jūsų modelio šaldytuve yra tik vienas stalčius, daržovių lentynoje, esančioje tiesiai virš stalčiaus, yra atspausdinta linija. Laikydami produktus daržovių lentynoje, įsitikinkite, kad juos sudėjote iki atspausdintos linijos.

# Priežiūra

## Šaldytuvo apsauginis rėmelis / apsauginis rėmelis įvairiems produktams

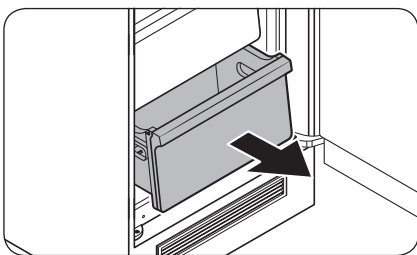


Paimkite už apsauginio rėmelio abiem rankomis, tuomet pakelkite jį ir išimkite.

### ⚠ DĖMESIO

Norėdami išvengti nelaimingų atsitikimų, prieš išimdami apsauginius rėmelius, juos ištuštinkite

## Šaldytuvo stalčius / šaldiklio stalčius



Atsargiai pakelkite stalčių už priekinės pusės ir ištraukite.

---

## Valymas

---

### Vidiniai ir išoriniai paviršiai

#### ĮSPĖJIMAS

- Valydami nenaudokite benzono, skiediklio ar tokio buitinio arba automobilių ploviklio kaip „Clorox™“. Jie gali pažeisti šaldytuvo paviršius ir sukelti gaisrą.
- Nepurškite vandens ant šaldytuvo. Tai gali sukelti elektros smūgį.

Sausa šluoste nuo maitinimo lizdo kištuko ir kontaktų reguliariai pašalinkite visas pašalines medžiagas, tokias kaip dulkės arba vanduo.

1. Atjunkite maitinimo laidą.
2. Šaldytuvo vidui ir išorei valyti naudokite minkštą nepūkuotą šluostę arba popierinį rankšluostį, truputį suvilgytą vandeniu.
3. Baigę sausa šluoste arba popieriniu rankšluosčiu gerai nusausinkite.
4. Įjunkite maitinimo laidą.

## Keitimas

---

### Šviesadiodės lemputės

Norėdami pakeisti šaldytuvo lemputes, kreipkitės į vietos „Samsung“ techninės priežiūros centrą.

#### ĮSPĖJIMAS

- Naudotojas negali keisti lemputėlių. Nebandykite keisti lemputės patys. Tai gali sukelti elektros smūgį.

### Lemputė (šviesos šaltinis)

Šiame gaminyje yra šviesos šaltinis, kurio energijos vartojimo efektyvumo klasė <G>.

Pats naudotojas negali atlikti lemputės (-čių) ir (arba) valdymo įtaiso (-ų) techninio aptarnavimo darbų. Prireikus pakeisti gaminio lemputę (-es) ir (arba) valdymo įtaisą (-us), kreipkitės į vietos „Samsung“ techninės priežiūros centrą.

Norėdami gauti išsamias instrukcijas, kaip pakeisti šio gaminio lemputę (-es) arba valdymo įtaisą (-us), apsilankykite „Samsung“ svetainėje (<http://www.samsung.com>), eikite į Pagalba > Pagalbos pagrindinis ir įveskite modelio pavadinimą.

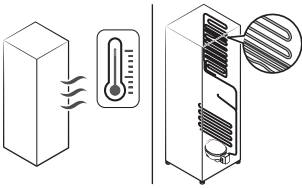
Norėdami gauti išsamias lemputės (-čių) ir (arba) valdymo įtaiso (-ų) išmontavimo instrukcijas, paprasčiausiai vadovaukitės pirmiau aprašyta pakeitimo instrukcija.

# Gedimų paieška ir šalinimas

Prieš kreipdamiesi į centrą, peržiūrėkite toliau pateiktas galimas problemas ir sprendimo būdus. Skambučiai į centrą dėl įprastų situacijų (kai nėra gedimo) bus mokami.

## Bendroji informacija

### Temperatūra

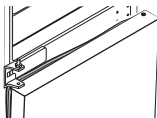
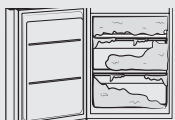
Požymis	Galimos priežastys	Sprendimas
Neveikia šaldytuvas / šaldiklis. Aukšta šaldytuvo / šaldiklio temperatūra.	• Netinkamai prijungtas maitinimo laidas.	• Tinkamai įjunkite maitinimo laidą.
	• Netinkamai nustatytas temperatūros valdiklis.	• Nustatykite žemesnę temperatūrą.
	• Šaldytuvas pastatytas prie šilumos šaltinio arba tiesioginėje saulėkaitoje.	• Pastatykite šaldytuvą atokiai nuo tiesioginės saulės šviesos ar šilumos šaltinių.
	• Nepakankamas tarpas šaldytuvo šonuose / užpakalyje.	• Įsitikinkite, kad korpuso gale ir prie šoninių sienų yra bent 7 mm tarpas.
	• Įjungtas atostogų režimas.	• Išjunkite atostogų režimą.
	• Šaldytuvas yra perkrautas. Šaldytuvo oro angos užblokuotos maistu.	• Neperkraukite šaldytuvo. Dėkite maistą taip, kad jis neblokotų vėdinimo angų.
Šaldytuvas / šaldiklis šaldo per stipriai.	• Netinkamai nustatytas temperatūros valdiklis.	• Nustatykite aukštesnę temperatūrą.
Vidaus sienelė yra karšta.	• Šaldytuvo vidaus sienelėje yra karščiui atsparūs vamzdžiai.	• Kad nesusidarytų kondensatas, šaldytuvo priekiniuose kampuose sumontuoti šilumai atsparūs vamzdžiai. Pakilus aplinkos temperatūrai, ši įranga gali veikti nepakankamai gerai. Tai ne sistemos gedimas. 

## Kvapai

Požymis	Galimos priežastys	Sprendimas
Šaldytuve juntami kvapai.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sugedęs maistas.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Išvalykite šaldytuvą ir išimkite sugedusį maistą.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Stiprų kvapą skleidžia maistas.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Užtikrinkite, kad stiprų kvapą turintys maisto produktai būtų laikomi orui nelaidžioje taroje.</li> </ul>

## Šerkšnas

Požymis	Galimos priežastys	Sprendimas
Šerkšnas aplink oro angas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Oro angos užblokuotos maistu.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Įsitikinkite, kad maistas neblokuoja šaldytuvo oro angų.</li> </ul>
Šerkšnas ant vidinių sienelių.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Netinkamai uždarytos durelės.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Įsitikinkite, kad maistas neblokuoja durelių. Nuvalykite durelių tarpiklį.</li> </ul>
Vaisiai arba daržovės užšąla.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vaisiai arba daržovės laikomi šviežių gaminių / vyriausiojo virėjo skyriuje.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Šviežių gaminių / vyriausiojo virėjo skyrius skirtas tik mėsai / žuvisms.</li> </ul>
Per didelis šerkšno kaupimasis šaldiklyje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Durelės nepakankamai sandarios, nes pakeitus jų atidarymo kryptį durelių tarpiklis nebuvo pakeistas.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Išimkite durelių tarpiklį ir pritvirtinkite apsukę 180°.</li> </ul>



## Kondensatas

Požymis	Galimos priežastys	Sprendimas
Ant vidinių sienų formuojasi vandens kondensatas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Jei durelės paliekamos atviros, į šaldytuvą patenka drėgmės.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pašalinkite drėgmę ir ilgesnį laiką neatidarykite durelių.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Maistas, turintis didelį drėgmės kiekį.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Užtikrinkite, kad maisto produktai būtų laikomi orui nelaidžioje taroje.</li> </ul>

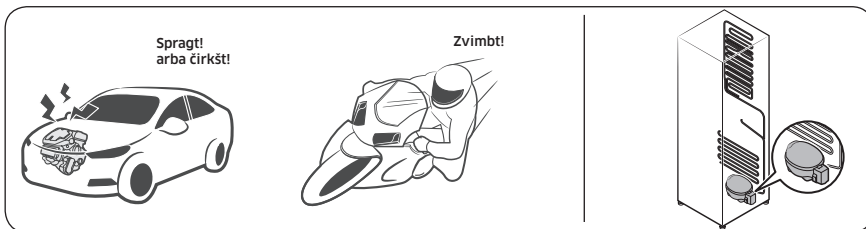
# Gedimų paieška ir šalinimas

## Ar šaldytuvas skleidžia keistus garsus?

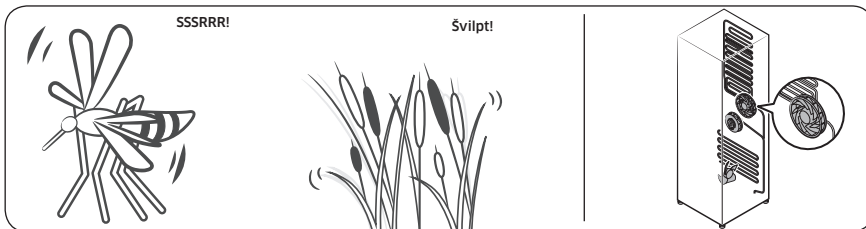
Prieš kreipdamiesi į centrą, peržiūrėkite toliau pateiktas galimas problemas ir sprendimo būdus. Skambučiai į centrą, susiję su įprastais garsais, bus apmokestinami.

Šie garsai yra normalūs.

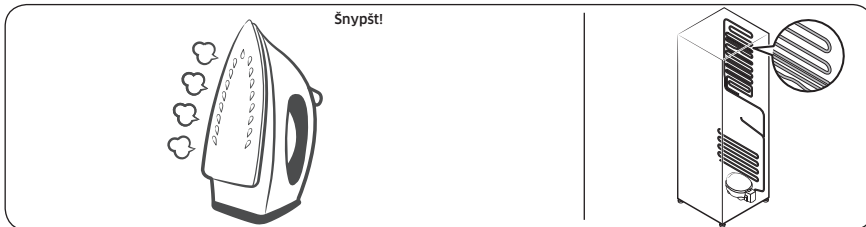
- Kai pradeda arba baigia veikti šaldytuvas, gali pasigirsti į automobilio variklio paleidimą panašus garsas. Kai veikimas stabilizuosis, tokie garsai mažės.



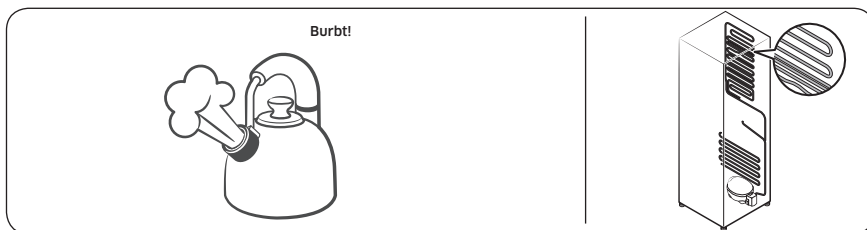
- Šie garsai gali pasigirsti veikiant ventiliatoriui. Šaldytuvui pasiekus nustatytą temperatūrą, ventiliatoriaus garsas nebus girdimas.



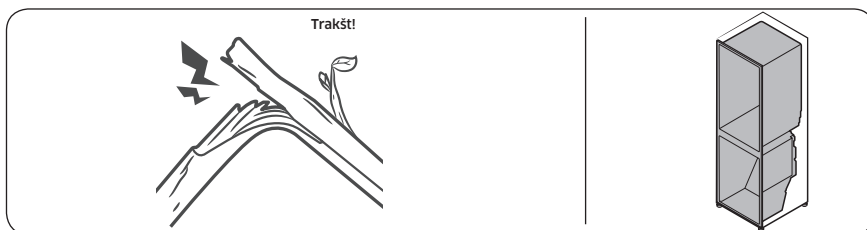
- Atitirpinimo ciklo metu vanduo gali lašėti ant atitirpinimo šildytuvo, todėl gali girdėtis čirškėjimas.



- Šaldytuvui vėsinant arba šaldant sandariais vamzdžiais juda šaltnešio dujos, todėl pasigirsta kunkuliavimas.



- Didėjant arba mažėjant šaldytuvo temperatūrai plastikinės dalys susitraukia arba plečiasi, todėl girdimas barškėjimas. Tokie garsai gali pasigirsti atitirpinimo ciklo metu arba veikiant elektroninėms dalims.



- Modeliuose su ledo gaminimo įrenginiu Atsidarius vandens vožtuvui, kad būtų pripildytas ledo gaminimo įrenginys, gali pasigirsti zvimbimas.
- Dėl slėgio suvienodinimo, kai atidaromos ir uždaromos šaldytuvo durelės, galite girdėti švilpesį.

# Priedas

## Saugos instrukcija

- Norint kuo efektyviau naudoti energiją, visas vidines dalis, tokias kaip krepšiai, stalčiai, lentynos ir ledo kubelių dėklas, laikykite padėtyje, kurią nurodė gamintojas.

## Įrengimo instrukcija

### Šaldymo įrenginiams, kurių klimato klasė

Priklausomai nuo klimato klasės, šis šaldymo aparatas skirtas naudoti esant aplinkos temperatūrai, nurodytai šioje lentelėje.

Klimato klasę rasite duomenų lentelėje. Gaminys gali veikti netinkamai, jei temperatūra yra už nurodyto diapazono ribų.

Klimato klasę galite rasti šaldytuvo viduje

### Veiksmingas temperatūros diapazonas

Šaldytuvas suprojektuotas taip, kad normaliai veiktų esant tokiam temperatūros diapazonui, kuris nurodytas tos klasės duomenų lentelėje.

Klasė	Ženklas	Aplinkos temperatūros diapazonas (°C)	
		IEC 62552 (ISO 15502)	ISO 8561
Išplėstinis vidutinių platumų	SN	nuo +10 iki +32	nuo +10 iki +32
Vidutinių platumų	N	nuo +16 iki +32	nuo +16 iki +32
Paatogrąžių	ST	nuo +16 iki +38	nuo +18 iki +38
Atogrąžių	T	nuo +16 iki +43	nuo +18 iki +43

### PASTABA

Šaldytuvo šaldymo veiksmingumui ir energijos suvartojimui poveikį gali daryti aplinkos temperatūra, durų atidarėjimo dažnumas ir šaldytuvo vieta. Rekomenduojame atitinkamai sureguliuoti temperatūros nuostatas.

## Temperatūros instrukcija

### Rekomenduojama temperatūra

Optimalus temperatūros nustatymas maistui laikyti:

- Šaldytuvas: 3 °C
- Šaldiklis: -19 °C

#### PASTABA

Optimalus kiekvieno skyriaus temperatūros nustatymas priklauso nuo aplinkos temperatūros. Aukštesnė nei optimali temperatūra yra pagrįsta 25 °C aplinkos temperatūra.

### Sustiprintas šaldymas

Sustiprintas šaldymas pagreitina šaldymo procesą ventiliatoriui veikiant maksimaliu greičiu. Šaldytuvas veikia visu pajėgumu dvi su puse valandos, paskui grįžtama prie įprastos temperatūros.

### Spartusis šaldymas

Spartusis šaldymas pagreitina užšaldymo procesą ventiliatoriui veikiant maksimaliu greičiu. Šaldiklis veikia visu pajėgumu 50 valandų, o paskui grįžtama prie įprastos temperatūros. Norėdami užšaldyti didelį kiekį maisto, prieš dėdami maistą į šaldiklį įjunkite Spartusis šaldymas mažiausiai 20-iai valandų.

#### PASTABA

Naudojant šią funkciją, didėja šaldytuvo energijos sąnaudos. Nepamirškite funkciją išjungti, kai jums jos nereikia, ir atstatykite pradinę nustatytą šaldiklio temperatūrą.

### Kaip laikyti, kad būtų užtikrintas geriausias išlaikymas (tik kai kurie modeliai)

Uždenkite maisto produktus, kad būtų sulaukyta drėgmė ir jie būtų apsaugoti nuo kitų maisto produktų kvapo. Didelį maisto puodą, pavyzdžiui, sriubą ar troškinį, reikėtų padalinti į mažas dalis ir prieš dedant į šaldytuvą supilti į negilius indus. Didelį mėsos arba nesmulkintos paukštienos gabalą prieš dedant į šaldytuvą reikėtų padalinti į mažesnius gabalėlius arba sudėti į negilius indus.

### Maisto išdėstymas

Lentynėlės	Lentynėlės turėtų būti reguliuojamos, kad į jas būtų galima sudėti įvairias pakuotes.
Skyrius specialiems produktams (tik atitinkamuose modeliuose)	Sandarūs vaisių ir daržovių stalčiai užtikrina optimalią aplinką vaisiams ir daržovėms laikyti. Daržovėms reikia daugiau drėgmės, o vaisiams – mažiau. Vaisių ir daržovių skyriuose yra valdymo įtaisai, skirti kontroliuoti drėgmės lygį. (* Priklausomai nuo modelio ir variantų) Reguluojamos temperatūros mėsos stalčius pailgina mėsos ir sūrio laikymo laiką.
Laikoma durelėse	Nelaikykite durelėse greitai gendančių produktų. Kiaušinius reikia laikyti lentynoje sudėtus dėžutėje. Durelių laikymo dėžučių temperatūra svyruoja labiau, nei temperatūra korpuse. Laikykite dureles uždarytas kiek įmanoma dažniau.

# Priedas

Šaldiklio skyrius	Šaldiklio skyriuje galite laikyti šaldytą maistą, pasigaminti ledo kubelių ir užšaldyti šviežio maisto.
-------------------	---

## PASTABA

Šaldykite tik šviežią, nepažeistą maistą. Maistą, kurį ketinate užšaldyti, laikykite atskirai nuo jau sušaldyto maisto. Kad maistas neprarastų skonio ar neišsausėtų, įdėkite jį į hermetiškas talpas.

## Laikymo šaldytuve ir šaldiklyje lentelė

Kiek laiko produktai išliks švieži priklauso nuo temperatūros ir drėgmės poveikio. Kadangi gaminio data neužtikrina saugaus produkto naudojimo, remkitės šia lentele ir laikykitės šių patarimų.

### Pieno produktai

Produktas	Šaldytuvas	Šaldiklis
Pienas	1 savaitė	1 mėnuo
Sviestas	2 savaitės	12 mėnesių
Ledai	-	2-3 savaitės
Natūralus sūris	1 mėnuo	4-6 mėnesiai
Grietinėlis sūris	2 savaitės	Nerekomenduojama
Jogurtas	1 mėnuo	-

### Mėsa

Produktas	Šaldytuvas	Šaldiklis
Švieži kepsniai, žlėgtainiai, kotletai	3-4 dienos	2-3 mėnesiai
Šviežia malta mėsa, troškinta mėsa	1-2 dienos	3-4 mėnesiai
Rūkytas / sūdytas bekonas	7 dienos	1 mėnuo
Dešra, žalia kiauliena, jautiena, kalakutiena	1-2 dienos	1-2 mėnesiai

### Paukštiena / Kiaušiniai

Produktas	Šaldytuvas	Šaldiklis
Šviežia paukštiena	2 dienos	6-8 mėnesiai
Vištienos salotos	1 diena	-
Kiaušiniai, švieži su lukštais	2-4 savaitės	Nerekomenduojama

### Žuvis / Jūros gėrybės

Produktas	Šaldytuvas	Šaldiklis
Šviežia žuvis	1-2 dienos	3-6 mėnesiai
Kepta / virta žuvis	3-4 dienos	1 mėnuo
Žuvies salotos	1 diena	Nerekomenduojama
Džiovinta arba marinuota žuvis	3-4 savaitės	-

### Vaisiai

Produktas	Šaldytuvas	Šaldiklis
Obuoliai	1 mėnuo	-
Persikai	2-3 savaitės	-
Ananasai	1 savaitė	-
Kiti švieži vaisiai	3-5 dienos	9-12 mėnesių

### Daržovės

Produktas	Šaldytuvas	Šaldiklis
Šparagai	2-3 dienos	-
Brokoliai, Briuselio kopūstai, žalieji žirneliai, grybai	3-5 dienos	-
Kopūstai, žiediniai kopūstai, salierai, agurkai, salotos	1 savaitė	-
Morkos, burokėliai, ridikėliai	2 savaitės	-

# Priedas

---

## Informacija apie modelį ir atsarginių dalių užsakymą

---

### Informacija apie modelį

Norėdami rasti modelio EPREL registraciją:

1. Apsilankykite adresu <https://eprel.ec.europa.eu>.
2. Gaminio energijos vartojimo efektyvumo etiketėje raskite modelio identifikatorių ir įveskite jį paieškos laukelyje.
3. Rodoma modelio energijos vartojimo efektyvumo ženklavimo informacija.

### Informacija apie dalis

- Trumpiausias laikotarpis, kurį tiekiamos atsarginės dalys, būtinos prietaiso remontui
  - 7 metai. Termostatai, temperatūros jutikliai, spausdintinės plokštės ir šviesos šaltiniai, durų rankenos, durų vyriai, padėklai, krepšeliai (dėžės ar stalčiai)
  - 10 metų. Durų tarpinės
- Trumpiausias gamintojo siūlomo šaldymo aparato garantijos laikotarpis – 24 mėnesiai.
- Atitinkama informacija apie atsarginių dalių užsakymą tiesiogiai ar kitais kanalais, kurią pateikia gamintojas, importuotojas ar įgaliotas atstovas
- Profesionalią remonto informaciją galite rasti <http://samsung.com/support>.  
Naudotojo atliekamos priežiūros vadovą galite rasti adresu <http://samsung.com/support>.

# Atmintinė

---

# SAMSUNG

## Susisiekite su SAMSUNG WORLD WIDE

Jei turite kokių nors klausimų ar pastabų apie "Samsung" gaminius, prašome susisiekti su SAMSUNG klientų aptarnavimo centru.

Šalis	Kontaktų centras	Interneto svetainė
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



DA68-04341L-02



# Ledusskapis

## Lietotāja rokasgrāmata

BRB26\*0\*/BRB26\*1\*/BRB30\*0\*/BRB30\*1\*

SEB

Iebūvējama ierīce

# SAMSUNG

# Saturs

<b>Drošības informācija</b>	<b>3</b>
Kas jāzina par drošības norādījumiem	3
Svarīgi drošības simboli un piesardzības pasākumi.	5
Svarīgi piesardzības pasākumi drošībai	6
Nopietna brīdinājuma zīmes attiecībā uz transportēšanu un uzstādīšanas vietu	9
Būtiski svarīgi brīdinājumi par uzstādīšanu	10
Brīdinājumi par uzstādīšanu	14
Būtiski svarīgi brīdinājumi par lietošanu	14
Brīdinājumi par lietošanu	19
Brīdinājumi par tīrīšanu	22
Būtiski svarīgi brīdinājumi par likvidēšanu	24
Citi padomi pareizai izmantošanai	24
Norādījumi par EEIA	26
<b>Uzstādīšana</b>	<b>27</b>
Ledusskapja pārskats	27
Uzstādīšanas darbības	28
<b>Darbība</b>	<b>39</b>
Funkciju panelis	39
Informācija par uzglabāšanu	43
<b>Apkope</b>	<b>45</b>
Pārvietošana un kopšana	45
Tīrīšana	47
Maiņa	47
<b>Traucējummeklēšana</b>	<b>48</b>
Vispārīga informācija	48
Vai no ledusskapja izplatās neparastas skaņas?	50
<b>Pielikums</b>	<b>52</b>
Drošības instrukcijas	52
Uzstādīšanas instrukcija	52
Temperatūras instrukcija	53
Modeļa un rezerves daļu pasūtīšanas informācija	56

# Drošības informācija

Pirms sava jaunā „Samsung” ledusskapja lietošanas rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu, lai zinātu, kā droši un efektīvi izmantot savas jaunās ierīces piedāvātās iespējas un funkcijas.

## Kas jāzina par drošības norādījumiem

- Šajā rokasgrāmatā sniegtie brīdinājumi un svarīgie drošības norādījumi neietver visus iespējamus apstākļus un situācijas.  
Uzstādot, apkopjot un lietojot ierīci, jums jābūt uzmanīgiem un jāievēro drošības norādījumi, rūpīgi un piesardzīgi.
- Tā kā šie lietošanas norādījumi attiecas uz vairākiem modeļiem, dažas jūsu ledusskapja īpašības var nedaudz atšķirties no šajā rokasgrāmatā aprakstītajām, un, iespējams, ne visas brīdinājuma zīmes attiecas uz konkrēto ledusskapi. Ja jums ir jautājumi vai bažas, sazinieties ar tuvāko servisa centru vai meklējiet palīdzību un informāciju tiešsaistē – vietnē [www.samsung.com](http://www.samsung.com).
- Kā aukstumnesējs tiek izmantots R-600a vai R-134a. Apskatiet kompresora plāksnīti ierīces aizmugurē vai nominālo vērtību plāksnīti ledusskapja iekšpusē, lai uzzinātu, kāds aukstumnesējs ir izmantots jūsu ierīcē. Ja šis izstrādājums satur viegli uzliesmojošu gāzi (aukstumnesēju R-600a), sazinieties ar vietējo pašvaldību, lai uzzinātu, kā šo izstrādājumu utilizēt drošā veidā.
- Lai dzesēšanas kontūra noplūdes gadījumā novērstu viegli uzliesmojošas gāzes un gaisa maisījuma veidošanos, telpas izmērs, kurā var novietot ierīci, ir atkarīgs no izmantotā aukstumnesēja daudzuma.
- Ierīces apkopi ieteicams uzticēt pilnvarotam apkopes tehniķim.

## Drošības informācija

---

- Nekad neieslēdziet ierīci, ja konstatējat bojājumu pazīmes. Šaubu gadījumā sazinieties ar izplatītāju. Telpas izmēram, kurā tiks novietots ledusskapis, jāatbilst 1 m<sup>3</sup> uz katrām 8 g ierīcē izmantotā R-600a aukstumnesēja. Jūsu konkrētajā ierīcē izmantotā aukstumnesēja daudzums ir norādīts identifikācijas plāksnītē ierīces iekšpusē.
- Aukstumnesējs, kas izšļācas no caurulēm, varētu aizdegties vai ievainot acis. Ja aukstumnesējs izplūst no caurules, neizmantojiet atklātu liesmu, pārvietojiet visus degošos priekšmetus tālāk no izstrādājuma un nekavējoties izvēdiniet telpu.
  - Pretējā gadījumā var tikt izraisīta aizdegšanās vai eksplozija.
- Lai izvairītos no pārtikas sabojāšanās, lūdzu, ievērojiet tālāk minētos norādījumus.
  - Ilgstoša durvju atvēršana var izraisīt būtisku temperatūras paaugstināšanos ierīces nodalījumos.
  - Regulāri tīriet virsmas, kas var nonākt saskarē ar pārtiku, un pieejamās drenāžas sistēmas.
  - Iztīriet ūdens tvertnes, ja tās nav izmantotas 48 stundas; izskalojiet ūdens padevei pievienoto ūdens sistēmu, ja ūdens padeve nav izmantota 5 dienas.
  - Jēlu gaļu un zivis uzglabājiet ledusskapī piemērotos konteineros tā, lai tās nenonāktu saskarē ar citu pārtiku vai neiepilētu uz tās.
  - Divzvaigžņu saldētas pārtikas nodalījumi ir piemēroti iepriekš sasaldētas pārtikas uzglabāšanai, saldējuma uzglabāšanai vai pagatavošanai un ledus kubiņu gatavošanai.

- Vienas, divu un trīs zvaigžņu nodalījumi nav piemēroti svaigas pārtikas saldēšanai.
- Ja dzesēšanas iekārta tiek atstāta tukša uz ilgu laiku, izslēdziet to, atkausējiet, iztīriet, izžāvējiet un atstājiet durvis atvērtas, lai novērstu pelējuma veidošanos iekārtā.

## Svarīgi drošības simboli un piesardzības pasākumi.

Lūdzu, sekojiet visiem šajā rokasgrāmatā sniegtajiem drošības norādījumiem. Šajā rokasgrāmatā tiek izmantoti šādi drošības simboli.

### **BRĪDINĀJUMS**

Bīstamība vai nedrošas darbības, kas var izraisīt **smagus ievainojumus, īpašuma bojājumus un/vai nāvi.**

### **UZMANĪBU!**

Bīstamība vai nedrošas darbības, kas var izraisīt **smagus ievainojumus un/vai īpašuma bojājumus.**

### **PIEZĪME**

Noderīga informācija, kas palīdz lietotājam izprast un apzināt ledusskapja sniegtās priekšrocības.

Šo brīdinājuma zīmju nolūks ir brīdināt jūs vai citas personas par iespējamiem ievainojumiem.

Rūpīgi ievērojiet šīs zīmes.

Pēc šīs nodaļas izlasīšanas glabājiet rokasgrāmatu drošā vietā, lai vajadzības gadījumā varētu to izmantot.

# Drošības informācija

---

## Svarīgi piesardzības pasākumi drošībai

---



Brīdinājums: aizdegšanās risks / viegli uzliesmojoši materiāli

### **BRĪDINĀJUMS**

- Ierīces uzstādīšanas laikā raugieties, lai strāvas vads netiktu iespiests vai bojāts.
- Nenovietojiet ierīces aizmugurē daudzkontakta strāvas pagarinātājus vai pārvietojamos strāvas avotus.
- Neaizsedziet ventilācijas atveres ierīces korpusā vai montāžas struktūrā, ja ierīce ir iebūvēta.
- Atkausēšanas procesa paātrināšanai neizmantojiet mehāniskas ierīces vai citus līdzekļus, izņemot ražotāja ieteiktos.
- Nesabojājiet aukstumnesēja kontūru.
- Nelietojiet ierīces pārtikas produktu nodalījumos elektroierīces, ja vien to nav ieteicis ražotājs.
- Šo ierīci nedrīkst lietot cilvēki (tostarp bērni) ar ierobežotām fiziskajām, uztveres vai garīgajām spējām vai ar nepietiekamu pieredzi un zināšanām, izņemot gadījumus, kad par šo cilvēku drošību atbildīgā persona ir īpaši apmācījusi viņus lietot šo ierīci un nodrošina uzraudzību.

- Šo ierīci var lietot vismaz 8 gadus veci bērni, kā arī cilvēki ar ierobežotām fiziskajām, uztveres un garīgajām spējām vai ar nepietiekamu pieredzi un zināšanām, ja šiem cilvēkiem ir nodrošināta uzraudzība vai drošas lietošanas apmācība un viņi apzinās iespējamo bīstamību. Bērni nedrīkst spēlēt ar ierīci. Ierīces tīrīšanu un apkopi nedrīkst veikt neuzraudzīti bērni. Bērniem vecumā no 3 līdz 8 gadiem ir atļauts ievietot produktus dzesēšanas iekārtās un izņemt no tām.
- Lai izvairītos no bīstamām situācijām, ja bojāts elektrības vads, tā nomaiņu drīkst veikt tikai ražotājs, tā servisa centra pārstāvis, vai personas ar līdzīgu kvalifikāciju.
- Kontaktligzdai jābūt viegli pieejamai, lai avārijas situācijā ierīci varētu ātri atvienot no barošanas.
  - Tai jāatrodas ārpus ierīces aizmugurējās daļas zonas.
- Neglabājiet šajā ierīcē sprāgstošas vielas, piemēram, aerosola baloniņus ar uzliesmojošu degmaisījumu.
- Ja izstrādājumam ir LED spuldzes, neizjauciet lampiņas pārsegu un LED spuldzes saviem spēkiem.
  - Sazinieties ar „Samsung” servisa centru.
  - Izmantojiet tikai ražotāja vai apkopes speciālistu nodrošinātās LED spuldzes.
- Ja izdegusi iekšējā vai ārējā LED spuldze, sazinieties ar tuvāko servisa centru.
- Lai visefektīvāk izmantotu enerģiju, uzstādiet visus iekšējos elementus, piemēram, grozus, atvilktnes, plauktus ražotāja ieteiktajās pozīcijās.
- Lai nodrošinātu vislabāko produkta energoefektivitāti, lūdzu, saglabājiet visu plauktu, atvilktnu un grozu oriģinālo izvietojumu.

# Drošības informācija

---

## Enerģijas patēriņa samazināšana

- Uzstādiet ierīci vēsā, sausā telpā ar atbilstošu ventilāciju.
- Pārliedzinieties, ka ierīce nav pakļauta tiešai saules staru iedarbībai, un nenovietojiet to tiešā siltuma avota (piemēram, radiatora) tuvumā.
  - Energoefektivitātes nodrošināšanai ieteicams neaizklāt ventilācijas atveres vai režģus.
  - Atdzesējiet siltu ēdienu pirms ievietošanas ierīcē.
  - Lai atkausētu saldētu pārtiku, ievietojiet to ledusskapī. Saldēto produktu zemo temperatūru varat izmantot pārtikas atdzesēšanai ledusskapī.
  - Neturiet ierīces durvis pārāk ilgi atvērtas, izņemot ēdienu vai ieliekot to ierīcē.
  - Jo īsāku laiku sprīdi durvis ir atvērtas, jo mazāks ledus daudzums izveidosies saldētavā.
  - Regulāri notīriet ledusskapja aizmugurējo daļu. Putekļi palielina enerģijas patēriņu.
  - Neuzstādiet zemāku temperatūru, kā nepieciešams.
  - Pārliedzinieties, ka ledusskapja pamatnē un aizmugurējā daļā tiek nodrošina pietiekama gaisa izplūde. Neaizklājiet gaisa ventilācijas atveres.
  - Veicot uzstādīšanu, pārliedzinieties, ka ir ievērots pietiekams attālums līdz labajai, kreisajai, aizmugurējai un augšējai daļai. Tas palīdzēs samazināt enerģijas patēriņu, tādējādi samazinot elektrības izmaksas.
- Uzstādiet ierīci 560 mm dziļā nišā. Uzstādot ierīci mazāka dziļuma nišā, palielināsies tās enerģijas patēriņš.



---

Šo ierīci paredzēts izmantot mājāsaimniecībā vai līdzīgos apstākļos, piemēram:

- darbinieku virtuvēs veikalos, birojos vai citās darbavietās;
- lauku mājās, viesnīcās, moteļos un citās dzīvojamajās telpās;
- naktsmītnēs, kurās piedāvā arī brokastis;
- izbraukumu ēdināšanas vai līdzīgos uzņēmumos, kas nenodarbojas ar tiešo tirdzniecību.

## Nopietna brīdinājuma zīmes attiecībā uz transportēšanu un uzstādīšanas vietu

---

### **BRĪDINĀJUMS**

- Transportējot un uzstādot ierīci, uzmanieties, lai nesabojātu kādu no dzesēšanas kontūra daļām.
  - Aukstumnesējs, kas izplūst no caurules, var aizdegties vai ievainot acis. Ja ir konstatēta noplūde, izvairieties no atklātas liesmas vai iespējamiem aizdegšanās avotiem un vairākas minūtes vēdiniet telpu, kurā novietota ierīce.
  - Šī ierīce satur nelielu daudzumu izobutāna aukstumnesēja (R-600a); tā ir videi nekaitīga, tomēr ugunsnedroša dabasgāze. Transportējot un uzstādot ierīci, uzmanieties, lai nesabojātu kādu no dzesēšanas kontūra daļām.



# Drošības informācija

---

## Būtiski svarīgi brīdinājumi par uzstādīšanu

---

### BRĪDINĀJUMS

- Neuzstādiet ledusskapi mitrā vietā, kā arī vietās, kur tas varētu saskarties ar ūdeni.
  - Bojāta elektrisko detaļu izolācija var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai aizdegšanos.
- Nenovietojiet ledusskapi tiešos saules staros un vietās, kur to ietekmē karstums no plītīm, telpu sildītājiem vai citām ierīcēm.
- Nepievienojiet vienam universālam elektrības kontaktligzdu blokam vairākas ierīces. Ledusskapim vienmēr jābūt pievienotam pie atsevišķa strāvas padeves avota, kura nominālais spriegums atbilst ledusskapja nominālu plāksnītē norādītajam.
  - Tādējādi ir nodrošināta optimāla darbība un novērsta iekšējo elektroshēmu pārslodze, kas pārkarsušu vadu dēļ var izraisīt ugunsbīstamību.
- Ja sienas kontaktligzda ir vaļīga, neievietojiet tajā elektrības kontaktdakšu.
  - Iespējams elektriskās strāvas trieciena vai aizdegšanās risks.
- Neizmantojiet vadu, ja tas ir saplaisājis vai nodilis vada vidusdaļā vai pie kāda no vada galiem.
- Pārmērīgi nelokiet strāvas vadu un novietojiet uz tā smagus priekšmetus.
- Nevelciet un pārmērīgi nelokiet strāvas vadu.
- Nesagrieziet un nesasieniet strāvas vadu.

- Neaizāķējiet strāvas vadu aiz kāda metāla priekšmeta, nenovietojiet uz vada smagus priekšmetus, neievietojiet strāvas vadu starp priekšmetiem, kā arī neiebīdi to telpā aiz ierīces.
- Pārvietojiet ledusskapi uzmanīgi, lai ar to nenaspiestu vai nesabojātu strāvas vadu.
  - Tādējādi var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai aizdegšanos.
- Nekad neatvienojiet ledusskapi, raujot strāvas vadu. Vienmēr cieši satveriet spraudni un uzmanīgi izvelciet to no kontaktligzdas.
  - Vada bojājumi var izraisīt īsslēgumu, aizdegšanos un/ vai elektriskās strāvas triecienu.
- Neizmantojiet ledusskapja tuvumā aerosolus.
  - Izmantojot ledusskapja tuvumā aerosolus, var izraisīt sprādzienu vai aizdegšanos.
- Neuzstādiēt šo ierīci sildītāju un degošu materiālu tuvumā.
- Neuzstādiēt šo ierīci vietās, kur var notikt gāzes noplūde.
  - Tādējādi var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai aizdegšanos.
- Pirms ledusskapja lietošanas tas jānovieto pareizi un jāuzstāda saskaņā ar rokasgrāmatas norādījumiem.
- Pievienojiet elektrības kontaktdakšu pareizā pozīcijā, lai vads karātos leļup.
  - Ja pievienosit elektrības kontaktdakšu otrādi, vads var tikt noslēgts un izraisīt aizdegšanos vai elektriskās strāvas triecienu.
- Pārlicinieties, ka ledusskapja aizmugures daļa nespiež un nebojā elektrības kontaktdakšu.

## Drošības informācija

---

- Pēc izsaiņošanas uzglabājiet iepakojuma materiālus bērniem nepieejamā vietā.
  - Uzliekot iepakojuma materiālus uz galvas, bērns var nosmakt.
- Neuzstādiet šo ierīci mitrā, eļļainā vai puteļainā vidē vai vietā, kas pakļauta tiešiem saules stariem un ūdenim (lietus pilēm).
  - Bojāta elektrisko detaļu izolācija var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai aizdegšanos.
- Ja ledusskapī ir uzkrājušies puteļi vai ūdens, atvienojiet elektrības kontaktdakšu un sazinieties ar savu „Samsung Electronics” servisa centru.
  - Pretējā gadījumā iespējama aizdegšanās.
- Nestāviet uz ierīces un nenovietojiet uz tās priekšmetus (piemēram, veļu, aizdegtas sveces, aizdegtas cigaretes, traukus, ķīmikālijas, metāla priekšmetus u. c.).
  - Tādējādi var izraisīt elektriskās strāvas triecienu, aizdegšanos, problēmas ar izstrādājumu vai traumas.
- Pirms izstrādājuma sākotnējās pievienošanas elektrotīklam, jums jānoņem visas plastmasas aizsargplēves.
- Pieskatiet bērnus, lai nepieļautu rotaļas ar durvju regulēšanas atspergredzeniem vai ūdens caurules skavām.
  - Aizrījoties ar atspergredzenu vai ūdens caurules skavu, bērns var nosmakt. Glabājiet atspergredzenus un ūdens caurules skavas bērniem nepieejamā vietā.
- Ledusskapis ir droši jāiezemē.
  - Pirms ierīces daļu pārbaudes vai labošanas vienmēr pārliedzinieties, ka ledusskapis ir iezemēts. Strāvas noplūde var radīt nopietnu elektriskās strāvas triecienu.

- Iezemēšanai nekad neizmantojiet gāzes caurules, tālruņu vadus vai citus iespējamus zibens uztvērējus.
  - Ledusskapis jāiezemē, lai novērstu elektrības noplūdi vai elektriskās strāvas triecienu, ko izraisa strāvas noplūde no ledusskapja.
  - Tā var izraisīt elektriskās strāvas triecienu, aizdegšanos, sprādzienu vai problēmas ar izstrādājumu.
- Elektrības kontaktdakšu stingri iespraudiet sienas kontaktligzdā. Neizmantojiet bojātu elektrības spraudni, bojātu strāvas vadu vai vaļīgu sienas kontaktligzdu.
  - Tādējādi var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai aizdegšanos.
- Ledusskapja drošinātāja maiņa jāuztic kvalificētam tehniķim vai servisa uzņēmumam.
  - Pretējā gadījumā iespējams elektriskās strāvas trieciens vai savainojumi.
- Šī ir iebūvējama ierīce, kurai nepieciešama īpaša ventilācija. Lai novērstu sprādziena risku, nodrošiniet, lai ventilācijas nolūkā ap ierīci ir pietiekami daudz brīvas vietas.
- Ledusskapja drošinātāja maiņa jāuztic kvalificētam tehniķim vai servisa uzņēmumam. Pretējā gadījumā iespējams elektriskās strāvas trieciens vai savainojumi.

# Drošības informācija

---

## Brīdinājumi par uzstādīšanu

---

### **UZMANĪBU!**

- Raugieties, lai ap ledusskapi būtu pietiekami daudz brīvas vietas, un uzstādiet to uz līdzenas virsmas.
  - Ja ledusskapis neatrodas uz līdzenas virsmas, var pasliktināties tā dzesēšanas efektivitāte un ilgmūžība.
- Pēc ierīces uzstādīšanas un ieslēgšanas nogaidiet 2-3 stundas un tikai pēc tam ievietojiet tajā pārtikas produktus.
- Mēs stingri iesakām ledusskapja uzstādīšanu uzticēt kvalificētam tehniķim vai servisa uzņēmumam.
  - Pretējā gadījumā var izraisīt elektriskās strāvas triecienu, aizdegšanos, sprādzienu, problēmas ar izstrādājumu vai ievainojumus.

## Būtiski svarīgi brīdinājumi par lietošanu

---

### **BRĪDINĀJUMS**

- Neievietojiet elektrības kontaktdakšu sienas kontaktligzdā ar slapjām rokām.
  - Tā var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.
- Neuzglabājiet uz ierīces nekādus priekšmetus.
  - Atverot vai aizverot durvis, priekšmeti var nokrist un radīt traumas un/vai materiālus zaudējumus.

- Neievietojiet rokas, kājas vai metāla priekšmetus (piemēram, irbulišus utt.) ledusskapja apakšdaļā vai aizmugurē.
  - Tādējādi var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai traumas.
  - Asas malas var radīt ievainojumus.
- Nepieskarieties saldētavas iekšsienām vai saldētavā uzglabātiem produktiem ar slapjām rokām.
  - Šādi var apsaldēt rokas.
- Nenovietojiet uz ledusskapja priekšmetus, kas pildīti ar ūdeni.
  - Ūdenim izlīstot, iespējams aizdegšanās vai elektriskās strāvas trieciena risks.
- Neglabājiet ledusskapī gaistošas vai uzliesmojošas vielas vai priekšmetus (benzolu, šķīdinātāju, propāna gāzi, spirtu, ēteri, sašķidrināto gāzi un līdzīgus izstrādājumus).
  - Šis ledusskapis ir paredzēts tikai pārtikas produktu glabāšanai.
  - Tādējādi var izraisīt sprādzienu vai aizdegšanos.
- Pieskatiet bērnus, lai viņi nerotaļātos ar ierīci.
  - Netuviniet pirkstus „saspiešanas punktu” zonām. Atstarpes starp durvīm un korpusu ir nelielas. Ja šajā zonā ir bērni, durvis atveriet uzmanīgi.
- Nelieciet pirkstus vai bērnu pirkstus starp durvīm.
  - Netuviniet pirkstus kreisās un labās puses durvju spraugām. Atveriet durvis uzmanīgi, ja pirksti atrodas starp durvīm.
- Neļaujiet bērniem šūpoties durvīs vai uz durvju lādēm. Tādējādi var gūt nopietnus ievainojumus.
- Neļaujiet bērniem kāpt ledusskapī. Viņi var iesprūst.

## Drošības informācija

---

- Nelieciet rokas apakšējā nodalījumā zem ierīces.
  - Asas malas var radīt ievainojumus.
- Neglabājiet ledusskapī farmaceitiskus izstrādājumus, zinātnisko materiālu vai pret zemu temperatūru jutīgus izstrādājumus.
  - Ledusskapī nedrīkst uzglabāt produktus, kuriem ir nepieciešama precīza uzglabāšanas temperatūra.
- Ja saozāt medicīnisku smaržu vai dūmus, nekavējoties atvienojiet strāvas kontaktdakšu un sazinieties ar „Samsung Electronics” servisa centru.
- Ja ledusskapī uzkrājušies putekļi vai ūdens, atvienojiet elektrības kontaktdakšu un sazinieties ar „Samsung Electronics” servisa centru.
  - Pretējā gadījumā iespējama aizdegšanās.
- Neļaujiet bērniem kāpt uz atvilktnes vāka.
  - Atvilktnē var salūzt un bērni var paslīdēt.
- Neatstājiet vaļā ledusskapja durvis, ja ierīci nepieskatāt, un neļaujiet bērniem kāpt ledusskapī.
- Neļaujiet zīdaiņiem vai bērniem kāpt atvilktnē.
  - Iesprūstot var nosmakt, tādējādi izraisot nāvi, vai gūt ievainojumus.
- Nepārpildiet ledusskapi ar ēdienu.
  - Atverot durvis, var izkrist priekšmeti un radīt traumas vai materiālus zaudējumus.
- Neizsmidziniet uz ierīces virsmas gaistošas vielas, piemēram, insekticīdu.
  - Tas ne vien kaitē cilvēkiem, bet arī var izraisīt elektriskās strāvas triecienu, aizdegšanos vai problēmas ar izstrādājumu.

- Ledusskapja tuvumā neizmantojiet un nenovietojiet pret temperatūru jutīgas vielas, piemēram, viegli uzliesmojošus aerosolus, uzliesmojošus priekšmetus, sauso ledu, medikamentus vai ķīmikālijas.
- Neizmantojiet fēnu ledusskapja iekšpuses žāvēšanai. Neievietojiet ledusskapī aizdegtu sveci nepatīkamas smakas novēršanai.
  - Tādējādi var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai aizdegšanos.
- Nestāviet uz ierīces un nenovietojiet uz tās priekšmetus (piemēram, veļu, aizdegtas sveces, aizdegtas cigaretes, traukus, ķīmikālijas, metāla priekšmetus u. c.). Tādējādi var izraisīt elektriskās strāvas triecienu, aizdegšanos, problēmas ar izstrādājumu vai traumas. Neievietojiet uz ierīces traukus, kas pildīti ar ūdeni.
  - Ūdenim izlīstot, iespējams aizdegšanās vai elektriskās strāvas trieciena risks.
- Neskatieties tieši uz ultravioleto staru LED lampu ilgāku laiku.
  - Ultravioletie stari var izraisīt acs saspringumu.
- Neievietojiet plauktu otrādi. Plaukta aizmugurē daļiņas nedrīkst nedarboties.
  - Krītošs stikla plaukts var radīt ievainojumus.
- Ja ir konstatēta gāzes noplūde, izvairieties no atklātas liesmas vai iespējamiem aizdegšanās avotiem un vairākas minūtes vēdiniet telpu, kurā ir ierīce.
  - Nepieskarieties ierīcei vai strāvas vadam.
  - Nelietojiet ventilācijas ventilatoru.
  - Dzirkstele var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai aizdegšanos.

## Drošības informācija

---

- Pudeles jāuzglabā cieši kopā, lai tās neizkristu.
- Šis izstrādājums paredzēts tikai pārtikas produktu uzglabāšanai mājas apstākļos.
- Nemēģiniet saviem spēkiem remontēt, izjaukt vai pārveidot ierīci.
  - Neatļauti pārveidojumi var izraisīt drošības problēmas. Lai pēc pārveidošanas atjaunotu pareizu ledusskapja darbību, tiks iekasēta pilna samaksa par rezerves daļām un darbu.
- Neizmantojiet drošinātāju (piemēram, vara, tērauda stiepli, u. c.), kas neatbilst standarta drošinātājam.
- Ja jūsu ledusskapim vajadzīgs remonts vai atkārtota uzstādīšana, sazinieties ar tuvāko servisa centru.
  - Pretējā gadījumā var izraisīt elektriskās strāvas triecienu, aizdegšanos, problēmas ar izstrādājumu vai gūt ievainojumus.
- Ja no ledusskapja izdalās deguma smaka vai izplūst dūmi, nekavējoties atvienojiet ledusskapi no elektrotīkla un sazinieties ar „Samsung Electronics” servisa centru.
  - Pretējā gadījumā pastāv elektriskās strāvas trieciena vai aizdegšanās risks.
- Pirms ledusskapja iekšējās lampiņas nomaiņas izņemiet strāvas kontaktdakšu no kontaktligzdas.
  - Pretējā gadījumā pastāv elektriskās strāvas trieciena risks.
- Ja, mainot spuldzi, kas nav LED spuldze, rodas problēmas, sazinieties ar „Samsung” servisa centru.
- Elektrības kontaktdakšu stingri iespraudiet sienas kontaktligzdā.

- 
- Neizmantojiet bojātu elektrības kontaktligzdu, bojātu strāvas vadu vai vaļīgu sienas kontaktligzdu.
    - Tādējādi var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai aizdegšanos.

## Brīdinājumi par lietošanu

---

### **UZMANĪBU!**

- No jauna nesasaldējiet atkausētus pārtikas produktus.
  - Saldētā un atkausētā pārtika kaitīgās baktērijas savairosies ātrāk nekā svaigā.
  - Otrajā atkausēšanā sadalīsies vēl vairāk šūnu, izskalojot šķidrumu un mainot produkta integritāti.
- Neatkausējiet gaļu istabas temperatūrā.
  - Drošība būs atkarīga no tā, vai rīcība ar neapstrādāto produktu ir bijusi pareiza.
- Neievietojiet saldētavā stikla traukus, pudeles vai gāzētus dzērienus.
  - Trauks varētu sasalt un saplīst, radot ievainojumus.
- Izmantojiet tikai kopā ar ledusskapi piegādāto ledus automātu.
- Lai izstrādājums darbotos optimāli, ievērojiet tālāk minētos norādījumus.
  - Pārtikas produktus nelieciet pārāk tuvu ventilācijas atverēm ierīces aizmugurē, jo tie var traucēt brīvai gaisa cirkulācijai ledusskapja nodalījumā.
  - Pirms produktu ievietošanas ledusskapī rūpīgi ietiniet tos vai ielieciet gaisa necaurlaidīgos traukos.

## Drošības informācija

---

- Ievērojiet saldēto produktu maksimālo glabāšanas laiku un derīguma termiņus.
- Ledusskapi nav nepieciešams atvienot no strāvas avota, ja plānojat būt prombūtnē mazāk kā trīs nedēļas. Tomēr, ja būsiet prombūtnē ilgāk nekā trīs nedēļas, izņemiet visus pārtikas produktus un ledus spainī esošo ledu, atvienojiet ledusskapi no strāvas, noslēdziet ūdens padeves vārstu, noslaukiet uz tā iekšsienām uzkrājušos mitrumu un atstājiet durvis atvērtas, lai novērstu pelējuma un smakas veidošanos.
- Garantijas serviss un pārveidojumi
  - „Samsung” garantijas serviss neattiecas uz izmaiņām vai pārveidojumiem, ko trešā puse veikusi šai gatavajai ierīcei; turklāt „Samsung” neuzņemas atbildību par drošības problēmām un bojājumiem, kas radušies pēc trešās puses veiktiem pārveidojumiem.
- Neaizsedziet gaisa atveres ledusskapja iekšpusē.
  - Aizsprostojot gaisa atveres, īpaši ar plastmasas maisiņu, ledusskapi var pārdzesēt.
- Izslaukiet tā iekšpusē uzkrājušos mitrumu un atstājiet durvis atvērtas.
  - Pretējā gadījumā ledusskapī var veidoties smaka un pelējums.
- Ja ledusskapis ir atvienots no strāvas avota, pirms atkārtotas pievienošanas jānogaida vismaz piecas minūtes.
- Ja ledusskapis ir samircis ūdenī, izņemiet strāvas kontaktdakšu un sazinieties ar „Samsung Electronics” servisa centru.

- 
- Neskrāpējiet un spēcīgi nespiediet stikla virsmas.
    - Saplīsis stikls var izraisīt traumas un/vai īpašuma bojājumus.
  - Veicot šīs darbības, raugieties, lai neiesprūstu pirksti.
  - Ja ledusskapis tiek applūdināts, sazinieties ar tuvāko servisa centru.
    - Iespējams elektriskās strāvas trieciens vai aizdegšanās risks.
  - Neglabājiet ledusskapja durvju plauktu tvertnēs augu eļļu. Eļļa var sabiezēt, kā rezultātā tā kļūst negaršīga un grūti lietojama. Tāpat eļļa var izšļakstīties no atvērtā iepakojuma, un rezultējošā eļļas noplūde var izraisīt durvju plauktu tvertņu plaisāšanu. Pēc eļļas iepakojuma atvēršanas to ieteicams uzglabāt vēsā un aptumšotā vietā, piemēram, virtuves skapītī vai pieliekamajā.
    - Augu eļļas piemēri: olīveļļa, kukurūzas eļļa, vīnogu kauliņu eļļa u.c.

# Drošības informācija

---

## Brīdinājumi par tīrīšanu

---

### **UZMANĪBU!**

- Neizsmidziniet ūdeni tieši uz ledusskapja iekšējām vai ārējām virsmām.
  - Iespējama aizdegšanās vai elektriskās strāvas trieciens.
- Neizmantojiet fēnu ledusskapja iekšpusē žāvēšanai.
- Neievietojiet ledusskapī aizdegtu sveci, lai novērstu nepatīkamu smaku.
  - Tādējādi var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai aizdegšanos.
- Neizsmidziniet uz displeja tīrīšanas līdzekļus.
  - No displeja var atdalīties drukātie burti.
- Ja ierīcē iekļuvušas nepiemērotas vielas, piemēram, ūdens, atvienojiet strāvas kontaktdakšu un sazinieties ar tuvāko servisa centru.
  - Pretējā gadījumā ir iespējams elektriskās strāvas trieciens vai aizdegšanās.
- Lai notīrītu svešķermeņus vai putekļus no elektrības kontaktdakšas metāla spailēm, izmantojiet tīru, sausu drānu. Spraudņa tīrīšanai neizmantojiet slapju vai mitru drānu.
  - Pretējā gadījumā iespējama aizdegšanās vai elektriskās strāvas trieciens.
- Netīriet ierīci, smidzinot ūdeni tieši uz tās.
- Neizmantojiet tīrīšanai benzolu, šķīdinātāju, līdzekli „Clorox” vai hlorīdu.
  - Tie var sabojāt ierīces virsmu un izraisīt aizdegšanos.

- Pirms tīrīšanas vai apkopes izņemiet ierīces kontaktdakšu no sienas kontaktligzdas.
  - Pretējā gadījumā ir iespējams elektriskās strāvas trieciens vai aizdegšanās.
- Ledusskapja tīrīšanai izmantojiet tīru sūkli vai mīkstu drānu, kas samitrināta siltā ūdenī, kam pievienots neitrāls mazgāšanas līdzeklis.
- Nelietojiet abrazīvus vai spēcīgas iedarbības tīrīšanas līdzekļus, piemēram, logu tīrīšanas aerosolus, abrazīvas tīrīšanas pastas, viegli uzliesmojošus šķīdumus, sāļsskābi, tīrīšanas vasku, koncentrētus mazgāšanas līdzekļus, balinātājus vai tīrīšanas līdzekļus, kas satur naftas produktus, lai tīrītu ierīces ārējās virsmas (durvis un korpusu), plastmasas detaļas, durvju un iekšējos paneļus un blīvējumus.
  - Tie var saskrāpēt vai bojāt izmantotos materiālus.
- Netīriet stikla plauktus vai pārsegus ar siltu ūdeni, kamēr tie ir auksti. Stikla plaukti un pārsegi var saplīst, ja tie tiek pakļauti straujām temperatūras maiņām vai triecienam, piemēram, uzsitot vai nometot zemē.

# Drošības informācija

---

## Būtiski svarīgi brīdinājumi par likvidēšanu

---

### BRĪDINĀJUMS

- Izstrādājuma iesaiņojuma materiālus likvidējiet videi nekaitīgā veidā.
- Pirms likvidēšanas pārlicinieties, vai ierīces aizmugurē nav bojāta kāda no caurulēm.
- Likvidējot šo ledusskapi, noņemiet durvis, durvju blīves un durvju fiksatoru, lai iekšpusē nevarētu tikt iesprostoti mazi bērni vai dzīvnieki. Pieskatiet bērnus, lai viņi nerotaļātos ar ierīci. Ierīcē iesprostots bērns var savainoties vai nosmakt.
  - Ierīcē iesprostots bērns var tikt savainots vai nosmakt.
- Izolācijai ir izmantots ciklopentāns. Izolācijas materiāla gāzēm ir jāievēro īpaša likvidēšanas procedūra. Sazinieties ar vietējām iestādēm un noskaidrojiet informāciju par videi drošu šā izstrādājuma likvidēšanu.
- Pēc izsaiņošanas noglabājiet iepakojuma materiālus bērniem nepieejamā vietā, jo tie var būt bīstami.
  - Uzmaucot maisiņu galvā, bērns var nosmakt.

## Citi padomi pareizai izmantošanai

---

- Elektroapgādes traucējumu gadījumā sazinieties ar vietējo elektroenerģijas uzņēmumu un noskaidrojiet, kad traucējumi tiks novērsti.
  - Vairākums elektroapgādes traucējumu, kurus novērš stundas vai divu stundu laikā, neietekmē ledusskapja temperatūru. Tomēr strāvas padeves pārtraukuma laikā centieties iespējami retāk atvērt durvis.

- Ja strāvas padeves pārtraukums ir ilgāks par 24 stundām, izņemiet un izmetiet visus saldētos produktus.
- Ja ledusskapis ilgāku laiku stāv vietā, kur apkārtējā gaisa temperatūra pastāvīgi ir zemāka par ierīces darbībai paredzēto temperatūru, ledusskapis var darboties ar pārtraukumiem (saldētie produkti var kust vai saldētās pārtikas nodalījumā var paaugstināties temperatūra).
- Atsevišķi produkti, ja tos uzglabā augstākā temperatūrā, varētu sabojāties.
- Jūsu ierīcē neveidojas apsarmojums, tāpēc tā nav manuāli jāatkausē. Tas notiek automātiski.
- Temperatūras paaugstināšanās atkausēšanas laikā atbilst ISO prasībām. Ja ierīces atkausēšanas laikā vēlaties novērst nevēlamu sasaldētās pārtikas temperatūras paaugstināšanos, ietiniet sasaldēto pārtiku vairākās avīzes kārtās.
- No jauna nesasaldējiet iepriekš pilnībā atkausētus pārtikas produktus.
- Temperatūra divu zvaigžņu sadaļā (sadaļās) vai nodalījumā (nodalījumos), kas apzīmēti ar divām zvaigznēm (\*\*) , ir nedaudz augstāka nekā citā saldētavas nodalījumā (nodalījumos).  
Divu zvaigžņu sadaļas (sadaļu) vai nodalījuma (nodalījumu) izvietojums ir redzams lietošanas pamācībā un/vai ierīcē, kad tā tiek piegādāta.

# Drošības informācija

## Norādījumi par EEIA



Izstrādājuma pareiza likvidēšana (Attiecas uz nolietotām elektriskām un elektroniskām ierīcēm)

(Piemērojams valstīs ar atsevišķām savākšanas sistēmām)

Šis uz izstrādājuma un tā piederumiem vai pievienotajā dokumentācijā izvietotais marķējums norāda, ka izstrādājumu un tā elektroniskos piederumus (piem., uzlādes ierīci, austiņas, USB kabeli) pēc ekspluatācijas laika beigām nedrīkst likvidēt kopā ar citiem sadzīves atkritumiem. Lai nepieļautu atkritumu nekontrolētas likvidēšanas radītu varbūtēju kaitējumu videi un cilvēku veselībai, lūdzam minētās ierīces nošķirt no citiem atkritumiem un disciplinēti nodot pienācīgai pārstrādei, tā sekmējot materiālo resursu atkārtotu izmantošanu.

Lai uzzinātu, kur un kā minētās ierīces iespējams nodot ekoloģiski drošai pārstrādei, mājsaimniecībām jāsazinās ar izstrādājuma pārdevēju vai savu pašvaldību.

Iestādēm un uzņēmumiem jāsazinās ar izstrādājuma piegādātāju un jāiepazīstas ar pirkuma līguma nosacījumiem. Izstrādājumu un tā elektroniskos piederumus nedrīkst nodot likvidēšanai kopā ar citiem iestāžu un uzņēmumu atkritumiem.

Informāciju par Samsung saistībām attiecībā pret apkārtējo vidi un produktu normatīvajām prasībām, piem., ķīmikāliju reģistrēšanu, vērtēšanu, licencēšanu un ierobežošanu (REACH), elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (WEEE), baterijām, skatiet mūsu ilgspējības tīmekļa vietnē, kas pieejama [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

(Tikai izstrādājumiem, kas pārdoti Eiropas valstīs un Apvienotajā Karalistē)

# Uzstādīšana

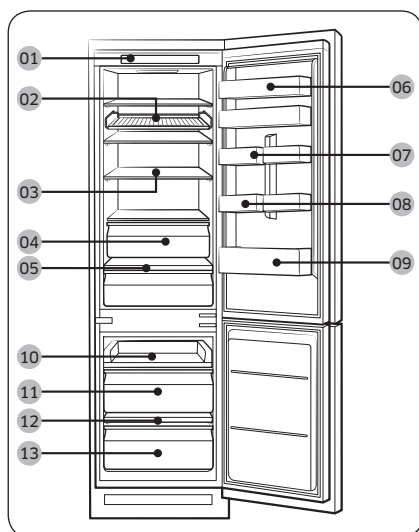
Pirms šā ledusskapja lietošanas rūpīgi izpildiet šos norādījumus, lai nodrošinātu pareizu uzstādīšanu un novērstu nelaimes gadījumu iespējamību.

## ⚠ BRĪDINĀJUMS

- Izmantojiet ledusskapi tikai šajā lietotāja rokasgrāmatā aprakstītajam nolūkam.
- Visas apkopes darbības jāveic kvalificētam tehniķim.
- Izstrādājuma iepakojuma materiālu likvidējiet atbilstoši vietējiem noteikumiem.
- Lai izvairītos no elektriskās strāvas trieciena, atvienojiet strāvas vadu pirms veicat apkopes darbus vai detaļu nomaiņu.

## Ledusskapja pārskats

Atkarībā no modeļa un valsts ledusskapja faktiskais attēls un komplektā esošās daļas var atšķirties.



- 01 Vadības panelis
- 02 Vīna plaukts \*
- 03 Ledusskapja plaukts \*
- 04 Ledusskapja atvilktnē \*
- 05 Dārzeņu plaukts \*
- 06 Augšējais aizsargs \*
- 07 Dažādu produktu plaukts
- 08 Olu turētājs \*
- 09 Ledusskapja durvju plaukts
- 10 Bīdāmais plaukts
- 11 Vidējā saldētavas atvilktnē
- 12 Saldētavas plaukts \*
- 13 Apakšējā saldētavas atvilktnē

\* tikai attiecīgajiem modeļiem

## 📖 PIEZĪME

- Lai nodrošinātu labāku energoefektivitāti, rūpieties, lai visi plaukti, atvilktnes un grozi būtu novietoti sākotnējās vietās.
- Tikai modeļiem ar saldētavas plauktu:
  - lai ātri sasaldētu lielu daudzumu pārtikas produktu, ievietojiet tos saldētavā, pirms tam izņemot ārā apakšējo saldētavas atvilktni.
  - Lai iegūtu vairāk vietas, varat izņemt bīdāmo plauktu (5) un abas zem tā izvietotās saldētavas atvilktnes (6,11), bet atstājiet saldētavas plauktu, kas atrodas virs saldētavas apakšējās atvilktnes. Tie neietekmē termiskās un mehāniskās īpašības. Norādītais sasaldēto pārtikas produktu nodalījuma uzglabāšanas tilpums ir aprēķināts ar plauktu un saldētavas atvilktnēm izņemtām.

# Uzstādīšana

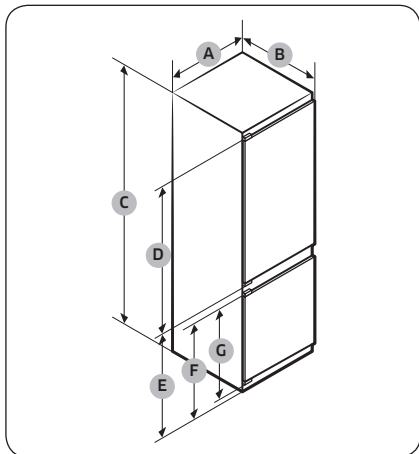
## Uzstādīšanas darbības

### 1. DARBĪBA Izvēlieties vietu

Vietas prasības:

- stabila līdzena virsma bez paklāja vai grīdas seguma, kas varētu aizšķērsot ventilāciju;
- tālu no tiešiem saules stariem;
- pietiekami daudz vietas durvju atvēršanai un aizvēršanai;
- tālu no siltuma avotiem;
- pietiekami daudz vietas tehniskajai apkopei un apkopei;
- temperatūras diapazons: no 10 °C līdz 43 °C.

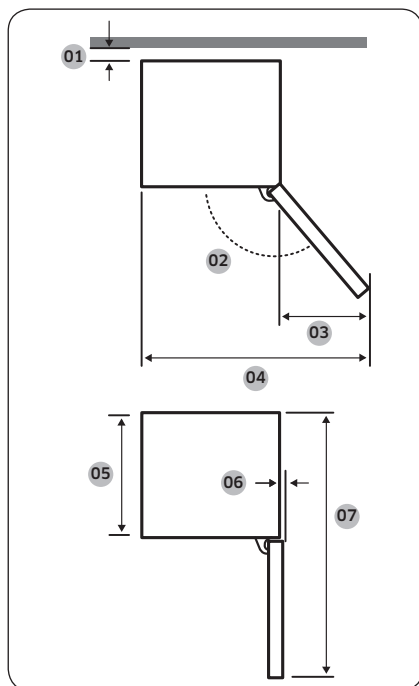
Izstrādājuma izmēri



	BRB26°0' / BRB26°1'	BRB30°0' / BRB30°1'
A	540±2	540±2
B	550±2	550±2
C	1775±2	1935±2
D	987	1147
E	735	735
F	671	671
G	621	621

(mērvienība: mm)

## Izstrādājuma kopējie izmēri



Modelis	BRB26*0* BRB30*0* SLIDOŠAS ENĢES TIPIA	BRB26*1* BRB30*1* FIKSĒTAS ENĢES TIPIA
01 *	10 (min.) / 30 (ieteicamais)	
02	95° (ieteicamais)	115° (ieteicamais)
03	218	180
04	758	700
05	510	510
06	1	5
07	1055	1055

\* 01: no skapīša līdz izstrādājuma aizmugurējai daļai.

(mērvienība: mm)

### PIEZĪME

- Norādītais enerģijas patēriņš ir balstīts uz noteikumu, ka starp skapīti un izstrādājuma aizmugurējo daļu tiek nodrošināta 10 mm liela atstarpe. Izstrādājums darbosies normāli arī tad, ja atstarpe būs mazāka par 10 mm, bet tas patērēs nedaudz vairāk enerģijas.
- Mēs iesakām izmantot 18 mm biežuma skapīti ar enģēm, kuru biežums nepārsniedz 20 mm.

### PIEZĪME

- Iepriekšējā tabulā norādītie mērījumi var atšķirties atkarībā no mērīšanas metodes.
- Informāciju par iebūvējamās ierīces uzstādīšanu meklējiet uzstādīšanas rokasgrāmatā.

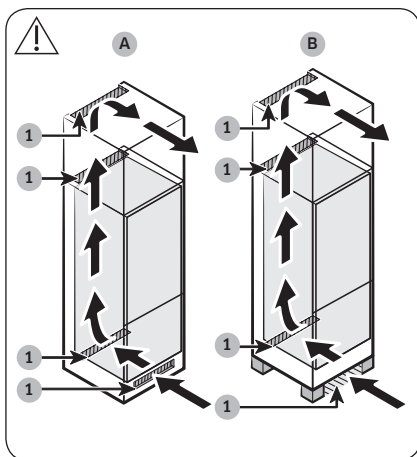
Uzstādīšana

# Uzstādīšana

## Skapīša ventilācijas sistēma

Kā redzams attēlā, ledusskapja nodalījumā iepļūstošais gaiss cirkulē pa skapīti iestrādāto ventilācijas ceļu (bultiņu norādītajā virzienā). Skapītim jābūt vismaz 200 cm<sup>2</sup> (P x A: 500 mm x 40 mm) lielai gaisa ieplūdes atverei un tikpat lielai gaisa izplūdes atverei. Tāpat skapīša aizmugurējā apakšējā daļā jābūt vismaz 200 cm<sup>2</sup> (P x A: 500 mm x 40 mm) lielai ventilācijas atverei.

Gaisa ieplūdes atvere



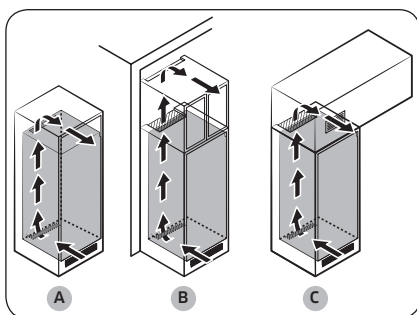
1	200 cm <sup>2</sup>
---	---------------------

Atkarībā no skapīša veida, gaisa ieplūdes atverei jābūt izvietotai zemāk redzamajos piemēros norādītajā vai tai līdzīgā pozīcijā.

- A. Skapīti iestrādāta ventilācijas atvere.
- B. Skapītis uz kājiņām.

Uzstādīšana

Gaisa izplūdes atvere



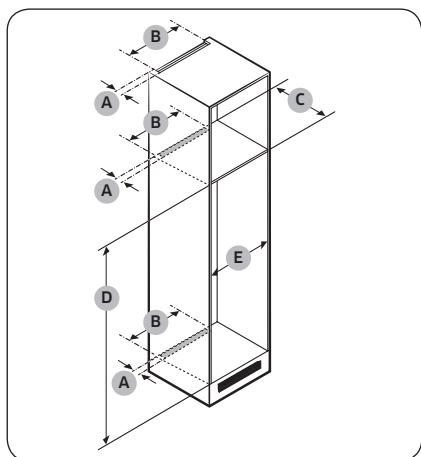
Atkarībā no skapīša veida, gaisa izplūdes atverei jābūt izvietotai zemāk redzamajos piemēros norādītajā vai tai līdzīgā pozīcijā.

- A. Tieši virs ledusskapja, izmantojot papildu ventilācijas režģi.
- B. Tuvu pie skapīša griestiem.
- C. Virs ledusskapja, izmantojot atsevišķi iebūvētu ventilācijas atveri.

**⚠ UZMANĪBU!**

Neatkarīgi no skapīša dizaina nekas nedrīkst bloķēt gaisa ventilācijas sistēmu.

## Skapiša izmēri



### ⚠ UZMANĪBU!

Ja skapītis ir aprīkots ar durvīm, pārliecinieties, vai durvis nav pārāk smagas, lai novērstu to savēršanos vai nokrišanu.

Skapiša durvis	Biezums (mm)	Svars (kg)
Ledusskapja daļā	Min. 16 Maks. 19	Maks. 18
Saldētavas daļā		Maks. 12

Jebkādi ierīces darbības traucējumi, kas radušies sekojošu apstākļu dēļ, netiek segti garantijas ietvaros.

1. Nepiemērota uzstādīšanas vieta vai nepareizi skapiša izmēri.
2. Skapītis ar defektiem.
3. Uzstādītāja vai lietotāja pieļautas kļūdas.

## Atstarpe

Uzstādīšanai vajadzīgās platības prasības skatiet attēlos un tabulās.

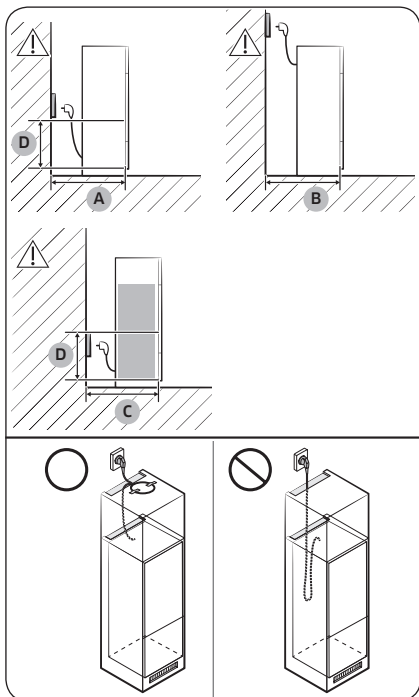
Modelis		A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)	E (mm)	Piezīme
BRB26*0* SLIDOŠĀS ENĢES TIPIA	Min.	40	500	560	1778	560	
	Ieteicams			580	1780	562	
	Maks.			-	1782	568	
BRB26*1* FIKSĒTĀS ENĢES TIPIA	Min.	40	500	560	1778	555	Enģe: 17 mm
	Ieteicams			580	1780	562	
	Maks.			-	1782	568	
BRB30*0* SLIDOŠĀS ENĢES TIPIA	Min.	40	500	560	1938	560	
	Ieteicams			580	1940	562	
	Maks.			-	1942	568	
BRB30*1* FIKSĒTĀS ENĢES TIPIA	Min.	40	500	560	1938	555	Enģe: 17 mm
	Ieteicams			580	1940	562	
	Maks.			-	1942	568	

### 📌 PIEZĪME

- Ja skapiša platums pārsniedz 568 mm, blīve (starp ledusskapi un skapīti) var kļūt vajīga.
- Ja skapiša augstums pārsniedz maksimālā augstuma parametru (1782 mm), atstarpes aizsegšanai būs nepieciešams izmantot citus apdares materiālus.

# Uzstādīšana

Apsvērumi kontaktligzdas atrašanās vietai un nepieciešamajai telpai



A	Min. 590
B	Min. 560
C	Min. 580
D	240

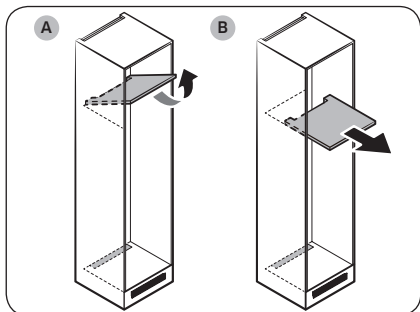
(mērvienība: mm)

## PIEZĪME

Uzstādot ledusskapi 560 mm dziļā skapītī, pārliecinieties, ka strāvas vads atrodas ledusskapja sānos, pirms pievienojat to strāvas kontaktligzdai. Ja strāvas vads atradīsies ledusskapja aizmugurējā daļā, tas var pazemināt ierīces energoefektivitāti.

## Skapiša tips

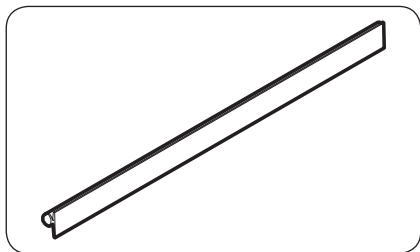
Ieteicams viens no diviem skapišu tipiem:



### PIEZĪME

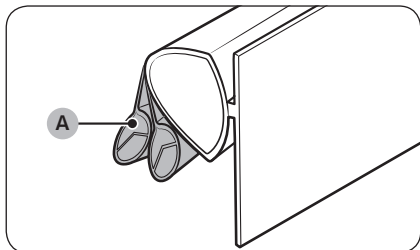
Izmantojot šāda tipa skapīti, nav nepieciešams atvienot galveno ierīci no skapiša, lai veiktu bojāta galvenā BPA apkopi. Izmantojot cita tipa skapīti, pirms apkopes darbu veikšanas galvenā ierīce ir jāatvieno no skapiša.

- A. Atlokāma tipa
- B. Izvelkama tipa



### PIEZĪME

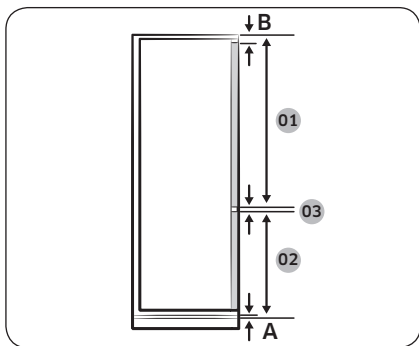
- Izmantojot ieteikumiem neatbilstoša izmēra skapīti, pēc ledusskapja iebūvēšanas var atdalīties starp ledusskapi un skapīti esošais blīvējums.



### PIEZĪME

- Ja speciāli BRB26\*1\*, BRB30\*1\* (FIKSĒTĀS ENĢES TIPĀ) modeļiem paredzētā blīve nav uzstādīta pareizi, sadaliet un vienu pēc otras noņemiet 2 papildu blīves (A) un mēģiniet vēlreiz.

# Uzstādīšana



## PIEZĪME

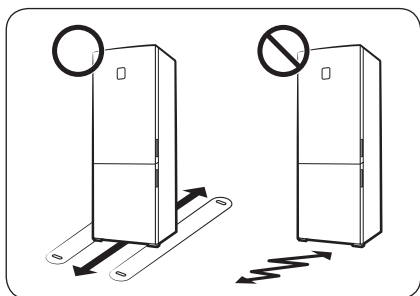
Lai uzstādītu skapīti, kam nepieciešama 3 mm liela atstarpe (03) ventilācijai, skatiet zemāk redzamo skapīšu uzstādīšanas atsauces tabulu.

Modelis	BRB2600* SLĪDOŠĀS ENĢES TIPA	BRB2601* FIKSĒTĀS ENĢES TIPA
01	Min. 1041+B Maks. 1102+B	Min. 1063+B Maks. 1076+B
02	Min. 670+A Maks. 731+A	Min. 696+A Maks. 709+A
03	3 mm (atstarpe starp ledusskapja un saldētavas durvīm)	

Modelis	BRB30*0* SLĪDOŠĀS ENĢES TIPA	BRB30*1* FIKSĒTĀS ENĢES TIPA
01	Min. 1204+B Maks. 1262+B	Min. 1223+B Maks. 1236+B
02	Min. 670+A Maks. 731+A	Min. 696+A Maks. 709+A
03	3 mm (atstarpe starp ledusskapja un saldētavas durvīm)	

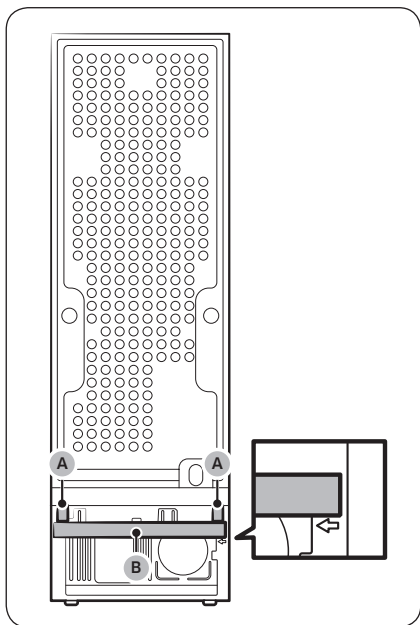
- A. Priekšējā paneļa apakšējā mala virs gaisa ventilācijas
- B. Priekšējā paneļa pārkare

## 2. DARBĪBA Novietošana uz grīdas



- Virsmai ledusskapja uzstādīšanas vietā jāspēj noturēt pilnīgi piekrautu ledusskapi.
- Lai saudzētu grīdu, zem katras ledusskapja kājas palieciet lielu kartona gabalu.
- Lai saudzētu grīdu, pēc novietošanas galīgajā pozīcijā nepārvietojiet ledusskapi, izņemot gadījumus, kad tas vajadzīgs. Ja ledusskapis jāpārvieto, pārvietošanas ceļā pakļājiēt plānu papīru vai drānu, piemēram, vecu paklāju.

## 3. DARBĪBA Atstarpe (tikai attiecīgajiem modeļiem)



Uzlieciet nodrošinātās starplikas (A) un sūkli (B), kā parādīts attēlā, lai iegūtu optimālu energoefektivitāti.

### ⚠ UZMANĪBU!

Ja ledusskapis nav līmenī ar skapīti, jūs varat nogriezt starplikas, lai ledusskapis būtu līmenī ar skapīti, bet nav iespējams garantēt optimālo energoefektivitāti.

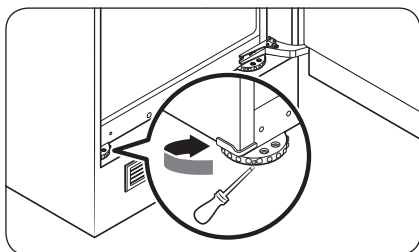
# Uzstādīšana

## 4. DARBĪBA Noregulējiet regulējamās kājas

### ⚠ UZMANĪBU!

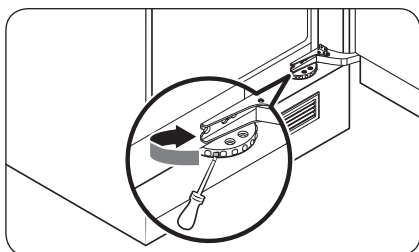
- Ledusskapja nolīmeņošana ir jāveic uz līdzenas, stabilas grīdas. Pretējā gadījumā var rasties ledusskapja bojājumi vai traumas.
- Nolīmeņošana ir jāveic, kad ledusskapis ir tukšs. Pārbaudiet, vai ledusskapī nav palikuši kādi pārtikas produkti.

Ledusskapi var nolīmeņot, izmantojot priekšējās kājas, kas nolīmeņošanas nolūkā ir aprīkots ar speciālu skrūvi (līmeņotāju). Nolīmeņošanai izmantojiet plakano skrūvgriezi.



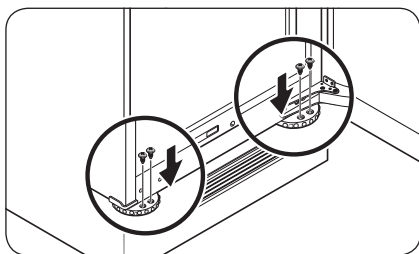
### Lai pielāgotu augstumu kreisajā pusē:

Ievietojiet plakano skrūvgriezi priekšējās kreisās kājas līmeņotājā. Grieziet līmeņotāju pulksteņrādītāju kustības virzienā, lai paceltu, vai grieziet pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam, lai nolaistu.



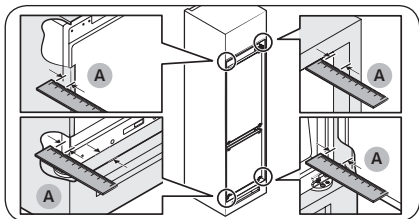
### Lai pielāgotu augstumu labajā pusē:

Ievietojiet plakano skrūvgriezi priekšējās labās kājas līmeņotājā. Grieziet līmeņotāju pulksteņrādītāju kustības virzienā, lai paceltu, vai grieziet pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam, lai nolaistu.



### 📌 PIEZĪME

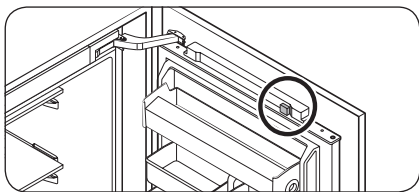
Nodrošiniet 41 mm (A: gan slidošā, gan fiksētā tipa eņģes modelim) lielu atstarpi starp ledusskapi un skapīti vai nišu. Pēc tam nofiksējiet priekšējās kājas, izmantojot skrūves.



## 5. DARBĪBA Sākotnējie iestatījumi

Izpildot nākamās darbības, ledusskapis būs pilnībā sagatavots ekspluatācijai.

1. Noņemiet no katra plaukta stūra putupoliuretāna loksnes, kas uzstādītas ar nolūku pasargāt ledusskapi transportēšanas laikā.
2. Atveriet durvis un pārlicinieties, ka iekšējais apgaismojums ieslēdzas.
3. Noņemiet putupoliuretāna stiprinājumu no durvju augšpusē esošā magnēta.



4. Iestatiet temperatūras uz zemāko temperatūru un nogaidiet vienu stundu. Saldētava nedaudz atdzisis, un motors darbosies vienmērīgi.
5. Nogaidiet, līdz ledusskapī ir iestatītā temperatūra. Tagad ledusskapis ir gatavs lietošanai.

### **PIEZĪME**

Kad ledusskapis ieslēgsies, atskanēs brīdinājuma signāls. Lai izslēgtu brīdinājuma signālu, nospiediet pogu Freezer (Saldētava) vai Fridge (Ledusskapis).



# Uzstādīšana

## 6. DARBĪBA Temperatūras brīdinājuma funkcija (tikai attiecīgajiem modeļiem)

### 1. tips

- Ja saldētavas temperatūra ir pārāk augsta, ledusskapja temperatūras displejā mirgo „-” indikators, un atskan brīdinājuma signāls. Šāda situācija var rasties, ja saldētavas temperatūra ir pārāk augsta elektroapgādes traucējumu dēļ.
- Ja tā notiek, nospiediet pogu **Freezer (Saldētava)** vai **Fridge (Ledusskapis)**. Displejā uz 5 sekundēm būs redzams augstākās sasniegtās temperatūras rādījums. Pēc tam tiek attēlota faktiskā temperatūra. Lai deaktivizētu brīdinājuma funkciju, nospiediet pogu **Door Alarm (Durvju brīdinājuma funkcija)**.

### 2. tips

- Ja saldētavas temperatūra ir pārāk augsta, ledusskapja displejā mirgo temperatūras indikators, un atskan brīdinājuma signāls. Šāda situācija var rasties, ja saldētavas temperatūra ir pārāk augsta elektroapgādes traucējumu dēļ. Lai deaktivizētu brīdinājuma funkciju, nospiediet pogu **Freezer (Saldētava)** vai **Fridge (Ledusskapis)**.

## 7. DARBĪBA Galīgā pārbaude

Pēc uzstādīšanas pabeigšanas pārliedzieties, ka:

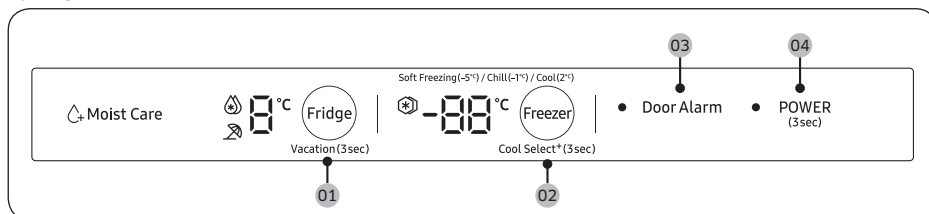
- ledusskapis ir pievienots elektrības kontaktligzdai un pareizi iezemēts;
- ledusskapis ir novietots uz līdzenas, horizontālas virsmas un atstarpe līdz sienai vai skapim ir pieņemama;
- ledusskapis ir nolīmeņots un stabili stāv uz iebūvējamā skapiša;
- durvis brīvi atveras un aizveras un, atverot durvis, iekšējais apgaismojums ieslēdzas automātiski.



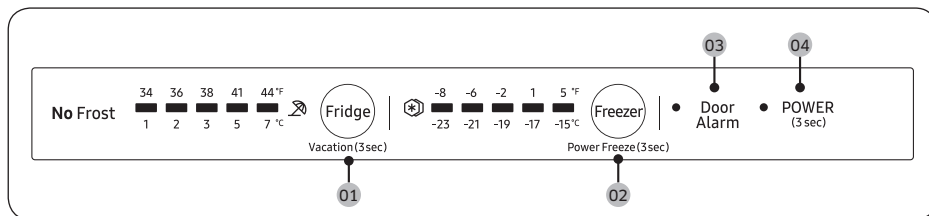
# Darbība

## Funkciju panelis

### 1. TIPS



### 2. TIPS



- 01** Fridge (Ledusskapis) / Vacation (Atvaļinājums)    **02** Freezer (Saldētava) / Power Freeze (Intensīvā saldēšana) / Cool Select+ (Dzesēšanas režīma atlase) \*
- 03** Door Alarm (Durvju brīdinājuma funkcija)    **04** POWER (BAROŠANA)




\* tikai attiecīgajiem modeļiem

#### **PIEZĪME**





Visi LED indikatori vienlaicīgi ieslēdzas, kad durvis tiek atvērtas, un izslēdzas, kad durvis tiek aizvērtas.

# Darbība

## 01 Ledusskapis / Atvaļinājums (3 sek.)

Fridge (Ledusskapis)	<p>Regulējot ledusskapja temperatūru, nospiediet <b>Fridge (Ledusskapis)</b>, lai atlasītu attiecīgo temperatūru.</p> <p>Temperatūru var iestatīt diapazonā no 1 °C līdz 7 °C (noklusējums: 3 °C).</p> <p><b>Ātrā dzesēšana (1. tips)</b></p> <p>Režims Ātrā dzesēšana paātrina dzesēšanas procesu līdz ventilatora maksimālajam ātrumam. Ledusskapis divas ar pusi stundas darbojas ar maksimālo ātrumu, pēc tam turpina darboties iepriekšējā temperatūrā.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Lai aktivizētu režīmu Ātrā dzesēšana, iestatiet temperatūru uz 1 °C un tad nospiediet pogu <b>Fridge (Ledusskapis)</b>, lai atlasītu režīmu Ātrā dzesēšana. Iedegsies attiecīgais indikators (  ), un ledusskapis paātrinās dzesēšanas procesu.</li><li>• Lai deaktivizētu režīmu Ātrā dzesēšana, vēlreiz nospiediet pogu <b>Fridge (Ledusskapis)</b>. Pēc tam ledusskapja temperatūra tiks iestatīta atpakaļ uz 7 °C.</li></ul> <p> <b>PIEZĪME</b></p> <p>Izmantojot režīmu Ātrā dzesēšana, palielinās elektroenerģijas patēriņš. Ja nevēlaties izmantot šo funkciju, noteikti izslēdziet to un nodrošiniet iepriekšējo temperatūru.</p>
Vacation (Atvaļinājums)	<ul style="list-style-type: none"><li>• Ja dodaties atvaļinājumā vai darba komandējumā vai ledusskapi neizmantošiet ilgāku laiku, lietojiet funkciju Atvaļinājums. Ledusskapja temperatūra tiks turēta zem 17 °C, bet saldētavai paliks aktīva iepriekš iestatītā temperatūrā.</li><li>• Lai aktivizētu vai deaktivizētu režīmu Atvaļinājums, nospiediet un 3 sekundes turiet nospiestu pogu <b>Fridge (Ledusskapis)</b>.</li></ul> <p> <b>PIEZĪME</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Pirms režīma Atvaļinājums izmantošanas noteikti izņemiet no ledusskapja nodalījuma pārtikas produktus.</li><li>• Veicot temperatūras iestatījuma pielāgošanu, režīms Atvaļinājums tiks deaktivizēts.</li></ul>

02 Saldētava / Intensīvā saldēšana (3 sek.) / Dzesēšanas režīma atlase+ (3 sek.)

<p>Freezer (Saldētava)</p>	<p>Pogu <b>Freezer (Saldētava)</b> var izmantot, lai iestatītu saldētavas temperatūru. Pieejamie temperatūras iestatījumi ir robežās no -15 °C līdz -23 °C (noklusējums: -19 °C).</p> <p> <b>PIEZĪME</b></p> <p>Režīmā Dzesēšanas režīma atlase+ nav iespējams mainīt tā noklusējuma temperatūras iestatījumus.</p>
<p>Power Freeze (Intensīvā saldēšana)</p>	<p>Režīms Intensīvā saldēšana paātrina saldēšanas procesu līdz ventilatora maksimālajam ātrumam. Saldētava 50 stundas darbojas ar maksimālo ātrumu, pēc tam turpina darboties iepriekšējā temperatūrā. Lai sasaldētu lielu daudzumu pārtikas produktu, aktivizējiet režīmu Intensīvā saldēšana vismaz 20 stundas pirms pārtikas produktu ievietošanas saldētavā.</p> <p><b>1. tips</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Lai aktivizētu režīmu Intensīvā saldēšana, iestatiet temperatūru uz -23 °C un tad nospiediet pogu <b>Freezer (Saldētava)</b>, lai atlasītu režīmu Intensīvā saldēšana. Iedegsies attiecīgais indikators () , un ledusskapis paātrinās saldēšanu.</li> <li>Kad režīma Intensīvā saldēšana cikls būs noslēdzies, attiecīgais indikators izslēgsies, un saldētava turpinās darboties iepriekš iestatītajā temperatūrā.</li> <li>Lai deaktivizētu režīmu Intensīvā saldēšana, vēlreiz nospiediet pogu <b>Freezer (Saldētava)</b>. Saldētava turpinās darboties iepriekš iestatītajā temperatūrā.</li> </ul> <p><b>2. tips</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Lai aktivizētu režīmu Intensīvā saldēšana, nospiediet un 3 sekundes turiet nospiešu pogu <b>Freezer (Saldētava)</b>, lai atlasītu režīmu Intensīvā saldēšana. Iedegsies attiecīgais indikators () , un ledusskapis paātrinās saldēšanu.</li> <li>Lai deaktivizētu režīmu Intensīvā saldēšana, vēlreiz nospiediet un 3 sekundes turiet nospiešu pogu <b>Freezer (Saldētava)</b>. Saldētava turpinās darboties iepriekš iestatītajā temperatūrā, un indikators izslēgsies.</li> </ul> <p> <b>PIEZĪME</b></p> <p>Izmantojot režīmu Intensīvā saldēšana, palielinās elektroenerģijas patēriņš. Ja nevēlaties izmantot šo funkciju, noteikti izslēdziet to un nodrošiniet iepriekšējo temperatūru.</p>

# Darbība

Cool Select+ (Dzesēšanas režīma atlase+) (1. tips)	<p>Katru reizi nospiežot un 3 sekundes turot nospiestu pogu <b>Cool Select+ (Dzesēšanas režīma atlase+)</b>, ierīces darbības režīms mainās šādā secībā: Freeze (Saldēšana) → Soft Freezing (Vieglā saldēšana) (-5 °C) → Chill (Atdziesēšana) (-1 °C) → Cool (Dzesēšana) (2 °C)</p> <p><b>⚠ UZMANĪBU!</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Pārslēdzot režīmu no Saldētava uz Dzesēšanas režīma atlase+, uzglabātie pārtikas produkti var sākt sulot vai tecēt.</li><li>• Neglabājiet gaļas vai zivju produktus ilgstošu laika periodu, izmantojot režīmu Dzesēšanas režīma atlase+. Pārtikas produkti var sasalt vai sabojāties dēļ uzglabāšanai nepiemērotas temperatūras iestatījumiem.</li><li>• Ja ledusskapis tiek ieslēgts pēc ilgstoša dīkstāves perioda, režīma Dzesēšanas režīma atlase+ iestatījumi var tikt atiestatīti uz rūpnīcas noklusējuma vērtībām. Pirms ledusskapja izmantošanas pārbaudiet režīma Dzesēšanas režīma atlase+ iestatījumus.</li></ul>
--	--

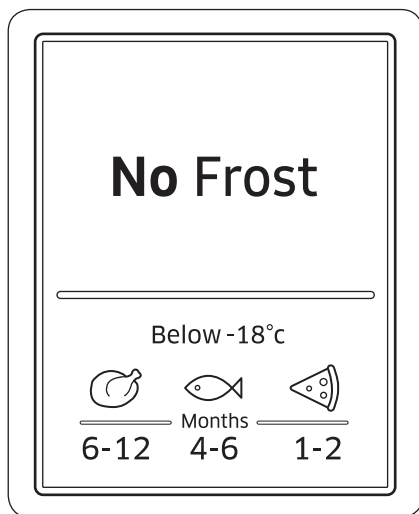
## 03 Durvju brīdinājuma funkcija

Door Alarm (Durvju brīdinājuma funkcija)	<p>Jūs varat kā atgādinājumu iestatīt brīdinājuma funkciju. Ja durvis būs palikušas atvērtas ilgāk par 2 minūtēm, atskanēs brīdinājuma signāls un sāks mirgot brīdinājuma indikators.</p> <p>Jūs varat pamišus iespējot un atspējot brīdinājuma funkciju, nospiežot pogu <b>Door Alarm (Durvju brīdinājuma funkcija)</b>.</p>
---	---

## 04 Barošana (3 sek.)

POWER (BAROŠANA)	<p>Lai ieslēgtu ledusskapi, nospiediet un 3 sekundes turiet nospiestu pogu <b>POWER (BAROŠANA)</b>. Ieslēdzas gan ledusskapis, gan saldētava, gan arī ierīces apgaismojums.</p> <p>Ja vēlreiz nospiedīsiet un 3 sekundes turēsiet nospiestu pogu <b>POWER (BAROŠANA)</b>, ledusskapis (gan ledusskapis, gan saldētava) izslēgsies, un tāpat izslēgsies arī tā apgaismojums.</p>
---------------------	---

## Informācija par uzglabāšanu



Šī attēla apakšdaļā redzami cipari apzīmē uzglabāšanas periodu augstāk norādītajiem pārtikas produktiem. Piemēram, 4-6 mēneši zivīm.

### Lai sasaldētu pārtikas produktus

1. Hermētiski iesaiņojiet pārtikas produktus tiem piemērotos iesaiņošanas materiālos.
2. Aizveriet iesaiņojumu.
3. Atzīmējiet uz iesaiņojuma tā saturu un iesaiņošanas datumu.

### Iesaiņošanas materiāli

- Pārtikas produktu iesaiņošanai piemēroti materiāli: pārtikas plēve, pārtikas polietilēna plēve, alumīnija folija un speciāli saldēšanas trauciņi.
- Pārtikas produktu iesaiņošanai nepiemēroti materiāli: ietinamais papīrs, taukvielas necaurļaidīgs papīrs, celofāns, pārtikas produktu miskastes maisi un lietoti iepirkumu maisiņi.

### Iesaiņojuma aizvēršanas materiāli

Gumijas cilpiņas, plastmasas klipši, aukla, aukstumizturīga līmlente vai līdzīgs materiāls. Maisiņus un pārtikas polietilēna plēvi var aizvērt ar speciāliem stiprinājumiem.

# Darbība

---

## Saldēto pārtikas produktu uzglabāšanas periods

Uzglabāšanas periods ir atšķirīgs atkarībā no pārtikas produktu veida un uzglabāšanas temperatūras. Zemāk sniegtās rekomendācijas ir balstītas uz -18 °C (0 °F) temperatūru:

- svaiga mājputnu gaļa (veselas vistas), svaiga gaļa (steiki, cepeši): līdz 12 mēnešiem;
- zivis (liesa zivs, pagatavota zivs), svaigas garneles, jūras ķemmītes, kalmāri: līdz 6 mēnešiem;
- pica, desas: līdz 2 mēnešiem.

### **PIEZĪME**

Lai iegūtu vairāk informācijas, apmeklējiet ASV Pārtikas un zāļu pārvaldes (FDA) tīmekļa vietni (<http://www.fda.gov/>).

## Atkausēšana

Saldētus pārtikas produktus iespējams atkausēt šādos veidos:

- dabiski istabas temperatūrā;
- dabiski ledusskapī;
- izmantojot elektrisko cepeškrāsni ar vai bez sildīšanas;
- izmantojot mikroviļņu krāsni.

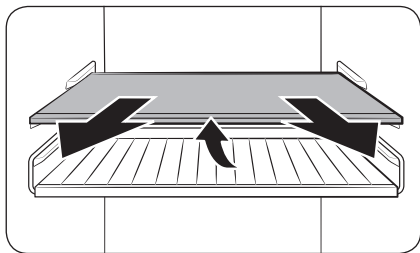
### **PIEZĪME**

- No jauna nesasaldējiet atkausētus pārtikas produktus. Dažas pārtikas produktu daļas var pilnībā nesasalt.
- Neuzglabājiet saldētus pārtikas produktus ilgāk par maksimālo uzglabāšanas periodu.

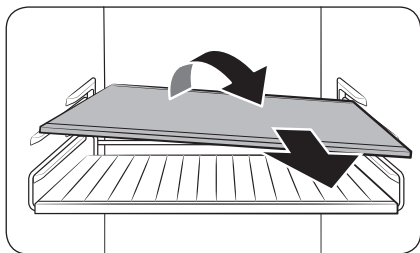
# Apkope

## Pārvietošana un kopšana

### Plaukti (ledusskapja/saldētavas) / vīna plaukts (tikai attiecīgajiem modeļiem)



1. Nedaudz pavelciet uz āru plauktu (vai vīna plauktu). Pēc tam, ceļot aizmuguri, pavelciet uz āru.

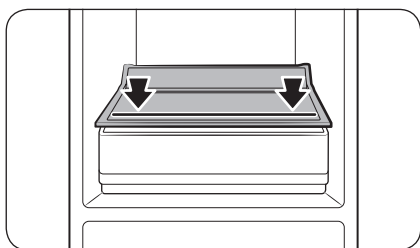


2. Sagrieziet plauktu (vai vīna plauktu) diagonāli, lai izņemtu to.

#### ⚠ UZMANĪBU!

- Plaukts ir jāievieto pareizi. Neievietojiet to otrādi.
- Stikla trauki var saskrāpēt stikla plauktu virsmu.
- Neievietojiet plauktu vietā, kur paredzēts ievietot vīna plauktu. Šādi rīkojoties, var sabojāt ledusskapi. (tikai attiecīgajiem modeļiem)

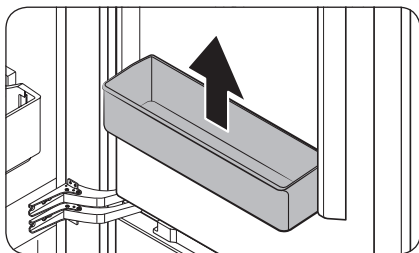
### Dārzeņu plaukts (tikai attiecīgajiem modeļiem)



- Ja jūsu ledusskapja modelim ir tikai viena atvilktnē, dārzeņu plauktam tieši virs atvilktnes ir uzdrukāta līnija. Glabājot produktus uz dārzeņu plaukta, pārliecinieties, ka uzliekat tos aiz uzdrukātās līnijas.

# Apkope

## Ledusskapja durvju plaukts / dažādu produktu plaukts

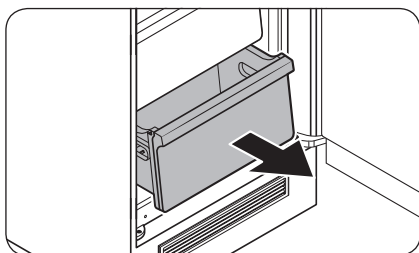


Satveriet plauktu ar abām durvīm un paceliet uz augšu, lai izņemtu to.

**⚠ UZMANĪBU!**

Lai novērstu nelaimes gadījumu iespējamību, pirms izņemšanas iztukšojiet plauktus.

## Ledusskapja atvilktnē / saldētavas atvilktnē



Uzmanīgi paceliet atvilktnes priekšējo daļu un izvelciet to.

---

## Tīrīšana

---

### Iekšpuses un ārpuses

#### BRĪDINĀJUMS

- Tīrīšanai neizmantojiet benzolu, šķīdinātāju vai mājai/automobiļiem paredzētu mazgāšanas līdzekli, piemēram „Clorox™”. Tie var sabojāt ledusskapja virsmu un izraisīt aizdegšanos.
- Neizmīdziniet uz ledusskapja ūdeni. Tādējādi var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.

Regulāri ar sausu drānu notīriet visas nepiederīgās vielas, piemēram, putekļus vai ūdeni, no strāvas spraudņa spailēm un saskares punktiem.

1. Atvienojiet strāvas vadu.
2. Ledusskapja iekšpusi un ārpusi tīriet ar samitrinātu, mīkstu bezplūksnu drānu vai papīra dvieli.
3. Pēc tam nosusiniet ar sausu drānu vai papīra dvieli.
4. Iespraudiet atpakaļ strāvas vadu.

## Maiņa

---

### LED spuldzes

Lai nomainītu ledusskapja spuldzes, sazinieties ar vietējo „Samsung” servisa centru.

#### BRĪDINĀJUMS

- Spuldzes lietotājs nedrīkst mainīt. Nemēģiniet spuldzi nomainīt saviem spēkiem. Tas var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.

### Lampīņa (gaismas avots)

Šis ražojums satur gaismas avotu, kura energoefektivitātes klase ir <G>.

Lietotājs nedrīkst apkopt lampiņu(-as) un/vai vadības ierīci(-es). Lai nomainītu izstrādājuma lampiņu(-as) un/vai vadības ierīci(-es), sazinieties ar vietējo Samsung servisa centru.

Detalizētu informāciju par jūsu izstrādājuma lampiņas(-u) vai vadības ierīces(-ču) nomainīšanu skatiet Samsung tīmekļa vietnē (<http://www.samsung.com>); dodieties uz Atbalsts > Atbalsta sākuma lapa un ievadiet modeļa nosaukumu.

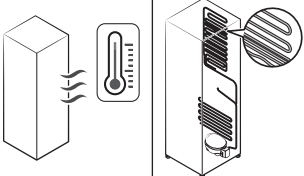
Detalizētas instrukcijas par lampiņas(-u) un/vai vadības ierīces(-ču) izjaukšanu vienkārši skatiet nomainīšanas instrukcijās, kuras var iegūt, kā norādīts augstāk.

# Traucējummeklēšana

Pirms sazināšanās ar servisa centru, izlasiet zemāk aprakstītos punktus. Visu zvanu uz servisa centru izmaksas situācijās, kad netiek konstatēti ierīces traucējumi (nav defektu), sedz pats lietotājs.

## Vispārīga informācija

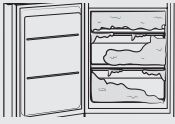
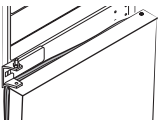
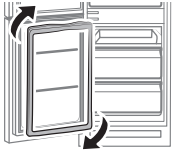
### Temperatūra

Pazīme	Iespējamie iemesli	Risinājums
Ledusskapis/saldētava nedarbojas. Ledusskapja/saldētavas temperatūra ir pārāk augsta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Strāvas vads nav pievienots pareizi.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pievienojiet pareizi strāvas vadu.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Temperatūras vadība nav iestatīta pareizi.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Iestatiet zemāku temperatūru.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ledusskapis atrodas tiešā siltuma avota tuvumā vai ir pakļauts tiešai saules staru iedarbībai.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Novietojiet ledusskapi prom no tiešiem saules stariem vai siltuma avota.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nav pietiekami liels attālums starp ledusskapi un tā sānos/aizmugurē esošiem priekšmetiem.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nodrošiniet vismaz 7 mm platu atstarpi starp ierīci un skapīša aizmugures un sānu sienām.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Aktivizēts režīms Atvaļinājums.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Deaktivizējiet atvaļinājuma režīmu.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ledusskapis ir pārāk piekrauts. Pārtikas produkti aizsedz ledusskapja ventilācijas atveres.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nepiekraujiet ledusskapi pārāk pilnu. Neļaujiet pārtikas produktiem aizsegt ventilāciju.</li> </ul>
Ledusskapja/saldētavas temperatūra ir pārāk zema.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Temperatūras vadība nav iestatīta pareizi.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Iestatiet augstāku temperatūru.</li> </ul>
Iekšējā siena ir karsta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ledusskapja iekšējās sienās ir izvietoti karstumizturīgi cauruļvadi.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lai novērstu kondensāta veidošanos, ledusskapja priekšējos stūros ir karstumizturīgi cauruļvadi. Paaugstinoties apkārtējai temperatūrai, šī ierīce var nedarboties efektīvi. Tas nav sistēmas traucējums.</li> </ul> 

## Smakas

Pazīme	Iespējamie iemesli	Risinājums
No ledusskapja izplatās nepatīkamas smakas.	<ul style="list-style-type: none"><li>Bojāti pārtikas produkti.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Iztīriet ledusskapi un izmetiet bojātos pārtikas produktus.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>Pārtikas produkti ar spēcīgu aromātu.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Pārlicinieties, ka pārtikas produkti ar intensīvu aromātu ir iesaiņoti hermētiski.</li></ul>

## Sarma

Pazīme	Iespējamie iemesli	Risinājums
Sarma ap ventilācijas atverēm.	<ul style="list-style-type: none"><li>Pārtikas produkti aizsedz ventilācijas atveres.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Pārlicinieties, ka nekādi pārtikas produkti neaizsedz ledusskapja ventilācijas atveres.</li></ul>
Sarma uz iekšējām sienām.	<ul style="list-style-type: none"><li>Durvis nav pareizi aizvērtas.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Pārlicinieties, ka nekādi pārtikas produkti nenobloķē durvis. Iztīriet durvju blīvējumu.</li></ul>
Augļi vai dārzeņi ir sasaluši.	<ul style="list-style-type: none"><li>Augļi vai dārzeņi tiek uzglabāti dzesēšanas/aukstuma zonā.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Dzesēšanas/aukstuma zona ir paredzēta tikai gaļai/zivīm.</li></ul>
Saldētavā uzkrājas lieks ledus. 	<ul style="list-style-type: none"><li>Durvis nefiksējas pareizi, jo durvju blīve pēc durvju apgriešanas otrādi netika apgriezta otrādi. </li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Noņemiet durvju blīvi un pēc tam pievienojiet to, apgriežot par 180°. </li></ul>

## Kondensāts

Pazīme	Iespējamie iemesli	Risinājums
Uz iekšējām sienām veidojas kondensāts.	<ul style="list-style-type: none"><li>Ja durvis tiek atstātas vaļā, ledusskapī iekļūst mitrums.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Noslaukiet mitrumu un ilgāku laika periodu neveriet vaļā ledusskapja durvis.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>Pārtikas produkti ar augstu mitruma saturu.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Pārlicinieties, ka pārtikas produkti ir iesaiņoti hermētiski.</li></ul>

# Traucējummeklēšana

## Vai no ledusskapja izplatās neparastas skaņas?

Pirms sazināšanās ar servisa centru, izlasiet zemāk aprakstītos punktus. Visu zvanu uz servisa centru izmaksas, kas saistīti ar neparastām skaņām, sedz pats lietotājs.

Šīs skaņas ir normālas.

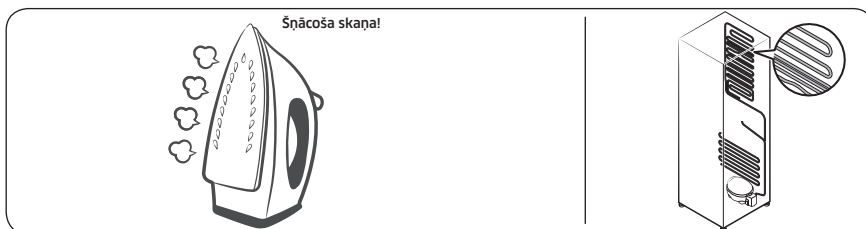
- Uzsākot vai beidzot darbību, no ledusskapja var izplatīties skaņas, kas ir līdzīgas automašīnas dzinēja aizdedzes skaņai. Darbībai stabilizējoties, šīs skaņas pazūd.



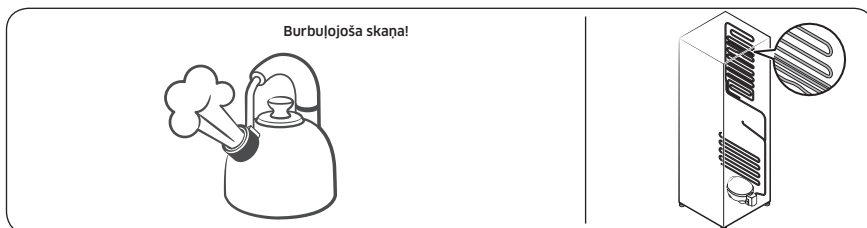
- Šīs skaņas var parādīties ventilatora darbības laikā. Kad ledusskapis būs sasniedzis iestatīto temperatūru, ventilatora skaņas nebūs dzirdamas.



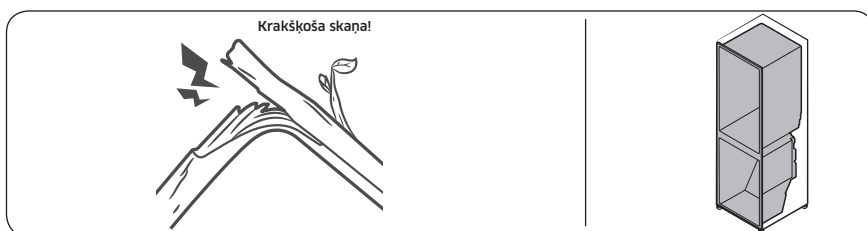
- Atkausēšanas cikla laikā ūdens var pilēt no atkausēšanas sildītāja, radot šņācoša skaņas.



- Ledusskapja dzesēšanas vai saldēšanas procesa laikā, aukstumnesēja gāze pārvietojas pa noslēgtajiem cauruļvadiem, radot burbuļojošas skaņas.



- Ledusskapja temperatūrai paaugstinoties vai pazeminoties, tā plastmasas detaļas saraujas vai izplešas, radot klauvēšanai līdzīgu troksni. Šie trokšņi parādās atkausēšanas cikla laikā vai kad darbojas elektriskās detaļas.



- Modeļiem ar ledus automātu: kad ūdens vārsts atveras, lai veiktu ledus automāta uzpildi, var parādīties dūcošas skaņas.
- Izlīdzinoties spiedienam ledusskapja durvju atvēršanas un aizvēršanas laikā, var parādīties šņācošas skaņas.

# Pielikums

## Drošības instrukcijas

- Lai visefektīvāk izmantotu enerģiju, glabājiet visus iekšējos elementus, piemēram, grozus, atvilktnes, plauktus un ledus gabaliņu paplāti ražotāja ieteiktajās pozīcijās.

## Uzstādīšanas instrukcija

### Dzesēšanas ierīcēm ar klimata klasi

Atkarībā no klimata klases šo dzesēšanas ierīci ir paredzēts izmantot tabulā norādītajā apkārtējās vides temperatūru diapazonā.

Klimata klase ir norādīta uz nominālo vērtību plāksnītes. Produkts, iespējams, nedarbosies pareizi temperatūrās, kas ir ārpus noteiktā diapazona.

Jūs varat atrast klimata klasi uz uzlīmes ledusskapja iekšpusē.

### Efektīvais temperatūras diapazons

Ledusskapis parasti paredzēts izmantošanai temperatūras diapazonā atbilstoši tā temperatūras kategorijai.

Kategorija	Simbols	Apkārtējās vides temperatūras diapazons (°C)	
		IEC 62552 (ISO 15502)	ISO 8561
Paplašināta mērena	SN	No +10 līdz +32	No +10 līdz +32
Mērena	N	No +16 līdz +32	No +16 līdz +32
Subtropu	ST	No +16 līdz +38	No +18 līdz +38
Tropu	T	No +16 līdz +43	No +18 līdz +43

### **PIEZĪME**

Ledusskapja dzesēšanas spēju un elektroenerģijas patēriņu var ietekmēt apkārtējā temperatūra, durvju atvēršanas biežums un ledusskapja atrašanās vieta. Mēs iesakām attiecīgi pielāgot temperatūras iestatījumus.

## Temperatūras instrukcija

### Ieteicamā temperatūra

Optimālais temperatūras iestatījums pārtikas glabāšanai:

- Ledusskapis: 3 °C
- Saldētava: -19 °C

#### **PIEZĪME**

Katra nodalījuma optimālais temperatūras iestatījums ir atkarīgs no apkārtējās vides temperatūras. Augstāk norādītā optimālā temperatūra ir balstīta uz 25 °C apkārtējās vides temperatūru.

### Ātrā dzesēšana

Režīms Ātrā dzesēšana paātrina dzesēšanas procesu līdz ventilatora maksimālajam ātrumam. Ledusskapis divas ar pusi stundas darbojas ar maksimālo ātrumu, pēc tam turpina darboties iepriekšējā temperatūrā.

### Intensīvā saldēšana

Režīms Intensīvā saldēšana paātrina saldēšanas procesu līdz ventilatora maksimālajam ātrumam. Saldētava 50 stundas darbojas ar maksimālo ātrumu, pēc tam turpina darboties iepriekšējā temperatūrā. Lai sasaldētu lielu daudzumu pārtikas produktu, aktivizējiet režīmu Intensīvā saldēšana vismaz 20 stundas pirms pārtikas produktu ievietošanas saldētavā.

#### **PIEZĪME**

Šīs funkcijas izmantošanas laikā palielināsies ledusskapja enerģijas patēriņš. Atcerieties to izslēgt, kad jums to nav nepieciešams izmantot, un ieslēdziet sākotnējo saldētavas temperatūras iestatījumu.

### Kā glabāt vislabākajai uzglabāšanai (tikai attiecīgajiem modeļiem)

Pārsedziet pārtiku, lai saglabātu mitrumu un novērstu, ka tā pievelkas ar citu produktu smaržu. Liels katls ar pārtiku, piemēram, zupa vai sautējums, pirms atdzesēšanas ir jāsadala mazākās porcijās un jāieliek seklos uzglabāšanas traukos. Liels gaļas gabals vai vesela vista pirms atdzesēšanas ir jāsadala mazākos gabalos vai jāieliek seklos uzglabāšanas traukos.

#### Pārtikas novietošana

Plaukti	Plaukti ir jāregulē, lai tie būtu piemēroti dažādiem iepakojumiem.
Īpašais nodalījums (tikai attiecīgajiem modeļiem)	Noslēgtas izvelkamās atvilktnes nodrošina papildus glabāšanas vietu augļiem un dārzeņiem. Dārzeņiem ir nepieciešams lielāks mitrums, bet augļiem ir nepieciešams mazāks mitrums. Izvelkamās atvilktnes ir aprīkotas ar vadības ierīcēm, lai regulētu mitruma līmeni. (*Atkarībā no modeļa un opcijām) Regulējamas temperatūras gaļas atvilktnē palielina gaļas un siera glabāšanas laiku.
Glabāšana durvīs	Neglabājiet durvīs produktus, kas ātri bojājas. Olas ir jāglabā kartona kastē plauktā. Durvīs esošo glabāšanas nodalījumu temperatūra mainās vairāk nekā iekšējā nodalījuma temperatūra. Pēc iespējas vairāk turiet durvis aizvērtas.

# Pielikums

Saldētavas nodalījums	Jūs saldētavas nodalījumā varat glabāt saldēto pārtiku, izveidot ledus kubiņus un sasaldēt svaigu pārtiku.
-----------------------	--

## **PIEZĪME**

Sasaldējiet tikai svaigu, nebojātu pārtiku. Turiet sasaldējamo pārtiku atstatu no jau sasaldētās pārtikas. Lai novērstu, ka pārtika zaudē garšu vai izžūst, glabājiet to cieši noslēgtos traukos.

## Ledusskapja un saldētavas glabāšanas diagramma

Svaiguma ilgums ir atkarīgs no temperatūras un mitruma iedarbības. Tā kā produktu glabāšanas termiņi nav vednis drošai produktu izmantošanai, skatiet šo diagrammu un ievērojiet šos padomus.

Piena produkti

Produkts	Ledusskapis	Saldētava
Piens	1 nedēļa	1 mēnesis
Sviests	2 nedēļas	12 mēneši
Saldējums	-	2-3 nedēļas
Svaigais siers	1 mēnesis	4-6 mēneši
Krēmsiers	2 nedēļas	Nav ieteikts
Jogurts	1 mēnesis	-

Gaļas produkti

Produkts	Ledusskapis	Saldētava
Svaigs cepetis, steiks, karbonāde	3-4 dienas	2-3 mēneši
Svaiga maltā gaļa, sautējuma gaļa	1-2 dienas	3-4 mēneši
Bekons	7 dienas	1 mēnesis
Desa, neapstrādāta no cūkgaļas, liellopa gaļas, tītara	1-2 dienas	1-2 mēneši

#### Visas gaļa / olas

Produkts	Ledusskapis	Saldētava
Svaiga vistas gaļa	2 dienas	6-8 mēneši
Vistas gaļas salāti	1 diena	-
Olas, svaigas čaulā	2-4 nedēļas	Nav ieteikts

#### Zivis / jūras veltes

Produkts	Ledusskapis	Saldētava
Svaigas zivis	1-2 dienas	3-6 mēneši
Pagatavota zivs	3-4 dienas	1 mēnesis
Zivs salāti	1 diena	Nav ieteikts
Žāvēta vai marinēta zivs	3-4 nedēļas	-

#### Augļi

Produkts	Ledusskapis	Saldētava
Āboli	1 mēnesis	-
Persiki	2-3 nedēļas	-
Ananāss	1 nedēļa	-
Citi svaigie augļi	3-5 dienas	9-12 mēneši

#### Dārzeni

Produkts	Ledusskapis	Saldētava
Sparģeļi	2-3 dienas	-
Brokoļi, Briseles kāposti, zaļie zirnīši, sēnes	3-5 dienas	-
Kāposts, ziedkāposts, selerija, gurķi, lapu salāti	1 nedēļa	-
Burkāni, bietes, redīsi	2 nedēļas	-

# Pielikums

---

## Modeļa un rezerves daļu pasūtīšanas informācija

---

### Modeļa informācija

Lai piekļūtu EPREL modeļa reģistrācijai:

1. dodieties uz vietni <https://eprel.ec.europa.eu>
2. iegūstiet modeļa identifikatoru no produkta enerģijas marķējuma un ierakstiet to meklēšanas lodziņā
3. Tiek parādīta modeļa enerģijas marķējuma informācija

### Rezerves daļu informācija

- Minimālais periods, cik ilgi ir pieejamas rezerves daļas, kas nepieciešamas ierīces remontam
  - 7 gadi termostatiem, temperatūras sensoriem, iespaidshēmu platēm un gaismas avotiem, durvju rokturiem, durvju eņģēm, paliktņiem, groziem (kastēm vai atvilktnēm)
  - 10 gadi durvju groziem
- Ražotāja piedāvātās dzesēšanas ierīces garantijas minimālais periods ir 24 mēneši.
- Atbilstošā informācija rezerves daļu pasūtīšanai; tieša vai ar citu ražotāja, importētāja vai pilnvarota pārstāvja kanālu starpniecību.
- Profesionālu remonta informāciju skatiet vietnē <http://samsung.com/support>.  
Lietotāja apkopes rokasgrāmatu skatiet vietnē <http://samsung.com/support>.

# Piezīmēm

---

# Piezīmēm

---

# Piezīmēm

---

# SAMSUNG

## Sazinieties ar SAMSUNG WORLD WDE

Ja jums ir ar Samsung produktu saistīts jautājums vai ieteikums, lūdzu, sazinieties ar SAMSUNG klientu apkalpošanas centru.

Valsts	Apkalpošanas centrs	Timekļa vietne
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



DA68-04341L-02



# Холодильник

## Руководство пользователя

BRB26\*0\*/BRB26\*1\*/BRB30\*0\*/BRB30\*1\*

SEB

Встроенная бытовая техника

# SAMSUNG

# Содержание

---

<b>Меры предосторожности</b>	<b>3</b>
Что необходимо знать об инструкциях по безопасности	3
Важные знаки безопасности и меры предосторожности:	6
Важные меры предосторожности	7
Символы, предупреждающие о серьезной опасности при транспортировке и установке	11
Важные замечания по установке	11
Меры предосторожности при установке	15
Важные замечания по использованию	16
Меры предосторожности при эксплуатации	21
Меры предосторожности при очистке	23
Важные замечания по утилизации	25
Дополнительные советы по надлежащему использованию	26
Инструкция по утилизации электрического и электронного оборудования	28
<b>Установка</b>	<b>29</b>
Краткий обзор холодильника	29
Пошаговая установка	30
<b>Эксплуатация</b>	<b>41</b>
Панель функций	41
Рекомендации по хранению продуктов	45
<b>Обслуживание</b>	<b>47</b>
Использование и уход	47
Очистка	49
Замена деталей	49
<b>Устранение неисправностей</b>	<b>50</b>
Общие неисправности	50
Холодильник издает странные звуки?	53
<b>Приложение</b>	<b>55</b>
Инструкции по технике безопасности	55
Инструкции по установке	55
Инструкции касательно температуры	56
Информация о модели и заказе запасных деталей	59

# Меры предосторожности

Перед эксплуатацией вашего холодильника Samsung внимательно прочитайте данное руководство и убедитесь в том, что вы знаете, каким образом использовать функции устройства так, чтобы обеспечить его безопасность и эффективность.

## Что необходимо знать об инструкциях по безопасности

- Предупреждения и важные инструкции по безопасности, приведенные в данном руководстве, не распространяются на все возможные условия и ситуации, которые могут произойти. При установке, обслуживании и использовании устройства вы должны руководствоваться здравым смыслом и проявлять осторожность.
- Поскольку данные инструкции по эксплуатации предназначены для разных моделей устройств, технические характеристики приобретенного холодильника могут немного отличаться от характеристик, описанных в руководстве, и не все предупреждающие знаки будут действительны для той или иной модели устройства. При возникновении вопросов или сомнений, обратитесь в ближайший сервисный центр или получите справку на сайте [www.samsung.com](http://www.samsung.com).
- Используется хладагент R-600a или R-134a. Сведения о хладагенте, используемом в этом устройстве, см. на табличке компрессора на задней стенке устройства или на паспортной табличке внутри холодильной камеры. Если в этом устройстве содержится воспламеняющийся газ (хладагент R-600a), обратитесь с запросом о безопасной утилизации этого изделия в уполномоченные местные органы.

## Меры предосторожности

- Чтобы предотвратить образование огнеопасной смеси газа и воздуха при возникновении утечки в цепи охлаждения, устанавливайте холодильник в помещении, размер которого подходит для установки холодильника с указанным объемом хладагента.
- Данная процедура является опасной, поэтому выполнять обслуживание и ремонт данного устройства должен уполномоченный специалист.
- Не включайте устройство, если оно имеет какие-либо повреждения. При возникновении сомнений относительно исправности устройства обратитесь к своему дилеру. На каждые 8 г хладагента R-600a должно приходиться не менее 1 м<sup>3</sup> помещения, в котором будет установлен холодильник. Объем хладагента, используемого в вашем устройстве, см. на паспортной табличке внутри холодильника.
- Утечка хладагента из труб может привести к ожогам или повреждению глаз. При обнаружении утечки хладагента из трубы не допускайте появления вблизи устройства источников открытого огня, уберите легковоспламеняющиеся предметы подальше от устройства и немедленно проветрите помещение.
  - В противном случае возникнет риск возгорания или взрыва.
- Во избежание загрязнения пищевых продуктов необходимо соблюдать указанные далее инструкции.
  - Открывание дверцы на длительное время может привести к значительному повышению температуры в отделениях устройства.
  - Регулярно очищайте поверхности, с которыми могут соприкоснуться пищевые продукты, и элементы дренажных систем, к которым имеется доступ.

- Очищайте резервуары для воды, если они не использовались в течение 48 часов. Промойте систему подачи воды, подключенную к системе водоснабжения, если забор воды не производился в течение 5 дней.
- Храните сырое мясо и рыбу в подходящих контейнерах в холодильнике таким образом, чтобы они не соприкасались с другими продуктами и чтобы капли с них не попадали на другие продукты.
- Отделения класса "две звезды" для хранения замороженных продуктов подходят для хранения предварительно замороженных продуктов, хранения или приготовления мороженого и кубиков льда.
- Отделения классов "одна звезда", "две звезды" и "три звезды" не подходят для заморозки свежих продуктов.
- Если предполагается оставить холодильник на долгое время пустым, его следует отключить, разморозить, очистить, высушить и оставить дверцу открытой для предотвращения образования плесени внутри устройства.

## Меры предосторожности

---

### Важные знаки безопасности и меры предосторожности:

---

Придерживайтесь всех правил техники безопасности, приведенных в данном руководстве. В данном руководстве встречаются следующие знаки безопасности.

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Потенциальная опасность или несоблюдение мер безопасности может привести к **получению тяжелой травмы, повреждению имущества и (или) летальному исходу.**

#### ВНИМАНИЕ

Потенциальная опасность или несоблюдение мер безопасности может привести к **получению тяжелой травмы и (или) повреждению имущества.**

#### ПРИМЕЧАНИЕ

Важная информация, включающая описание различных функций и полезные советы по использованию холодильника.

**Эти предупреждающие знаки предназначены для предотвращения получения травм вами и сторонними лицами.**

**Отнеситесь к ним с особым вниманием.**

**Прочитайте этот раздел и храните руководство в надежном месте для дальнейшего использования.**

---

## Важные меры предосторожности

---



Предупреждение: опасность возгорания /  
легковоспламеняемые материалы

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- При установке устройства убедитесь, что кабель питания не зажат и не поврежден.
- Не размещайте несколько сетевых фильтров или портативных источников питания позади устройства.
- Не загромождайте вентиляционные отверстия на корпусе холодильника или во встроенных конструкциях.
- Не используйте для ускорения процесса размораживания механические устройства или другие средства, кроме рекомендованных производителем.
- Не допускайте повреждения контура циркуляции хладагента.
- Не используйте внутри отсеков для продуктов какие-либо электроприборы, кроме рекомендованных производителем холодильника.
  
- Люди с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями (включая детей) и лица, не имеющие достаточного опыта или знаний, не должны пользоваться данным устройством, если их действия не контролируются или если они предварительно не проинструктированы лицом, отвечающим за их безопасность.



## Меры предосторожности

---

- Данное устройство может использоваться детьми от 8 лет и старше, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, а также лицами с ограниченным опытом или знаниями, если над ними осуществляется контроль, либо они проинструктированы о мерах безопасности при использовании устройства и осознают возможные риски. Детям запрещается играть с устройством. Очистка и техническое обслуживание, выполняемые детьми, не должны производиться без надзора. Детям в возрасте от 3 до 8 лет разрешается загружать продукты в холодильные устройства и выгружать их.
- Во избежание опасных ситуаций в случае повреждения кабеля питания его должен заменять производитель, сотрудник сервисного центра или другой квалифицированный специалист.
- Розетка должна находиться в пределах доступности, чтобы в чрезвычайной ситуации устройство можно было быстро отключить от источника питания.
  - Она не должна находиться напротив задней панели устройства.
- Не храните в устройстве взрывчатые вещества, например аэрозольные баллончики с легковоспламеняемым содержимым.
- Если изделие оснащено светодиодной лампой, не пытайтесь снять крышку лампы или разобрать лампу самостоятельно.
  - Обратитесь в сервисный центр Samsung.
  - Используйте только светодиодные лампы, предоставляемые изготовителем или сотрудником сервисной службы.
- Если внутренняя или наружная светодиодная лампа перестала работать, свяжитесь с ближайшим сервисным центром.



- Для наиболее рационального энергопотребления рекомендуется размещать все внутренние приспособления, например корзины, ящики, полки на исходных местах, согласно комплектации производителя.
- Для обеспечения оптимального энергопотребления оставьте все полки, выдвижные ящики и корзины на исходных местах.

### Минимизация потребления энергии

- Установите устройство в прохладном сухом помещении с достаточной вентиляцией.
- Убедитесь, что на устройство не попадает прямой солнечный свет, и никогда не устанавливайте его около источника тепла (например, батареи).
  - В целях оптимизации энергопотребления рекомендуется не загромождать вентиляционные отверстия или решетки.
  - Остужайте теплые продукты перед тем, как класть их в холодильник.
  - Замороженные продукты необходимо размораживать в камере холодильника. Низкая температура замороженных продуктов будет способствовать охлаждению других продуктов в холодильнике.
  - Не оставляйте дверцу открытой в течение длительного времени при помещении продуктов в холодильник или извлечении из него.
  - Чем реже открывается дверца, тем меньшее количество льда будет образовываться в морозильной камере.
  - Регулярно очищайте заднюю стенку холодильника. Пыль увеличивает энергопотребление.
  - Не устанавливайте температуру ниже необходимого уровня.

## Меры предосторожности

---

- У основания холодильника и у задней панели должно быть достаточно места для циркуляции воздуха. Не перекрывайте вентиляционные отверстия.
- При установке холодильника оставьте зазоры справа, слева, сзади и сверху. Это позволит снизить энергопотребление и, соответственно, сумму счетов за электричество.
- Глубина полости должна составлять не менее 560 мм. Меньшая глубина полости может привести к более высокому потреблению энергии.

**Данное устройство предназначено для использования в бытовых и аналогичных условиях, например**

- кухнях для персонала в магазинах, офисах и других рабочих условиях;
- фермах и для использования клиентами в гостиницах, отелях и других жилых условиях;
- в номерах с предоставлением завтрака;
- организациях общественного питания и аналогичных условиях, где не предусмотрена розничная торговля.



---

## Символы, предупреждающие о серьезной опасности при транспортировке и установке

---

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- При перевозке и установке устройства соблюдайте осторожность, чтобы избежать повреждения компонентов контура охлаждения.
  - Утечка хладагента из трубопровода может привести к повреждению глаз или к возгоранию. При обнаружении утечки не допускайте появления вблизи устройства источников открытого огня или потенциальных источников возгорания. В течение нескольких минут проветрите помещение, в котором находится устройство.
  - Изобутановый хладагент (R-600a), находящийся в небольшом количестве в устройстве, является природным газом и соответствует требованиям по охране окружающей среды, однако легко воспламеняется. При перевозке и установке устройства соблюдайте осторожность, чтобы избежать повреждения компонентов контура охлаждения.

## Важные замечания по установке

---

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не устанавливайте холодильник в помещении с высокой влажностью или в местах, где холодильник может подвергнуться воздействию воды.
  - Износ изоляционных материалов электрических деталей может привести к удару током или возгоранию.



## Меры предосторожности

---

- Не устанавливайте холодильник в местах, где он может подвергнуться воздействию прямых солнечных лучей, вблизи кухонной плиты, комнатных обогревателей и других нагревательных приборов.
- Не подключайте несколько устройств к одному сетевому фильтру. Холодильник необходимо подключить к отдельной сетевой розетке с напряжением, указанным на его табличке технических данных.
  - Это позволит обеспечить максимальную эффективность работы устройства, а также избежать перегрузок в домашней цепи проводки, которые могут привести к пожару в результате перегрева проводов.
- Если розетка закреплена ненадежно, не вставляйте в нее вилку кабеля питания.
  - В противном случае возможно поражение электрическим током или возгорание.
- Не используйте кабель с трещинами или повреждениями на самом кабеле, а также на обоих его концах.
- Не сгибайте кабель питания слишком сильно и не ставьте на него тяжелые предметы.
- Не тяните и сильно не перегибайте кабель питания.
- Не перекручивайте и не завязывайте кабель питания.
- Не подвешивайте кабель питания на металлические предметы, не помещайте тяжелые предметы на кабель питания, не зажимайте его между предметами, не проталкивайте за устройство.
- При перемещении холодильника следите за тем, чтобы кабель питания не попал под холодильник и не был поврежден.
  - Это может привести к пожару или поражению током.

- Не отключайте холодильник от сети, дергая за кабель питания. Всегда беритесь крепко за вилку, после чего вытягивайте ее из розетки.
  - Повреждение кабеля питания может привести к короткому замыканию, пожару и/или поражению электрическим током.
- Не распыляйте аэрозоли вблизи холодильника.
  - Распыление аэрозолей вблизи холодильника может привести к взрыву или возгоранию.
- Не устанавливайте данное устройство рядом с нагревательными приборами или легковоспламеняющимися материалами.
- Не устанавливайте устройство в местах, где возможна утечка газа.
  - Это может привести к пожару или поражению током.
- Перед использованием холодильник необходимо должным образом установить в соответствии с указаниями данного руководства.
- Подсоедините вилку кабеля питания таким образом, чтобы кабель не натягивался и был направлен вниз.
  - При подключении вилки нижней стороной вверх может произойти повреждение кабеля питания, что может привести к пожару или поражению электрическим током.
- Следите за тем, чтобы вилка не была зажата между стеной и задней стенкой холодильника и не была повреждена.
- Храните упаковочный материал в недоступном для детей месте.
  - Надевание ребенком упаковочного пакета на голову может привести к удушью и летальному исходу.
- Не устанавливайте устройство в местах, где оно может подвергнуться воздействию влаги, жира, пыли, прямых солнечных лучей или воды (капли дождя).
  - Износ изоляционных материалов электрических деталей может привести к поражению током или возгоранию.

## Меры предосторожности

---

- При появлении в холодильнике воды или пыли отключите сетевую вилку от розетки и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.
  - В противном случае существует опасность возгорания.
- Не вставляйте на устройство и ничего не размещайте на нем (например, белье для стирки, зажженные свечи, зажженные сигареты, посуду, химикаты, металлические предметы и т. д.)
  - Это может привести к поражению электрическим током, возгоранию, неисправности устройства или травмам.
- Перед первым подключением устройства к сети следует удалить всю защитную пластиковую пленку.
- Следите за тем, чтобы дети не играли с упорными кольцами, которые используются для регулировки дверец, или зажимами водопроводного патрубка.
  - Ребенок может задохнуться, если проглотит уплотнительное кольцо или зажим патрубка. Храните уплотнительные кольца и зажимы патрубка в недосягаемом для детей месте.
- Холодильник должен быть безопасно заземлен.
  - Перед выполнением осмотра или ремонта любых деталей холодильника следует убедиться, что холодильник заземлен. Утечки электроэнергии могут вызвать серьезное поражение электрическим током.
- Никогда не используйте для заземления газовые трубы, телефонные линии и другие потенциальные точки притяжения молний.
  - Холодильник необходимо заземлить во избежание утечки или поражения током.
  - Это может привести к поражению током, возгоранию, взрыву или проблемам с изделием.

- Включите вилку кабеля питания в сетевую розетку. Не используйте поврежденный кабель питания, вилку или незакрепленную сетевую розетку.
  - Это может привести к пожару или поражению током.
- Замену предохранителя холодильника должен производить только квалифицированный специалист или представитель обслуживающей организации.
  - Несоблюдение данного указания может привести к поражению током или травмам.
- Данная модель является встроенным устройством, которому необходима направляемая вентиляция. Во избежание взрывоопасных ситуаций убедитесь, что для вентиляции имеется достаточно места.
- Замену предохранителя холодильника должен производить только квалифицированный специалист или представитель обслуживающей организации. Несоблюдение данного указания может привести к поражению током или травмам.

## Меры предосторожности при установке

### ВНИМАНИЕ

- Вокруг холодильника должно быть достаточно свободного пространства; устанавливайте холодильник на плоскую поверхность.
  - Неровное размещение холодильника может привести к снижению эффективности охлаждения и сокращению срока службы.
- После установки и включения устройства не помещайте в него продукты в течение 2–3 часов.

## Меры предосторожности

---

- Мы настоятельно рекомендуем пригласить для установки устройства квалифицированного техника или представителя обслуживающей компании.
  - В противном случае возможны поражение током, пожар, взрыв, травмы или проблемы с изделием.

### Важные замечания по использованию

---

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не вставляйте вилку кабеля питания в розетку мокрыми руками.
  - Это может привести к поражению током.
- Не храните какие-либо предметы на холодильнике.
  - При открывании или закрывании дверцы эти предметы могут упасть, привести к травме и/или нанесению материального ущерба.
- Не вставляйте руки, ноги или металлические предметы (например, столовые приборы и т. д.) в нижнюю или заднюю часть холодильника.
  - Это может привести к травме или поражению электрическим током.
  - При контакте с острыми краями можно получить травму.
- Не касайтесь внутренних стенок морозильной камеры или хранящихся в ней продуктов мокрыми руками.
  - Это может привести к обморожению.
- Не ставьте на холодильник тару с водой.
  - При попадании воды на электрические части устройства возможны поражение током или возгорание.

- Не храните в холодильнике летучие или легковоспламеняющиеся предметы или вещества (бензол, растворитель, пропан, спирт, эфир, сжиженный газ и т. п.)
  - Данный холодильник предназначен только для хранения продуктов питания.
  - Это может привести к возгоранию или взрыву.
- Следите за тем, чтобы дети не играли с устройством.
  - Не держите пальцы вблизи зон возможного заземления. Зазор между дверцами и корпусом должен быть минимальным. Будьте осторожны при открывании дверей в присутствии детей.
- Не помещайте пальцы между дверцами и не позволяйте детям делать это.
  - Не вставляйте пальцы в зазоры между левой и правой дверцами. Будьте осторожны при открывании дверей: убедитесь, что вы не вставили пальцы между дверцами.
- Не позволяйте детям висеть на дверцах или дверных контейнерах устройства. Это может привести к серьезным травмам.
- Не позволяйте детям залезать внутрь холодильника. Они могут оказаться заблокированными изнутри.
- Не кладите руки под нижнюю кромку холодильника.
  - Острая кромка может стать причиной травмы.
- Не храните в холодильнике лекарственные препараты, материалы для научных исследований или чувствительные к изменению температуры материалы.
  - Не храните в холодильнике продукты, требующие строгого соблюдения температуры хранения.
- Если вы почувствовали запах лекарств или дыма, немедленно отключите вилку питания и обратитесь в сервисный центр компании Samsung Electronics.

## Меры предосторожности

---

- При появлении в холодильнике воды или пыли отключите сетевую вилку от розетки и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.
  - В противном случае существует опасность возгорания.
- Не разрешайте детям становиться ногами на выдвижной отсек.
  - Крышка может сломаться, что приведет к падению.
- Всегда закрывайте дверцы холодильника, если оставляете устройство без присмотра, и не позволяйте детям залезать внутрь холодильника.
- Не позволяйте детям залезать в отсеки холодильника.
  - Это может привести к травмам или смерти в результате удушья.
- Не переполняйте холодильник продуктами.
  - При открывании дверцы продукты могут упасть, привести к травме и/или нанесению материального ущерба.
- Не распыляйте на поверхность устройства летучие вещества, например средства от насекомых.
  - Они не только наносят вред здоровью человека, но также становятся причиной удара током, возникновения пожара и неисправности изделия.
- Не используйте и не размещайте вблизи или внутри холодильника горючие аэрозоли, легковоспламеняющиеся предметы, сухой лед, лекарства, химические вещества или другие предметы, чувствительные к изменению температуры.
- Не используйте фен для волос для сушки внутреннего пространства холодильника. Не помещайте в холодильник зажженную свечу с целью устранения неприятных запахов.
  - Это может привести к пожару или поражению током.

- Не вставляйте на устройство и ничего не размещайте на нем (например, белье для стирки, зажженные свечи, зажженные сигареты, посуду, химикаты, металлические предметы и т. д.) Это может привести к поражению электрическим током, возгоранию, неисправности устройства или травмам. Не ставьте на устройство тару с водой.
  - При попадании воды на электрические части устройства возможны поражение током или возгорание.
- Никогда не смотрите прямо на светодиодные УФ-лампы в течение длительного времени.
  - Ультрафиолетовые лучи могут привести к чрезмерному напряжению зрения.
- Не вставляйте полки нижней стороной вверх. Фиксатор полки не может функционировать в таком положении.
  - Это может стать причиной травм в результате падения стеклянной полки.
- При обнаружении утечки газа не допускайте появления вблизи устройства источников открытого огня или потенциальных источников возгорания. В течение нескольких минут проветрите помещение, в котором находится устройство.
  - Не прикасайтесь также к холодильнику и шнуру питания.
  - Не включайте вентилятор.
  - Возникновение искры может привести к взрыву или пожару.
- Чтобы избежать падения хранящихся в холодильнике бутылок, располагайте их вплотную друг к другу.
- Данное изделие предназначено только для хранения пищевых продуктов в домашних условиях.

## Меры предосторожности

---

- Не пытайтесь самостоятельно выполнять ремонт, разбирать или модифицировать холодильник.
  - Несанкционированные модификации могут стать причиной снижения безопасности устройства. За устранение несанкционированных модификаций компанией-производителем будет взиматься полная стоимость деталей и соответствующих работ.
- Используйте только стандартные предохранители (не используйте медные, стальные проволочные перемычки и т. п.)
- Для выполнения ремонта или повторной установки холодильника обратитесь в ближайший сервисный центр.
  - В противном случае это может привести к поражению электрическим током, пожару, травмам или проблемам с изделием.
- При наличии запаха горелого или дыма, незамедлительно отключите холодильник от сети и свяжитесь с сервисным центром компании Samsung Electronics.
  - Несоблюдение данного указания может привести к пожару или поражению током.
- Перед заменой освещения внутри холодильника отсоедините сетевую вилку от розетки.
  - В противном случае возможно поражение током.
- При наличии трудностей с заменой не светодиодных ламп, обратитесь в сервисный центр Samsung.
- Включите вилку кабеля питания в сетевую розетку.
- Не используйте поврежденный кабель питания, вилку или незакрепленную сетевую розетку.
  - Это может привести к пожару или поражению током.



---

## Меры предосторожности при эксплуатации

---

### ВНИМАНИЕ

- Не замораживайте размороженные продукты повторно.
  - В продуктах, подвергшихся повторной заморозке, вредные бактерии развиваются быстрее, чем в свежих.
  - Повторная разморозка разрушает еще больше клеток, выводя влагу и нарушая целостность продукта.
- Не размораживайте мясо при комнатной температуре.
  - Безопасность потребления продукта зависит от того, правильно ли обрабатывался сырой продукт.
- Не ставьте стеклянные бутылки или газированные напитки в морозильную камеру.
  - Емкость может замерзнуть и разбиться, что может привести к травме.
- Используйте только льдогенератор, поставляемый с холодильником.
- Для наиболее эффективного хранения продуктов необходимо соблюдать следующие рекомендации:
  - Не ставьте продукты слишком близко к вентиляционным отверстиям на задней стенке холодильника, так как они будут препятствовать свободной циркуляции воздуха в холодильной камере.
  - Перед загрузкой продуктов в холодильную камеру тщательно заверните их или положите в герметичные контейнеры.
  - Соблюдайте рекомендации по времени хранения, а также сроки годности замороженных продуктов.



## Меры предосторожности

---

- Если вы уезжаете и не планируете пользоваться холодильником менее трех недель, не отключайте его от электросети. Если же вас не будет дома более трех недель, извлеките все продукты из холодильника и лед из ведерка, отключите холодильник от сети питания, закройте клапан подачи воды, вытрите влагу с внутренних стенок и оставьте дверцы открытыми для предотвращения образования запахов и плесени.
- Гарантии относительно обслуживания и изменений.
  - На изменения, производимые третьей стороной в отношении данного устройства, не распространяется гарантийное обслуживание. Кроме того, компания Samsung не несет ответственность за нарушения техники безопасности, возникшие в результате вмешательства третьей стороны.
- Не закрывайте расположенные внутри холодильника вентиляционные отверстия.
  - Это может привести к чрезмерному охлаждению холодильника, особенно если отверстия блокируются полиэтиленовыми пакетами.
- Удалите избыточную влагу внутри устройства и оставьте дверцы открытыми.
  - В противном случае возможно образование неприятного запаха и плесени.
- Если холодильник был отсоединен от источника питания, необходимо подождать не меньше пяти минут, прежде чем вновь вставлять вилку в розетку.
- Если в холодильнике появилась вода, отключите сетевую вилку от розетки и обратитесь в сервисный центр Samsung Electronics.

- Не ударяйте и не прикладывайте значительные усилия к стеклянным поверхностям.
  - В противном случае, помимо повреждения устройства, можно получить травму осколками стекла.
- Берегите пальцы от защемления.
- При затоплении холодильника обратитесь в ближайший сервисный центр.
  - Возможно поражение током или возгорание.
- Не храните овощное масло в дверных лотках холодильника. Масло может загустеть, приобрести неприятный вкус и стать непригодным для использования. Кроме того, открытые емкости могут протекать, а вытекшее масло может привести к появлению трещин на дверных лотках. После открытия емкости с маслом лучше всего хранить ее в прохладном и темном месте, например в кухонном шкафу или кладовой.
  - Примеры овощных масел: оливковое масло, кукурузное масло, масло из семян винограда и т. д.

## Меры предосторожности при очистке

### ВНИМАНИЕ

- Не брызгайте водой непосредственно на внутреннюю или внешнюю поверхность холодильника.
  - В противном случае возможно возгорание или поражение пользователя током.
- Не используйте фен для волос для сушки внутреннего пространства холодильника.

## Меры предосторожности

---

- Не помещайте в холодильник зажженную свечу с целью устранения неприятных запахов.
  - Это может привести к пожару или поражению током.
- Не распыляйте чистящие вещества непосредственно на дисплей.
  - Это может привести к исчезновению напечатанных букв.
- Если посторонние вещества, например вода, просочились в устройство, отключите его от сетевой розетки и обратитесь в ближайший сервисный центр.
  - Несоблюдение данного указания может привести к удару током или возгоранию.
- Для очистки контактов вилки питания от пыли или посторонних веществ используйте сухую чистую тряпку. При чистке вилки не используйте влажную ткань.
  - В противном случае возможен удар током или возгорание.
- При очистке не распыляйте воду непосредственно на устройство.
- Не используйте для чистки бензол, растворители, хлорид или отбеливатель.
  - Эти вещества могут повредить поверхность устройства или вызвать возгорание.
- Перед очисткой или обслуживанием отключите устройство из розетки.
  - Несоблюдение данного указания может привести к удару током или возгоранию.
- Для чистки холодильника используйте губку или мягкую ткань, неагрессивное моющее средство и теплую воду.

- Не применяйте абразивные или агрессивные моющие средства, такие как аэрозоли для окон, чистящие составы, легковоспламеняемые жидкости, соляная кислота, чистящий воск, концентрированные чистящие средства, отбеливатели и чистящие средства с содержанием нефтепродуктов на внешних поверхностях (дверь и корпус), пластиковых элементах, покрытиях дверей и корпуса, а также уплотнениях.
  - Использование указанных выше средств может привести к повреждению материалов или возникновению царапин.
- Не мойте холодные стеклянные полки или поверхности теплой водой. В результате резкого изменения температуры или удара/падения стеклянные полки или поверхности могут быть повреждены.

## Важные замечания по утилизации

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Утилизируйте упаковочный материал для данного устройства в соответствии с правилами обеспечения безопасности окружающей среды.
- Перед утилизацией убедитесь, что трубы в задней части устройства не повреждены.

## Меры предосторожности

---

- Перед утилизацией холодильника снимите дверцу/уплотнители дверцы и защелку дверцы, чтобы маленькие дети или домашние животные не могли оказаться запертыми внутри холодильника. Следите за тем, чтобы дети не играли с устройством. Несоблюдение этого указания может привести к травмам или смерти в результате удушья.
  - Несоблюдение этого указания может привести к травмированию или смерти в результате удушья.
- В изоляционном материале используется циклопентан. Газы, входящие в состав изоляционного материала, необходимо утилизировать особым образом. Для безопасной утилизации данного изделия обратитесь в уполномоченные местные органы.
- Храните упаковочный материал в недоступном для детей месте, поскольку он представляет для них опасность.
  - Если ребенок наденет на голову пакет, это может привести к смерти вследствие удушья.

## Дополнительные советы по надлежащему использованию

---

- В случае отключения электроэнергии обратитесь в местную электрокомпанию и уточните, когда возобновится ее подача.
  - В большинстве случаев питание возобновляется в течение одного-двух часов. В течение такого периода температура внутри холодильника не изменится. Однако во время отключения электроэнергии рекомендуется как можно реже открывать дверцу устройства.
  - Тем не менее, если электроснабжение будет отсутствовать более 24 часов, выньте из холодильника и выбросьте все замороженные продукты.

- Холодильник может работать нестабильно (могут растаять замороженные продукты или температура в морозильном отделении может стать слишком высокой) в том случае, если он в течение длительного времени находится в месте, температура окружающего воздуха в котором постоянно значительно ниже температуры, на которую рассчитано устройство.
  - Охлаждение некоторых продуктов может негативно повлиять на их свойства хранения из-за конкретных характеристик продукта.
  - Данный холодильник снабжен системой удаления инея, следовательно, нет необходимости размораживать его вручную. Размораживание будет выполняться автоматически.
  - Повышение температуры во время размораживания соответствует требованиям стандартов ISO. Чтобы предотвратить нежелательное повышение температуры замороженных продуктов во время размораживания устройства, заверните замороженные продукты в несколько слоев бумаги (например, в газету).
  - Не замораживайте повторно полностью оттаявшие продукты.
  - Температура в секции (секциях) класса "две звезды" или отделении (отделениях) с обозначением в виде двух звезд (☆☆) немного выше, чем в другом отделении (других отделениях) морозильной камеры.
- Секции или отделения класса "две звезды" определяются согласно инструкции и (или) комплекту поставки.

# Меры предосторожности

## Инструкция по утилизации электрического и электронного оборудования



Правильная утилизация изделия (Использованное электрическое и электронное оборудование)

(Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)

Наличие данного значка показывает, что изделие и его электронные аксессуары (например, зарядное устройство, гарнитура, кабель USB) по окончании их срока службы нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде и здоровью людей при неконтролируемой утилизации, а также для обеспечения возможности переработки для повторного использования, утилизируйте изделие и его электронные аксессуары отдельно от прочих отходов.

Сведения о месте и способе утилизации изделия в соответствии с нормами природоохранного законодательства можно получить у продавца или в соответствующей государственной организации.

Бизнес-пользователи должны обратиться к своему поставщику и ознакомиться с условиями договора купли-продажи. Запрещается утилизировать изделие и его электронные аксессуары вместе с другими производственными отходами.

Информацию об обязательствах компании Samsung по охране окружающей среды, а также предусмотренных законом обязательствах в отношении изделий, например Регламенте о регистрации, оценке, лицензировании и регулировании оборота химических веществ (REACH), Директиве по утилизации отходов производства электрического и электронного оборудования (WEEE), Директиве о батареях, аккумуляторах и отходах батареек и аккумуляторов, см. на сайте [www.samsung.com](http://www.samsung.com) в разделе, посвященном рациональному использованию ресурсов.  
(Только для продукции, реализуемой в странах ЕС и Великобритании)

# Установка

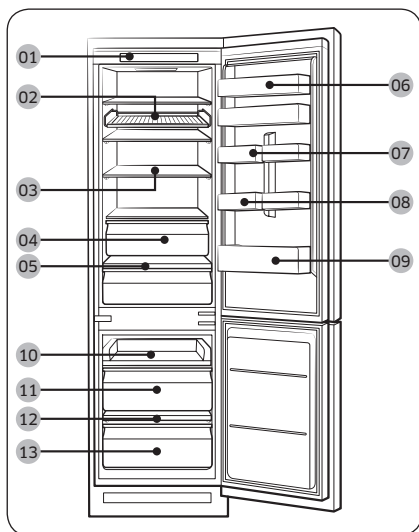
Для правильной установки холодильника и предотвращения опасных ситуаций внимательно следуйте всем пунктам данной инструкции.

## ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Холодильник должен использоваться исключительно по прямому назначению, описанному в данном руководстве.
- Любое техническое обслуживание должно производиться квалифицированным техническим специалистом.
- Утилизировать упаковочный материал изделия необходимо в соответствии с нормами местного законодательства.
- Во избежание поражения электрическим током перед выполнением технического обслуживания или замены деталей отключите устройство от сети питания.

## Краткий обзор холодильника

Фактический внешний вид и предоставляемые комплектующие холодильника могут отличаться в зависимости от модели и конкретной страны.



- 01 Панель управления
- 02 Полка для вина \*
- 03 Полка холодильной камеры \*
- 04 Ящик холодильной камеры \*
- 05 Полка для овощей \*
- 06 Верхний отсек \*
- 07 Отсек для различных продуктов
- 08 Лоток для яиц \*
- 09 Отсек холодильной камеры
- 10 Выдвижная полка
- 11 Средний ящик морозильной камеры
- 12 Полка морозильной камеры \*
- 13 Нижний ящик морозильной камеры

\* Только в соответствующих моделях

## 📖 ПРИМЕЧАНИЕ

- Для обеспечения оптимального энергопотребления убедитесь, что все полки, выдвижные ящики и корзины установлены на своих исходных местах.
- Только для моделей с полкой морозильной камеры:
  - для быстрой заморозки большого количества продуктов воспользуйтесь морозильной камерой, вынув из нее нижний ящик.
  - Чтобы освободить больше места, извлеките выдвижную полку (5) и два ящика морозильной камеры (6, 11) под ней, но оставьте полку нижнего ящика морозильной камеры. Это не повлияет на температурные и механические характеристики. Заявленный объем отсека для хранения замороженных продуктов вычисляется при извлеченных полке и ящиках морозильной камеры.

# Установка

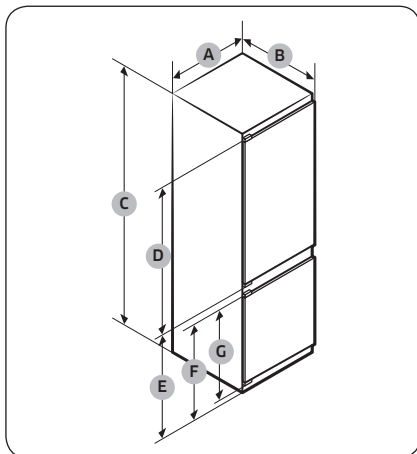
## Пошаговая установка

### ШАГ 1 Выбор места

#### Требования к месту расположения:

- Твердое ровное место без ковровых покрытий или настилов, которые могут затруднять вентиляцию
- Отсутствие прямых солнечных лучей
- Достаточно места для открытия и закрытия дверей
- Вдали от источников тепла
- Достаточно места для технического обслуживания и ухода
- Диапазон температур: от 10 °C до 43 °C

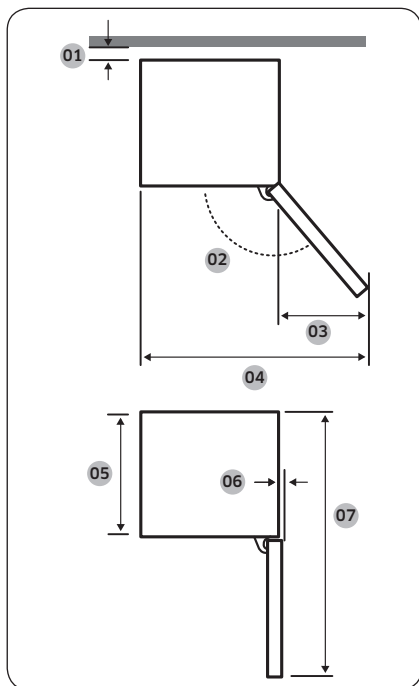
#### Размер устройства



	BRB26*0* / BRB26*1*	BRB30*0* / BRB30*1*
A	540 ± 2	540 ± 2
B	550 ± 2	550 ± 2
C	1775 ± 2	1935 ± 2
D	987	1147
E	735	735
F	671	671
G	621	621

(единица измерения: мм)

## Габаритные размеры устройства



Модель	BRB26*0* BRB30*0* С ВЫДВИЖНОЙ ПОЛКОЙ	BRB26*1* BRB30*1* С ФИКСИРОВАННОЙ ПОЛКОЙ
01 *	10 (мин.) / 30 (рекомендуется)	
02	95° (рекомендуется)	115° (рекомендуется)
03	218	180
04	758	700
05	510	510
06	1	5
07	1055	1055

\* 01: от шкафа до задней стенки устройства.  
(единица измерения: мм)

### ПРИМЕЧАНИЕ

- Указанный уровень потребления энергии рассчитан при условии присутствия зазора величиной 10 мм между шкафом и задней стенкой устройства. Устройство будет работать надлежащим образом даже при условии, что зазор будет менее 10 мм, однако потребление энергии будет слегка больше.
- Рекомендуется использовать шкаф толщиной 18 мм с петлями толщиной менее 20 мм.

### ПРИМЕЧАНИЕ

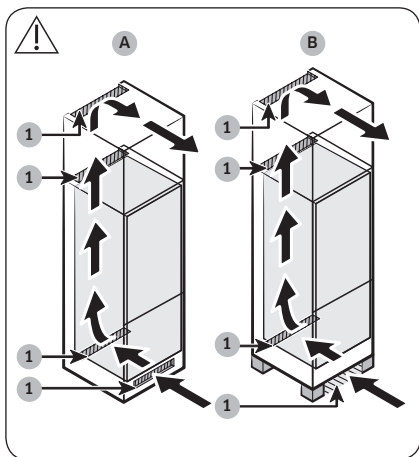
- Значения, приведенные в таблице выше, могут отличаться в зависимости от метода измерения.
- Инструкции по встроенной установке смотрите в руководстве по установке.

# Установка

## Вентиляционная система шкафа

Как показано на рисунке, воздух, попадающий в холодильник, циркулирует по вентиляционному каналу (см. направление стрелок) шкафа. Объем свободного пространства в шкафу должен составлять не менее  $200 \text{ см}^2$  (Ш × В: 500 мм × 40 мм) для забора воздуха и столько же для его оттока. Кроме того, в шкафу должно иметься вентиляционное отверстие площадью не менее  $200 \text{ см}^2$  (Ш × В: 500 мм × 40 мм) внизу сзади.

Отверстие для впуска воздуха

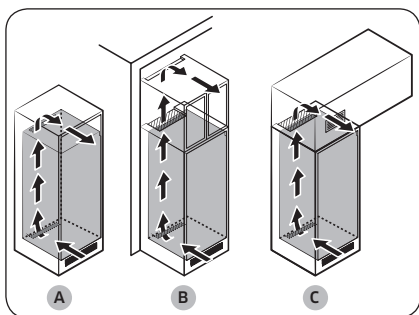


1	$200 \text{ см}^2$
---	--------------------

Отверстие для впуска воздуха должно располагаться, как показано на одном из приведенных ниже примеров, или иметь сходное расположение, в зависимости от типа шкафа.

- A. Шкаф снабжен вентиляционным отверстием.
- B. Шкаф с ножками.

Отверстие для выпуска воздуха



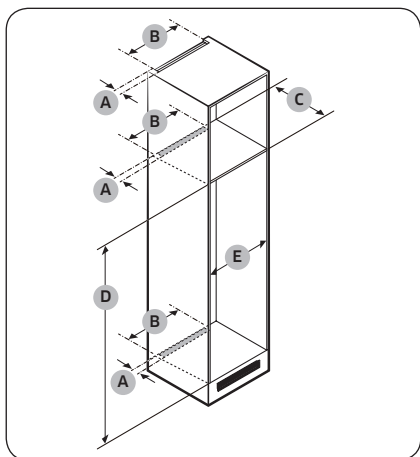
Отверстие для выпуска воздуха должно располагаться, как показано на одном из приведенных ниже примеров, или иметь сходное расположение, в зависимости от типа шкафа.

- A. Непосредственно над холодильником с дополнительной вентиляционной решеткой.
- B. Возле потолка шкафа.
- C. Над холодильником с отдельной встроенной вентиляцией.

### ⚠ ВНИМАНИЕ

Вне зависимости от конструкции шкафа вентиляционные отверстия не должны перекрываться.

## Размеры шкафа



### ⚠ ВНИМАНИЕ

В случае наличия дверцы убедитесь, что она не слишком тяжелая и не приведет к переворачиванию или падению шкафа.

Дверца шкафа	Толщина (мм)	Масса (кг)
Со стороны холодильной камеры	Мин. 16 Макс. 19	Макс. 18
Со стороны морозильной камеры		Макс. 12

Любая полочка устройства из-за перечисленных ниже факторов не покрывается условиями гарантии.

1. Неподходящие условия на месте установки или неправильные размеры шкафа.
2. Дефекты шкафа.
3. Ошибки, допущенные монтажником или пользователем.

## Зазор

Требования по размещению см. на рисунке и в таблицах ниже.

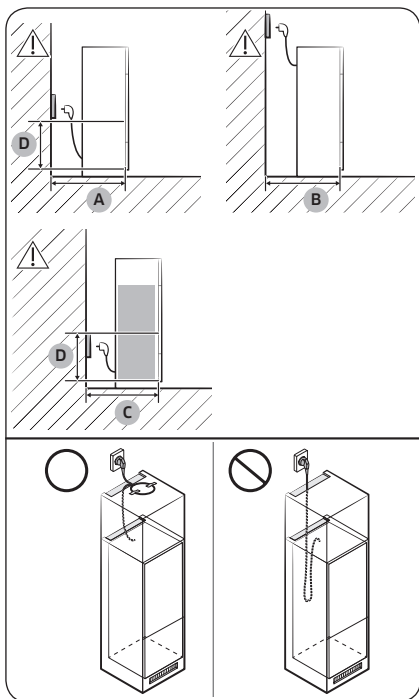
Модель		A (мм)	B (мм)	C (мм)	D (мм)	E (мм)	Примечание
BRB26*0* С ВЫДВИЖНОЙ ПОЛКОЙ	Мин.	40	500	560	1778	560	
	Рекомендуется			580	1780	562	
	Макс.			–	1782	568	
BRB26*1* С ФИКСИРОВАННОЙ ПОЛКОЙ	Мин.	40	500	560	1778	555	Петля: 17 мм
	Рекомендуется			580	1780	562	
	Макс.			–	1782	568	
BRB30*0* С ВЫДВИЖНОЙ ПОЛКОЙ	Мин.	40	500	560	1938	560	
	Рекомендуется			580	1940	562	
	Макс.			–	1942	568	
BRB30*1* С ФИКСИРОВАННОЙ ПОЛКОЙ	Мин.	40	500	560	1938	555	Петля: 17 мм
	Рекомендуется			580	1940	562	
	Макс.			–	1942	568	

# Установка

## ПРИМЕЧАНИЕ

- Использование шкафа с шириной более 568 мм может привести к ослабеванию уплотнителя между шкафом и холодильником.
- В случае если высота шкафа превышает максимально допустимые размеры (1782 мм), зазор необходимо заполнить другими отделочными материалами.

Указания по необходимым расстояниям и расположению относительно сетевых розеток



A	Мин. 590
B	Мин. 560
C	Мин. 580
D	240

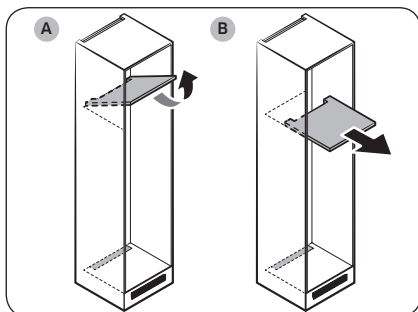
(единица измерения: мм)

## ПРИМЕЧАНИЕ

Перед подключением холодильника к сетевой розетке при установке холодильника в шкаф глубиной 560 мм убедитесь, что кабель питания расположен сбоку холодильника. Если кабель питания будет расположен в задней части холодильника, это может снизить энергоэффективность холодильника.

## Тип шкафа

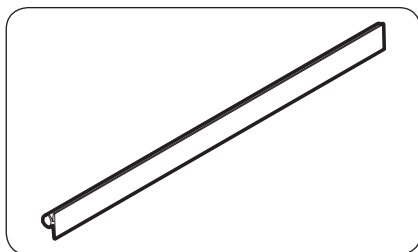
Рекомендуется использовать один из следующих типов шкафов.



### ПРИМЕЧАНИЕ

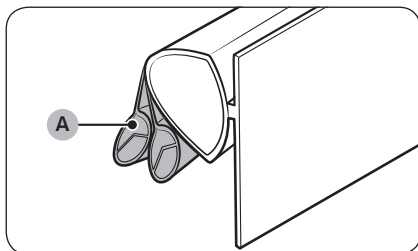
При использовании данных типов шкафов вам не понадобится вынимать корпус из шкафа для обслуживания поврежденной схемы основной РВА. При использовании другого типа шкафа в случае необходимости обслуживания холодильника вам будет необходимо вынуть его.

- A. С поднимающейся полкой
- B. С выдвигающей полкой



### ПРИМЕЧАНИЕ

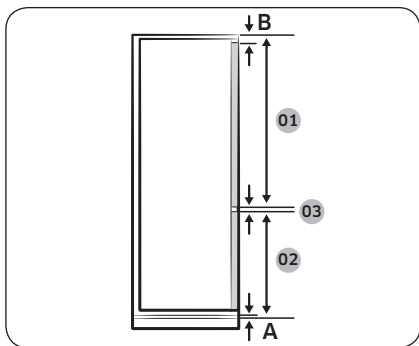
- Использование шкафа размеров, отличных от рекомендованных, может привести к ослаблению уплотнителя между шкафом и холодильником.



### ПРИМЕЧАНИЕ

- Если уплотнитель для моделей BRB26\*1\*, BRB30\*1\* (С ФИКСИРОВАННОЙ ПОЛКОЙ) не удается корректно установить, по одному разделите и уберите 2 дополнительных ответвления (A) уплотнителя и повторите попытку.

# Установка



## ПРИМЕЧАНИЕ

Для установки шкафа, требующего зазора в 3 мм (03), см. справочную таблицу ниже.

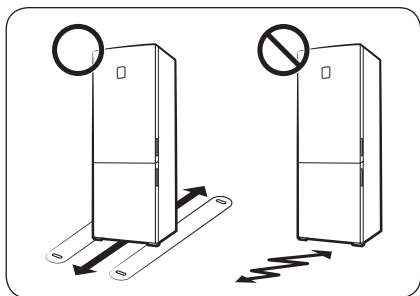
Модель	ВРВ2600* С ВЫДВИЖНОЙ ПОЛКОЙ	ВРВ2601* С ФИКСИРОВАННОЙ ПОЛКОЙ
01	Мин. 1041+В Макс. 1102+В	Мин. 1063+В Макс. 1076+В
02	Мин. 670+А Макс. 731+А	Мин. 696+А Макс. 709+А
03	3 мм (зазор между дверцами холодильной и морозильной камер)	

Модель	ВРВ30*0* С ВЫДВИЖНОЙ ПОЛКОЙ	ВРВ30*1* С ФИКСИРОВАННОЙ ПОЛКОЙ
01	Мин. 1204+В Макс. 1262+В	Мин. 1223+В Макс. 1236+В
02	Мин. 670+А Макс. 731+А	Мин. 696+А Макс. 709+А
03	3 мм (зазор между дверцами холодильной и морозильной камер)	

- A. Нижний край передней панели над вентиляцией
- B. Выступ передней панели

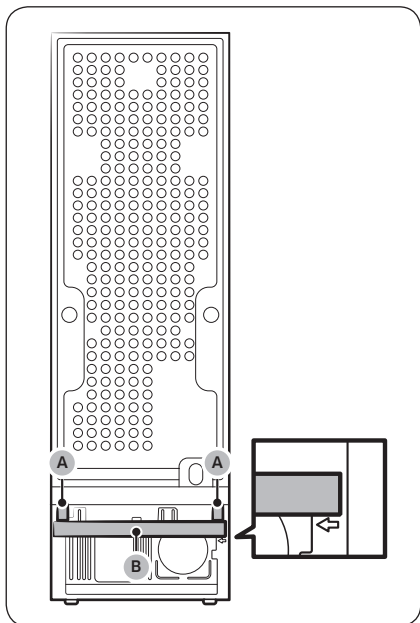


## ШАГ 2 Напольное покрытие



- Поверхность для установки должна выдерживать вес полностью загруженного холодильника.
- Чтобы не повредить напольное покрытие, подложите по большому куску картона под каждую ножку холодильника.
- Как только холодильник будет установлен в нужное положение, старайтесь его не двигать, чтобы не повредить пол. При необходимости подстелите толстую бумагу или ткань (например, старый ковер) там, где будете двигать холодильник.

## ШАГ 3 Разделение (только в соответствующих моделях)



Зафиксируйте идущие в комплекте **разделители (А)** и **губку (В)**, как показано на рисунке, для обеспечения оптимальной энергоэффективности.

### ⚠ ВНИМАНИЕ

Если холодильник находится не на одном уровне со шкафом, можно отрегулировать высоту, обрезав разделители, однако в этом случае оптимальная энергоэффективность не гарантируется.



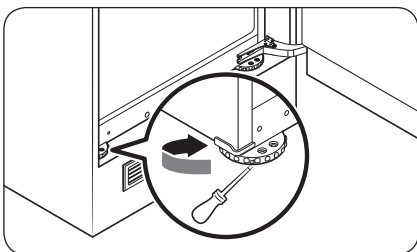
# Установка

## ШАГ 4 Регулировка выравнивающих ножек

### ⚠ ВНИМАНИЕ

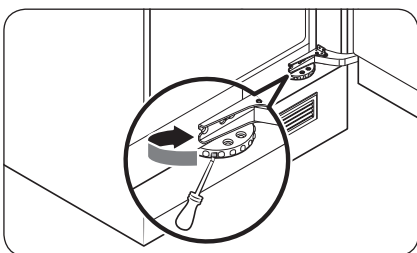
- Холодильник необходимо выровнять на плоском твердом полу. Несоблюдение этого требования может привести к повреждению холодильника или к травмам.
- Выравнивание следует выполнять, пока холодильник пуст. Убедитесь, что в холодильнике нет продуктов.

Холодильник можно выровнять с помощью передних ножек, на которых имеются специальные винты для выравнивания (регулирующие винты). Для выравнивания следует использовать плоскую отвертку.



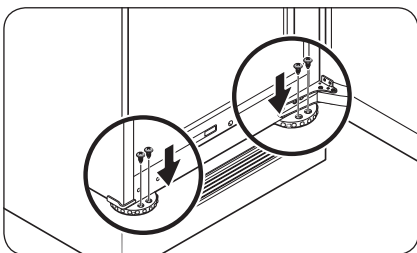
### Для настройки высоты левой стороны

Вставьте отвертку с плоским шлицем в регулировочный винт на передней левой ножке. Поверните регулировочный винт по часовой стрелке, чтобы увеличить высоту, или против часовой стрелки, чтобы уменьшить.



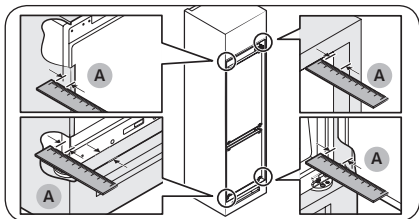
### Для настройки высоты правой стороны

Вставьте отвертку с плоским шлицем в регулировочный винт на передней правой ножке. Поверните регулировочный винт по часовой стрелке, чтобы увеличить высоту, или против часовой стрелки, чтобы уменьшить.



### 📄 ПРИМЕЧАНИЕ

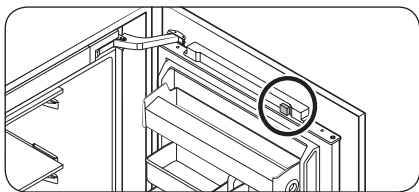
Убедитесь, что между холодильником и шкафом или нишей имеется зазор величиной 41 мм (A: как для скользящей, так и для фиксированной петли). После этого зафиксируйте передние ножки с помощью винтов.



### ШАГ 5 Первоначальные настройки

После выполнения следующих шагов холодильник начнет полноценно работать.

1. Удалите с углов каждой полки наклейку из вспененного полиэтилена, используемые для защиты холодильника от повреждений при транспортировке.
2. Откройте дверцу и проверьте, работает ли внутреннее освещение.



3. Удалите с магнита сверху дверцы наклейку из вспененного полиэтилена.

4. Установите самую низкую температуру и подождите около часа. После этого морозильная камера должна немного охладиться, а двигатель начнет работать равномерно.
5. Подождите, пока температура холодильника не достигнет заданного параметра. Теперь холодильник готов к использованию.

#### ПРИМЕЧАНИЕ

При включении питания холодильника подается звуковой сигнал. Для отключения сигнала нажмите кнопку **Freezer (Морозильная камера)** или **Fridge (Холодильная камера)**.

# Установка

## ШАГ 6 Сигнал при повышении температуры (только в соответствующих моделях)

### Тип 1

- На дисплее температуры холодильника мигает "-" и звучит сигнал тревоги в случае, если температура морозильной камеры слишком высока. Такое может произойти, если температура морозильной камеры поднялась в результате сбоя питания.
- Если подобное произойдет, нажмите **Freezer (Морозильная камера)** или **Fridge (Холодильная камера)**. Более высокая температура любой камеры отображается в течение 5 секунд. После этого отобразится фактическое значение температуры. Для отключения сигнала нажмите кнопку **Door Alarm (Сигнал при открытой дверце)**.

### Тип 2

- На холодильнике мигает индикатор температуры и звучит сигнал тревоги в случае, если температура морозильной камеры слишком высока. Такое может произойти, если температура морозильной камеры поднялась в результате сбоя питания. Для отключения сигнала нажмите кнопку **Freezer (Морозильная камера)** или **Fridge (Холодильная камера)**.

## ШАГ 7 Окончательная проверка

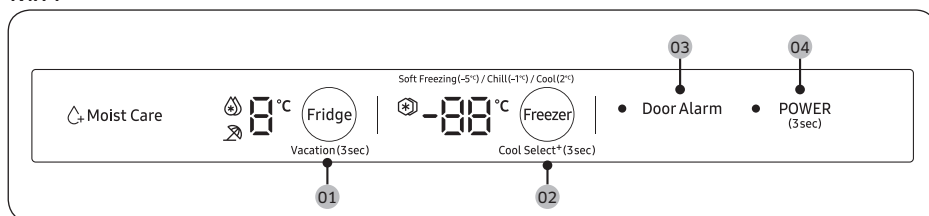
Когда установка будет завершена, убедитесь, что:

- холодильник подключен к сетевой розетке и правильно заземлен;
- холодильник установлен на плоской и ровной поверхности, имея необходимый зазор между ним и стеной или корпусом другого устройства;
- холодильник стоит на поверхности ровно и устойчиво;
- дверца свободно открывается и закрывается, а внутреннее освещение включается автоматически при открытии.

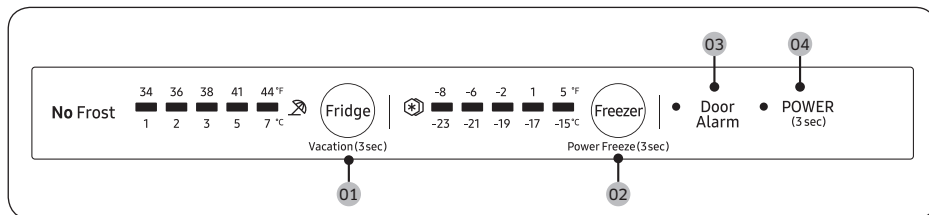
# Эксплуатация

## Панель функций

### ТИП 1



### ТИП 2



01 Fridge (Холодильная камера) / Vacation (Отпуск)

02 Freezer (Морозильная камера) /  
Power Freeze (Быстрое замораживание) /  
Cool Select+ (Режим охлаждения+) \*

03 Door Alarm (Сигнал при открытой дверце)

04 POWER (ПИТАНИЕ)




\* Только в соответствующих моделях

#### 📖 ПРИМЕЧАНИЕ

Все светодиодные индикаторы включаются одновременно при открытии дверцы и отключаются при ее закрытии.





# Эксплуатация

## 01 Холодильная камера / Отпуск (3 сек.)

<b>Fridge</b> (Холодильная камера)	<p>Для настройки температуры холодильной камеры нажмите <b>Fridge (Холодильная камера)</b>, после чего выберите соответствующую температуру.</p> <p>Изменять температуру можно в диапазоне от 1 °C до 7 °C (по умолчанию – 3 °C).</p> <p><b>Быстрое охлаждение (Тип 1)</b></p> <p>Функция Быстрое охлаждение ускоряет процесс охлаждения за счет максимальной скорости вентилятора. Холодильная камера работает на полную мощность два с половиной часа, после чего температура возвращается к предыдущему заданному значению.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Для включения функции Быстрое охлаждение, выберите температуру 1 °C, после чего нажмите <b>Fridge (Холодильная камера)</b> для выбора Быстрое охлаждение. Начнет светиться соответствующий индикатор (  ), а процесс охлаждения ускорится.</li><li>• Для отключения режима Быстрое охлаждение еще раз нажмите кнопку <b>Fridge (Холодильная камера)</b>. После этого температура холодильной камеры будет снова установлена на 7 °C.</li></ul> <p> <b>ПРИМЕЧАНИЕ</b></p> <p>Использование режима Быстрое охлаждение увеличивает энергопотребление. Если вы не собираетесь использовать этот режим, выключите его и верните температуру к предыдущему заданному значению.</p>
<b>Vacation (Отпуск)</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Режим Отпуск рекомендуется использовать, если вы планируете уехать в отпуск, командировку или просто не собираетесь использовать холодильную камеру длительное время. Температура холодильной камеры не будет превышать 17 °C, однако морозильная камера будет работать в соответствии с предыдущими настройками.</li><li>• Для включения или выключения режима Отпуск нажмите кнопку <b>Fridge (Холодильная камера)</b> и удерживайте ее в течение 3 секунд.</li></ul> <p> <b>ПРИМЕЧАНИЕ</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Перед началом использования режима Отпуск извлеките все продукты из холодильной камеры.</li><li>• При настройке температуры холодильника режим Отпуск будет отключен.</li></ul>



## 02 Морозильная камера / Быстрое замораживание (3 сек.) / Режим охлаждения+ (3 сек.)

<p><b>Freezer</b> (Морозильная камера)</p>	<p>Кнопка <b>Freezer (Морозильная камера)</b> используется для установки температуры морозильной камеры.</p> <p>Доступный диапазон температур: от <math>-15^{\circ}\text{C}</math> до <math>-23^{\circ}\text{C}</math> (по умолчанию: <math>-19^{\circ}\text{C}</math>).</p> <p> <b>ПРИМЕЧАНИЕ</b></p> <p>В режиме Режим охлаждения+ изменить температуру невозможно.</p>
<p><b>Power Freeze</b> (Быстрое замораживание)</p>	<p>Функция Быстрое замораживание ускоряет процесс заморозки благодаря максимальной скорости вентилятора. Морозильная камера будет работать на полную мощность в течение 50 часов, после чего температура вернется к предыдущему заданному значению. Для заморозки большого количества продуктов режим Быстрое замораживание необходимо включить не менее чем за 20 часов до загрузки продуктов в морозильную камеру.</p> <p><b>Тип 1</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Для включения функции Быстрое замораживание, выберите температуру <math>-23^{\circ}\text{C}</math>, после чего нажмите <b>Freezer (Морозильная камера)</b> для выбора Быстрое замораживание. Начнет светиться соответствующий индикатор (  ), и процесс замораживания ускорится.</li> <li>По завершении процесса быстрого замораживания Быстрое замораживание соответствующий индикатор выключится и в морозильной камере будет восстановлено предыдущее значение температуры.</li> <li>Для отключения режима Быстрое замораживание еще раз нажмите кнопку <b>Freezer (Морозильная камера)</b>. Температура морозильной камеры вернется к предыдущему заданному значению.</li> </ul> <p><b>Тип 2</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Для включения функции Быстрое замораживание нажмите кнопку <b>Freezer (Морозильная камера)</b> и удерживайте ее в течение 3 секунд для выбора Быстрое замораживание. Начнет светиться соответствующий индикатор (  ), и процесс замораживания ускорится.</li> <li>Для выключения функции Быстрое замораживание нажмите кнопку <b>Freezer (Морозильная камера)</b> и удерживайте ее в течение 3 секунд. В морозильной камере будет восстановлено предыдущее значение температуры, и индикатор будет выключен.</li> </ul> <p> <b>ПРИМЕЧАНИЕ</b></p> <p>Использование режима Быстрое замораживание увеличивает энергопотребление. Если вы не собираетесь использовать этот режим, выключите его и верните температуру к предыдущему заданному значению.</p>



# Эксплуатация

<b>Cool Select+ (Режим охлаждения+)</b> (Тип 1)	<p>Каждый раз при нажатии и удержании в течение 3 секунд кнопки <b>Cool Select+ (Режим охлаждения+)</b> режим эксплуатации переключается в следующей последовательности: Freeze (Замораживание) → Soft Freezing (Слабое замораживание) (-5 °C) → Chill (Сильное охлаждение) (-1 °C) → Cool (Охлаждение) (2 °C)</p> <p><b>⚠ ВНИМАНИЕ</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Переключение режима с Морозильная камера на Режим охлаждения+ может привести к размораживанию и выделению жидкости из продуктов.</li><li>• Режим Режим охлаждения+ не предназначен для хранения мяса и/или рыбы в течение продолжительного времени. Продукты могут перемерзнуть или испортиться из-за несоответствующих для их хранения температур.</li><li>• При восстановлении питания холодильника после долгого перерыва параметры режима Режим охлаждения+ могут быть сброшены до их значений по умолчанию. Перед дальнейшим использованием холодильника проверьте параметры режима Режим охлаждения+.</li></ul>
--	---

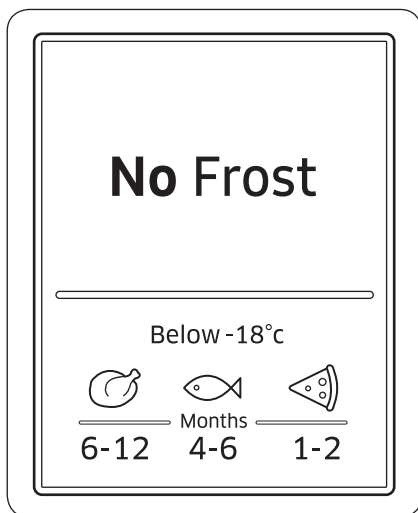
## 03 Сигнал при открытой дверце

<b>Door Alarm (Сигнал при открытой дверце)</b>	<p>Для оповещения можно установить специальный сигнал. Если дверца остается открытой более 2 минут, раздается звуковой сигнал и начинает мигать соответствующий индикатор.</p> <p>Включать и отключать сигнал можно нажатием кнопки <b>Door Alarm (Сигнал при открытой дверце)</b>.</p>
--	---

## 04 Питание (3 сек.)

<b>POWER (ПИТАНИЕ)</b>	<p>Для включения холодильника нажмите кнопку <b>POWER (ПИТАНИЕ)</b> и удерживайте ее в течение 3 секунд. В результате этого будут включены холодильная и морозильная камеры, а также все лампы.</p> <p>При повторном нажатии и удержании в течение 3 секунд кнопки <b>POWER (ПИТАНИЕ)</b> будут отключены холодильник (холодильная и морозильная камеры) и лампы камер.</p>
------------------------	---

## Рекомендации по хранению продуктов



Числа в нижней части рисунка обозначают допустимый срок хранения для изображенного над ними вида продуктов. Например, для рыбы этот срок составляет 4–6 месяцев.

### Заморозка продуктов

1. Тщательно заверните продукты, используя подходящие материалы.
2. Плотно закройте упаковку.
3. Обозначьте на упаковке содержимое и дату заворачивания.

### Материалы, используемые для упаковки

- Материалы, пригодные для заворачивания продуктов: полимерная пленка, экструдированная полиэтиленовая пленка, алюминиевая фольга и контейнеры для морозильной камеры.
- Материалы, непригодные для заворачивания продуктов: упаковочная бумага, жиронепроницаемая бумага, целлофан, пакеты для пищевых отходов и использованные пакеты для покупок.

### Материалы для запечатывания упаковок

Эластичные резинки, пластиковые зажимы, тонкая веревка, устойчивая к низкой температуре клейкая лента и т. п. Пакеты и упаковку из полиэтиленовой пленки можно закрывать с помощью вакуумного упаковщика.

# Эксплуатация

## Продолжительность хранения замороженных продуктов

Срок хранения зависит от вида продуктов и температуры хранения. Ниже приведены рекомендации для температуры  $-18^{\circ}\text{C}$  ( $0^{\circ}\text{F}$ ):

- Свежая птица (курица целиком), свежее мясо (стейки, порезанное мясо): до 12 месяцев.
- Рыба (нежирная рыба, приготовленная рыба), свежие креветки, устрицы, кальмары: до 6 месяцев.
- Пицца, колбасные изделия: до 2 месяцев.

### ПРИМЕЧАНИЕ

Более подробные сведения можно найти на веб-сайте Управления по санитарному надзору за качеством пищевых продуктов и медикаментов (<http://www.fda.gov/>).

## Размораживание

Замороженные продукты можно размораживать следующими способами:

- естественным путем при комнатной температуре;
- естественным путем в холодильной камере;
- в электрической печи с подогревом или без;
- в микроволновой печи.

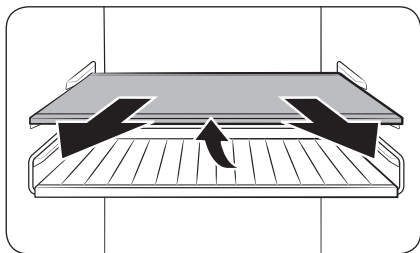
### ПРИМЕЧАНИЕ

- Не замораживайте размороженные продукты повторно. Это может привести к неполному или неравномерному замораживанию.
- Не храните замороженные продукты дольше максимального срока хранения.

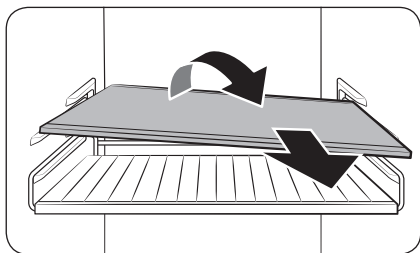
# Обслуживание

## Использование и уход

### Полки (холодильная/морозильная камеры) / полка для вина (только в соответствующих моделях)



1. Слегка потяните за полку (или полку для вина). Затем, приподняв ее заднюю часть, вытяните полку.

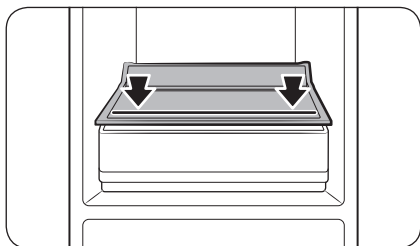


2. Чтобы вынуть полку (или полку для вина), наклоните ее.

#### ⚠ ВНИМАНИЕ

- Полку необходимо вставлять правильно. Не вставляйте ее нижней стороной вверх.
- Стекланные емкости могут поцарапать поверхность стекланных полок.
- Не устанавливайте полку на место полки для вина. Это может стать причиной неисправности холодильника. (только в соответствующих моделях)

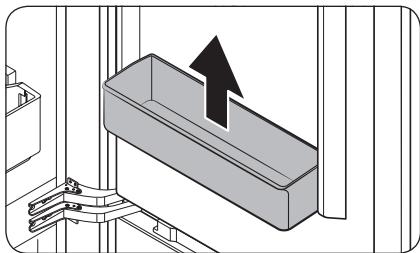
### Полка для овощей (только в соответствующих моделях)



- Если в вашем холодильнике только один ящик, то на полке для овощей непосредственно над ящиком нанесена ограничительная полоса. Располагая продукты для хранения на данной полке, не выходите за пределы пространства, отмеченного этой линией.

# Обслуживание

## Отсек холодильной камеры / отсек для различных продуктов

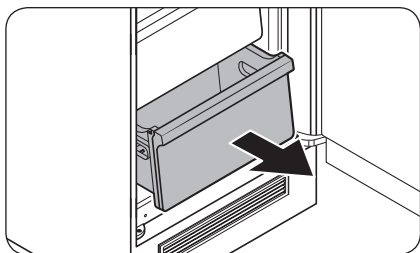


Удерживайте отсек обеими руками, после чего приподнимите его, чтобы снять.

### ⚠ ВНИМАНИЕ

Во избежание возникновения опасных ситуаций перед извлечением опорожните отсеки.

## Ящик холодильной камеры / ящик морозильной камеры



Осторожно приподнимите переднюю часть ящика и выньте его.



---

## Очистка

---

### Внутренняя и наружная часть

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не используйте для очистки холодильника бензол, растворитель или домашние/автомобильные моющие средства (например Clorox™). Эти вещества могут повредить поверхность холодильника или вызвать возгорание.
- Не брызгайте водой на холодильник. Это может привести к поражению электрическим током.

Регулярно удаляйте сухой тканью все посторонние объекты (пыль, вода) с сетевой вилки и контактов.

1. Отключите кабель питания.
2. Внешние и внутренние поверхности холодильника вытирайте смоченной салфеткой из мягкой безворсовой ткани или бумажным полотенцем.
3. После окончания очистки протрите насухо поверхности с помощью сухой ткани или бумажных полотенец.
4. Подключите кабель питания.

---

## Замена деталей

---

### Светодиодные лампы

Для замены ламп в холодильнике обратитесь в местный сервисный центр Samsung.

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Лампы не принадлежат к элементам, которые могут обслуживаться пользователем. Не пытайтесь самостоятельно заменять лампы. Это может привести к поражению электрическим током.

### Лампа (источник света)

В этом изделии используется источник освещения класса энергоэффективности <G>.

Эта(-и) лампа(-ы) и/или пускорегулирующая аппаратура не может (могут) обслуживаться пользователем. Для замены лампы (ламп) и/или пускорегулирующей аппаратуры в изделии обратитесь в местный сервисный центр Samsung.

Более подробные инструкции по замене лампы (ламп) или пускорегулирующей аппаратуры в изделии можно найти на веб-сайте Samsung (<http://www.samsung.com>). Для этого перейдите в раздел "Поддержка" > "Поддержка по продукту" и введите название модели.

При демонтаже лампы (ламп) и/или пускорегулирующей аппаратуры просто следуйте вышеуказанным инструкциям по замене.



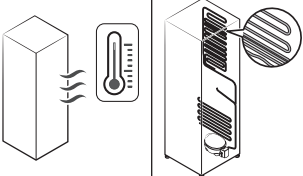
# Устранение неисправностей

Прежде чем обращаться в сервисный центр, ознакомьтесь с данным разделом. Звонки, связанные с нормальными ситуациями (при отсутствии дефектов оборудования), оплачиваются за счет пользователя.

## Общие неисправности

### Температура

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Не работает холодильная или морозильная камера. Температура в холодильной или морозильной камере слишком высокая.	• Неправильно подключен кабель питания.	• Подключите кабель питания правильно.
	• Неправильно выполнена регулировка температуры.	• Установите более низкую температуру.
	• Холодильник расположен поблизости от источника тепла или под прямыми солнечными лучами.	• Установите холодильник подальше от источников тепла и в защищенном от прямых солнечных лучей месте.
	• Зазор между задней или боковыми стенками холодильника и расположенными поблизости объектами слишком мал.	• Убедитесь, что зазор между холодильником и задними и боковыми стенками шкафа составляет не менее 7 мм.
	• Включен режим Отпуск.	• Отключите режим Отпуск.
	• Холодильник перегружен. Продукты загораживают вентиляционные отверстия холодильника.	• Не перегружайте холодильник. Следите за тем, чтобы продукты не мешали вентиляции.
Холодильная или морозильная камера слишком сильно охлаждает продукты.	• Неправильно выполнена регулировка температуры.	• Установите более высокую температуру.

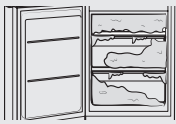
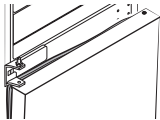
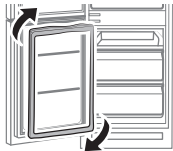
Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Внутренняя стенка сильно нагревается.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Во внутренней стенке холодильника находится теплостойкий трубопровод.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Для предотвращения образования конденсата холодильник оснащен теплостойким трубопроводом, который находится в передних углах. При повышении температуры окружающей среды эффективность данного оборудования может снизиться. Это не является дефектом системы.</li> </ul> 

### Запах

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
В холодильнике неприятно пахнет.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Испорченные продукты.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Вымойте холодильник и уберите испорченные продукты.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Сильно пахнущие продукты.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Убедитесь, что сильно пахнущие продукты хорошо упакованы.</li> </ul>

# Устранение неисправностей

## Иней

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Иней вокруг вентиляционных отверстий.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Продукты загораживают вентиляционные отверстия.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Убедитесь, что продукты не перекрывают вентиляционные отверстия холодильника.</li> </ul>
Иней на внутренних стенках.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Дверца закрывается недостаточно плотно.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Убедитесь в том, что продукты не мешают дверце закрываться. Очистите уплотнение дверцы.</li> </ul>
Фрукты и овощи замерзают.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Фрукты или овощи хранятся в зоне свежести / отделении Chef Zone.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Зона свежести / отделение Chef Zone предназначены только для мяса и рыбы.</li> </ul>
Избыточное скопление инея в морозильной камере. 	<ul style="list-style-type: none"> <li>Дверца не обеспечивает надлежащего уплотнения, поскольку уплотнитель дверцы не был переустановлен после перестановки дверец. </li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Отсоедините уплотнитель дверцы и установите его повторно, предварительно повернув на 180°. </li> </ul>

## Конденсат

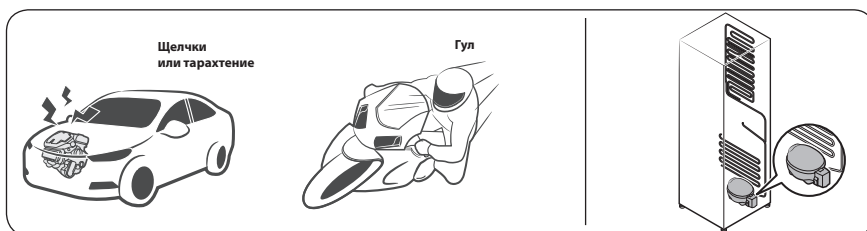
Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
На внутренних стенках образуется конденсат.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Если оставить дверцу открытой, в холодильник попадает влага.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Удалите влагу и не открывайте дверцу какое-то время.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Продукты с высоким содержанием влаги.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Убедитесь, что продукты хорошо упакованы.</li> </ul>

## Холодильник издает странные звуки?

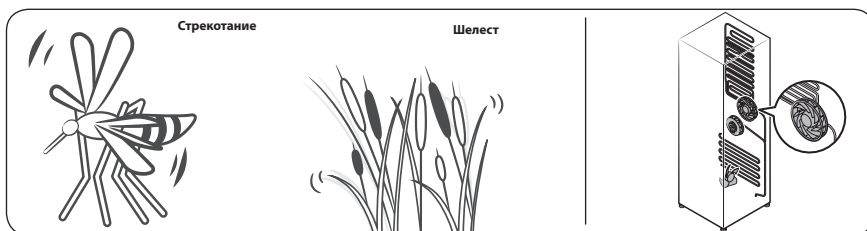
Прежде чем обращаться в сервисный центр, ознакомьтесь с данным разделом. Звонки, связанные с нормальными звуками работы холодильника, оплачиваются за счет пользователя.

### Следующие звуки являются нормальными:

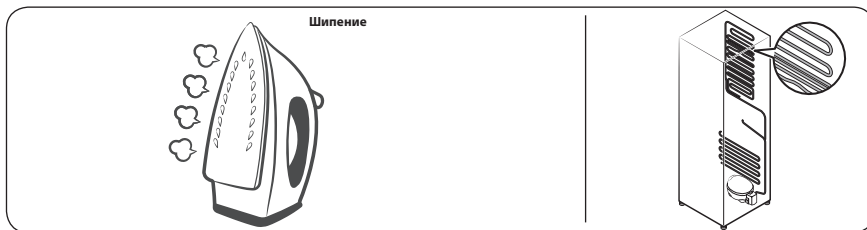
- Начиная или завершая работу, холодильник может издавать звуки, похожие на звук запуска автомобильного двигателя. После стабилизации работы громкость звука снижается.



- При работе вентилятора холодильник может издавать указанные ниже звуки. Когда холодильник достигнет заданной температуры, вентилятор прекратит издавать шум.

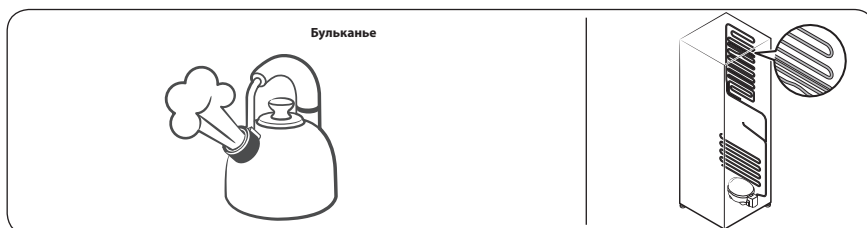


- Во время размораживания на нагреватель может капать вода, издавая шипение.

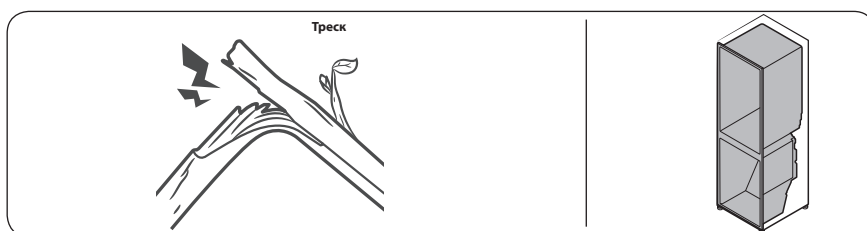


## Устранение неисправностей

- В режиме охлаждения и заморозки газообразный хладагент циркулирует по герметичным трубам, издавая булькающие звуки.



- При повышении или снижении температуры холодильника пластмассовые элементы сжимаются или расширяются, издавая стук. Эти звуки также слышны во время размораживания или при работе электронных узлов холодильника.



- Для моделей с льдогенератором: Когда кран подачи воды открывается для заполнения льдогенератора, может раздаваться жужжание.
- При открывании и закрывании дверцы холодильника из-за перепадов давления могут раздаваться шипящие и свистящие звуки.

# Приложение

## Инструкции по технике безопасности

- Для наиболее рационального энергопотребления рекомендуется размещать все внутренние приспособления, например корзины, ящики, полки и лотки для льда, на исходных местах согласно комплектации производителя.

## Инструкции по установке

### Холодильники с климатическим классом

Этот холодильник предназначен для эксплуатации в помещениях с указанными в таблице ниже диапазонами температуры, которые зависят от климатического класса.

Климатический класс указан на табличке технических характеристик. Надлежащая работа изделия вне указанных температурных диапазонов не гарантируется.

Климатический класс указан на табличке внутри холодильника

### Эффективный диапазон температур

Холодильник создан для стабильной работы в диапазоне температур, который определяется его классом.

Класс	Обозначение	Диапазон температур в помещении (°C)	
		IEC 62552 (ISO 15502)	ISO 8561
Умеренный расширенный	SN	от +10 до +32	от +10 до +32
Умеренный	N	от +16 до +32	от +16 до +32
Субтропический	ST	от +16 до +38	от +18 до +38
Тропический	T	от +16 до +43	от +18 до +43

### ПРИМЕЧАНИЕ

Эффективность охлаждения и энергопотребления холодильника может зависеть от окружающей температуры, частоты открытия/закрытия дверей и его места расположения. Рекомендуется поддерживать соответствующую температуру.

# Приложение

## Инструкции касательно температуры

### Рекомендуемая температура

Оптимальный температурный режим для хранения продуктов:

- Холодильная камера: 3 °C
- Морозильная камера: -19 °C

### ПРИМЕЧАНИЕ

Оптимальная настройка температуры для каждого отсека зависит от температуры окружающей среды. Температура выше оптимальной рассчитывается, отталкиваясь от значения температуры окружающей среды 25 °C.

### Быстрое охлаждение

Функция Быстрое охлаждение ускоряет процесс охлаждения за счет максимальной скорости вентилятора. Холодильная камера работает на полную мощность два с половиной часа, после чего температура возвращается к предыдущему заданному значению.

### Быстрое замораживание

Функция Быстрое замораживание ускоряет процесс заморозки благодаря максимальной скорости вентилятора. Морозильная камера будет работать на полную мощность в течение 50 часов, после чего температура вернется к предыдущему заданному значению. Для заморозки большого количества продуктов режим Быстрое замораживание необходимо включить не менее чем за 20 часов до загрузки продуктов в морозильную камеру.

### ПРИМЕЧАНИЕ

При использовании этой функции увеличивается энергопотребление холодильника. После быстрой заморозки эту функцию необходимо отключить, чтобы восстановить исходную температуру морозильной камеры.

### Как лучше всего хранить продукты (только в соответствующих моделях)

Накрывайте продукты, чтобы сберечь в них влагу и не допустить смешения запахов разных продуктов. Еду из большой кастрюли, такую как суп или рагу, перед охлаждением следует разделить на небольшие порции и поместить в неглубокие контейнеры. Большой кусок мяса или целую птицу перед охлаждением следует разделить на более мелкие кусочки и поместить в неглубокие контейнеры.

### Размещение продуктов

Полки	Полки необходимо отрегулировать, чтобы иметь возможность размещать упаковки различных размеров.
Специальное отделение (только в соответствующих моделях)	Герметичные ящики для фруктов и овощей обеспечивают оптимальные условия для хранения этих видов продуктов. Овощи требуют более высокой влажности, а фрукты — более низкой. Ящики для фруктов и овощей оснащены устройствами управления, которые позволяют контролировать уровень влажности. (* В зависимости от модели и комплектации) Ящик для хранения мяса с регулируемой температурой позволяет максимально увеличить срок хранения мяса и сыров.

Хранение продуктов на дверцах	Не храните скоропортящиеся продукты на дверцах. Яйца следует хранить в коробке на полке. Температура лотков на дверце колеблется больше, чем в холодильной камере. Не держите дверцу открытой без надобности.
Морозильная камера	В морозильной камере можно хранить замороженные продукты, замораживать свежие продукты и готовить лед.

#### ПРИМЕЧАНИЕ

Замораживайте только свежие, неповрежденные продукты. Размещайте продукты, которые необходимо заморозить, отдельно от уже замороженных. Чтобы продукты не теряли свои вкусовые качества и не пересыхали, помещайте их в герметичные контейнеры.

#### Сроки хранения продуктов в холодильной и морозильной камерах

Сохранение свежести продуктов зависит от температуры и воздействия влаги. Поскольку срок хранения продукта не гарантирует безопасность его употребления, ознакомьтесь с таблицей ниже и следуйте приведенным в ней советам.

##### Молочные продукты

Продукт	Холодильник	Морозильная камера
Молоко	1 неделя	1 месяц
Масло	2 недели	12 месяцев
Мороженое	–	2–3 недели
Натуральный сыр	1 месяц	4–6 месяцев
Сливочный сыр	2 недели	Не рекомендуется
Йогурт	1 месяц	–

##### Мясо

Продукт	Холодильник	Морозильная камера
Свежее жареное мясо, стейки, котлеты и отбивные	3–4 дня	2–3 месяца
Свежий фарш, мясо для тушения	1–2 дня	3–4 месяца
Бекон	7 дней	1 месяц
Сосиски, сырая свинина, говядина, индюшатина	1–2 дня	1–2 месяца

# Приложение

## Птица и яйца

Продукт	Холодильник	Морозильная камера
Свежая птица	2 дня	6–8 месяцев
Салаты с мясом птицы	1 день	–
Свежие яйца (в скорлупе)	2–4 недели	Не рекомендуется

## Рыба и морепродукты

Продукт	Холодильник	Морозильная камера
Свежая рыба	1–2 дня	3–6 месяцев
Блюда из рыбы	3–4 дня	1 месяц
Салаты с рыбой	1 день	Не рекомендуется
Вяленая и маринованная рыба	3–4 недели	–

## Фрукты

Продукт	Холодильник	Морозильная камера
Яблоки	1 месяц	–
Персики	2–3 недели	–
Ананасы	1 неделя	–
Другие свежие фрукты	3–5 дней	9–12 месяцев

## Овощи

Продукт	Холодильник	Морозильная камера
Спаржа	2–3 дня	–
Брокколи, брюссельская капуста, зеленый горошек, грибы	3–5 дней	–
Капуста, цветная капуста, сельдерей, огурцы, салат-латук	1 неделя	–
Морковь, свекла, редис	2 недели	–

---

## Информация о модели и заказе запасных деталей

---

### Информация о модели

Для регистрации модели в базе данных EPREL (База данных европейской продукции для маркировки энергоэффективности) выполните описанные ниже действия.

1. Перейдите на веб-сайт <https://eprel.ec.europa.eu>
2. Введите идентификатор модели (см. маркировку энергоэффективности изделия) в поле поиска
3. Отобразится информация о маркировке энергоэффективности модели

### Информация о деталях

- Минимальный период, в течение которого доступны запасные детали, необходимые для ремонта устройства, составляет:
  - 7 лет для термостатов, температурных датчиков, печатных плат, осветительных устройств, дверных ручек, дверных петель, лотков и корзин (ящиков и контейнеров);
  - 10 лет для уплотнителей дверец.
- Минимальный срок действия предоставляемой производителем гарантии на холодильник составляет 24 месяца.
- Информацию, необходимую для заказа запасных деталей, можно получить у производителя, импортера или уполномоченного представителя напрямую либо через другие каналы.
- С информацией о профессиональном ремонте можно ознакомиться на веб-странице <http://samsung.com/support>.  
Руководство по пользовательскому обслуживанию можно найти на веб-странице <http://samsung.com/support>.

# SAMSUNG

Связывайтесь с SAMSUNG по всему миру

Если у вас есть предложения или вопросы по продукции Samsung, обращайтесь, пожалуйста, в информационный центр компании Samsung.

Страна	Контактный центр	Веб-сайт
LITHUANIA	8-800-77777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



DA68-04341L-02